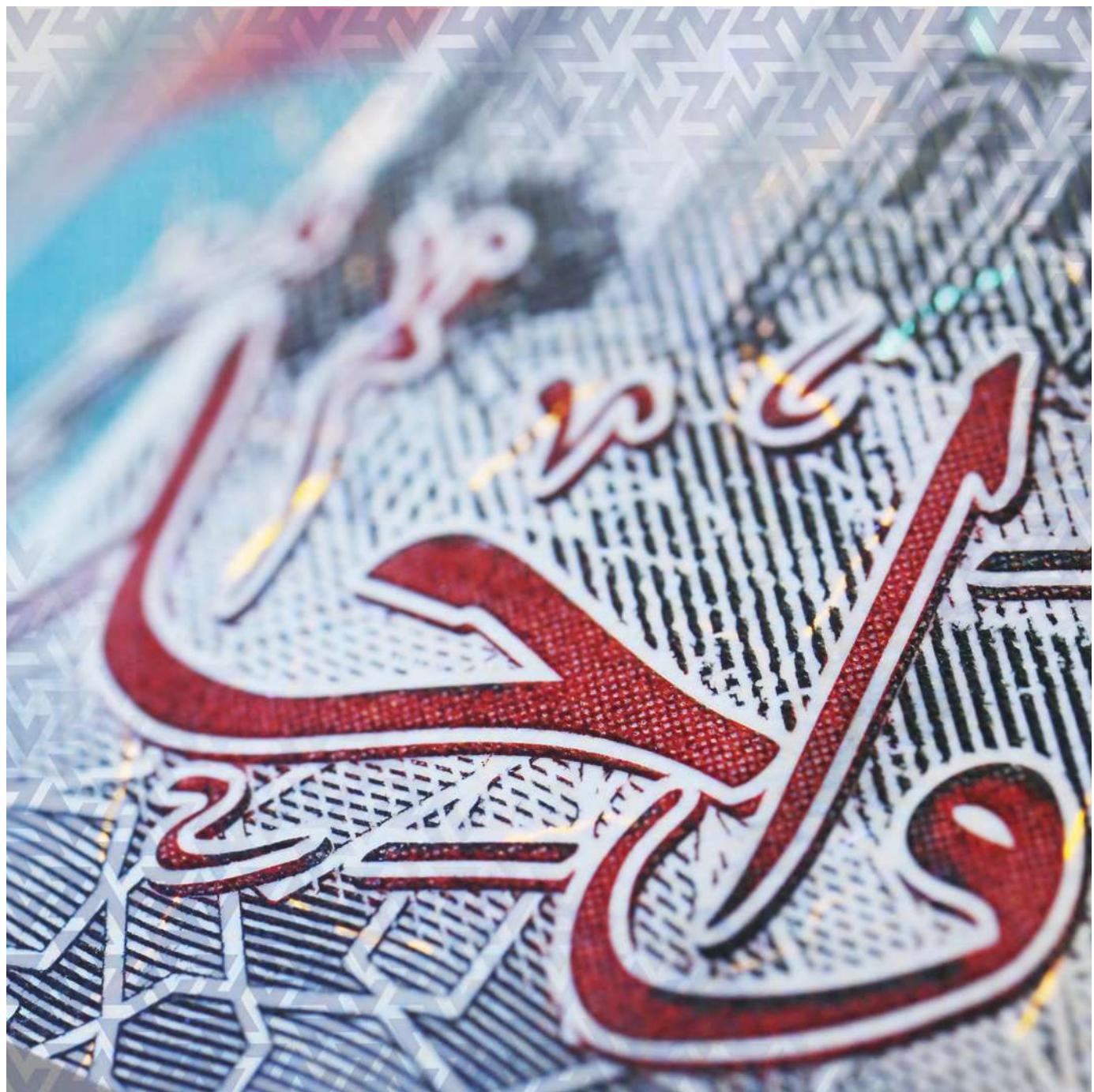




Monthly Monetary
Statistical Bulletin
NOVEMBER / 2022



MONTHLY MONETARY STATISTICAL BULLETIN

November 2022

Economic Research Department

For Correspondence and Enquiries:

Postal address: Central Bank of Kuwait
Economic Research Department
P.O.Box 526 Safat
13006 Kuwait
State of Kuwait

Telephone: +(965) 2240 3257

E-mail Address: **cbk@cbk.gov.kw**

The latest issue of this publication can be found on our Home Page on the World Wide Web: <http://www.cbk.gov.kw>

ISSN 1029 - 4562

According to Data Available at The CBK as on 18/12/2022

Produced & Printed by
Central Bank Press

Index

No.	Contents	Page
	Definitions of Monetary Variables	5
	Symbols and Notes	7
	Tables	
1	Monetary Survey of CBK and Local Banks	8
2	Money Supply	10
3	Factors Affecting Changes in Money Supply	11
4	Central Bank : Assets	12
5	Central Bank : Liabilities	14
6	Central Bank : Currency in Circulation	15
7	Bank Clearings and Local Interbank Settlement Transactions	16
7-1	Checks presented to local banks, rejected checks, and accounts closed due to lack of balance	17
8	Public Debt Instruments	18
8-1	CBK Bonds and Related Tawarruq	19
9	Central Bank : Balances in KD with Local Banks	20
10	Local Banks : Assets	22
11	Local Banks : Liabilities	24
11-1	Local Banks : contra accounts	25
12	Local Banks : Foreign Assets and Liabilities	27
13	Local Banks : Sectoral Distribution of Balances of Utilized Cash Portion Credit Facilities by Residents and Non-Residents	28
13-1	Local Banks : Sectoral Distribution of Balances of Utilized Cash Portion Credit Facilities by Residents	29
13-2	Local Banks : Sectoral Distribution of Balances of Utilized Cash Portion Credit Facilities by Non-Residents	30
14	Local Banks : Distribution of KD Credit Facility Agreements Concluded with Residents	31
15	Local Banks : Residents Deposits by Type	33
16	Local Banks : Private Sector (Residents & Non-Residents) KD Deposits by Interest Rate	34
17	Local Banks : Balances of Utilized Cash Credit Facilities in KD to (Residents & Non-Residents), by Interest Rate	35
18	Local Banks : Time Deposits of Residents & Non-residents (KD & FC) by Residual Maturity	36
19	Local Banks : Financing Kuwaiti Imports (Paid up) According to Type and Currency	37
19-1	Conventional Investment Companies : Assets	38
19-2	Conventional Investment Companies : Liabilities	39
19-3	Conventional Investment Companies : Foreign Assets and Liabilities	40
19-4	Investment Companies Operating in Accordance with the Provisions of Islamic Sharia: Assets	41
19-5	Investment Companies Operating in Accordance with the Provisions of Islamic Sharia: Liabilities	42
19-6	Investment Companies Operating in Accordance with the Provisions of Islamic Sharia: Foreign Assets and Liabilities	43
19-7	Investment Companies : Contra Accounts	44
19-8	Conventional Investment Companies : Contra Accounts	46
19-9	Investment Companies Operating in Accordance with the Provisions of Islamic Sharia: Contra Accounts	48

Index (Cont'd.)

No.	Tables	Page
20	Average Counter Interest Rates on Customer Time Deposits with Local Banks in Both KD & US Dollars	50
21	Averages of Declared of Inter Local Bank Interest Rates on KD Deposits	51
22	US Dollar Average Exchange Rates Against the Kuwaiti Dinar and Major Currencies	52
23	Exchange Rate of the US Dollar Against the Kuwaiti Dinar	53
24	Exchange Rates of GCC Currencies and Major Currencies Against the KD	54
25	Average Exchange Rates of GCC Currencies and Major Currencies Against the KD	55
25-1	Exchange Companies – Assets	56
25-2	Exchange Companies – Liabilities	57
25-3	Exchange Companies – Revenues and Expresses	58
25-4	Value of Transactions Using plastic cards	59
25-5	Numbers of Plastic Card Transactions and Payment Machines Used in the State of Kuwait	60
26	Official Reserve Assets Of Kuwait	61
Charts		
1	Components of Money Supply (M2)	9
2	Central Banks: Assets	13
3	Local Banks: Assets	21
4	Local Banks: Private Deposits	32
5	Banking and financial System Structure	62

Definitions

1- Currency in Circulation:

Currency outside the vaults of the Central Bank of Kuwait, which represents the amount of currency issued by the CBK and held by residents and non-residents.

2- Currency in circulation outside the local banks:

Currency in circulation - the Currency in the vault of the local banks.

3- Monetary Base or Money Supply (M0):

Signifies currency in Circulation, demand and time deposits of local banks and other resident financial institutions with the CBK, Monetary Base means money supply in its narrowest definition (M0).

4- Money (M1):

Currency in circulation outside the local banks + sight deposits with local banks (private deposits in KD). Money means money supply in its narrow definition (M1).

5- Quasi-money:

Balances of Savings deposits (in KD) + time deposits (in KD) + foreign currency deposits + CDs (in KD). The private sector maintains quasi-money components with local banks.

6- Certificates of Deposit:

Negotiable financial papers denominated in Kuwaiti dinars. The term quasi-money also includes that portion of CDs issued by Kuwaiti local banks and held by other parties (i.e. excluding the portion held by these banks themselves).

7- Money Supply in its Broad Definition (M2):

Money (M1) + quasi-money.

8- Money Supply in its Broader Definition (M3):

Includes money supply in its broad definition (M2), plus private sector deposits with deposit-accepting investment companies.

9- Claims on the Private Sector:

Credit facilities extended by local banks to the private sector + domestic investments (enlisted and non-listed) by local banks + CDs issued by other non-banking private sector units and held by local banks.

10- Credit Facilities:

Discounts and advances provided by local banks to residents, either in the form of overdrafts, or loans for specific purposes and fixed terms. Both in local or foreign currencies to individuals, financial or non-financial companies and institutions (other than banks).

11- Private Sector:

It means individuals, institutions and companies belonging to private.

12- Loans to Banks:

Includes loans extended to the bank by banks.

13- Government:

Ministries, governmental departments, and sectors reported under Government's Financial Statement as well as Kuwait Credit Bank.

14- Local Banks:

Include all Kuwaiti banks, foreign banks' branches licensed to operate in the State of Kuwait.

15- Other Liabilities with Local Banks:

Including matured time deposits not covered by instructions for renewal from customer, deposits belonging to customers at branches and resulting from the payment of salaries by the government and institutions through the main office, funds due to commission agents concerning letters of credit, salaries or funds transferred to certain customers who have no sight deposit accounts, or those who have accounts but no mention is made of the number, and suspense accounts (for example, the address of the customers is unknown), as well as other liabilities.

16- Public Institution Deposits:

These include all wholly or partially government-owned institutions (at 50% of capital or more). These are divided into the following two categories:

- a) **Public Financial Institutions:** these are preliminarily engaged in financial areas.
- b) **Public Non-Financial Institutions:** Institutions that are engaged in economic non-financial activities for profit making, and the institutions that submit separate budget as per the enclosure.

17- Loans from Banks:

Includes loans extended from the bank to other banks.

18- Exchange Companies :

Exchange Companies encompass those companies subject to CBK's supervision and licensed to exercise banking activities (such as purchasing and selling currencies, travelers cheques and drafts, trading in precious metals, and collecting cheques and drafts drawn on foreign entities). These companies do not include individually-owned exchange institutions which are not subject to CBK's supervision.

19- Investment/Finance Companies:

Include conventional and Islamic investment/finance companies registered with the CBK. In accordance with Law No. 7/2010 concerning the establishment of the Capital Markets Authority (CMA) and the Regulation of the Activity of Securities, and Ministerial Decision No. 38/2011 regarding the organization of CBK's supervision on finance companies, the supervision on investment companies has transferred from the CBK to CMA as of 13 September 2011. Therefore, CBK's role toward these companies is now confined to the supervision of their practiced financial activity.

20- Credit Cards, Issued by Local Banks:

Credit Cards are plastic cards which provide customers with credit up to certain limits, and may allow him payment by installment of the amount debited using the card.

21- Debit Cards, Issued by Local Banks:

Debit Cards are plastic cards which directly debit the customer's account. Their limits are the available balance in the customer's account, and they are linked to the customer's account at the issuing bank.

22- Valid Cards:

Represent credit/debit cards valid as at the end of the period, and is calculated as the total number of these cards valid at the start of the period, PLUS their total number issued for the first time during the period, MINUS the total number of these cards which were cancelled and not renewed during that period.

23- Point-of-Sale Machines:

Machines which local banks (conventional, Islamic, and foreign bank branches) provide to the traders among their customers, for processing the credit/debit card payment transactions of these traders' customers.

24- ATMs:

Automatic Teller Machines (ATMs) are operated or loaded by local banks (conventional, Islamic, and foreign banks' branches), whether owned by these banks or by the K-Net Company, and are used to process cash withdrawal operations carried out through plastic cards, as well as other banking transactions.

Symbols and Notes

...	Not Available	*	Provisional, or estimated figures
.	Not Applicable	x	Revised figures
-	Magnitude zero or insignificant	n	New tables
1	Significant breaks in the homogeneity of a series are indicated by a horizontal or vertical line across the series	2	The slight discrepancies in totals or percentages are due to rounding

Notes:

- Tables in this bulletin encompass the available data about conventional and Islamic local banks, investment companies and finance companies registered with the CBK, and exchange companies. For further information, please refer to the CBK's website: www.cbk.gov.kw
- Deposits of Kuwait Credit Bank (formerly Savings and Credit Bank) were reclassified under Government deposits.

جدول (1)
الوضع النقدي للبنك المركزي والبنوك المحلية
Monetary Survey of CBK and Local Banks

(مليون دينار دينار)

نهاية الشهر	End of Month	عرض النقد (نـ2)						ودائع وحسابات الحكومة	أخرى (صافي)	ومنها رأس المال والاحتياطي			
		المطالبات على الموجودات		المطالبات على المؤسسات		Money Supply (M2)							
		القطاع الأجنبي (صافي)	الخاص (صافي)	الحكومة	العامة	شبة النقد الكلالة النقدية	المجموع						
		(1)	*		(1)	(1)	Total	(2) Government Deposits & Accounts	Other (Net)	(3) of which Capital & Reserve			
Foreign Assets (Net)	Claims on Private Sector	Claims on Government	Claims on Public Institutions	Money (M1)	Quasi-Money								
Nov 2017	نوفمبر	15924.9	37243.4	5033.1	-	9821.8	26554.5	36376.3	8439.4	13385.8	8701.2		
2018		18089.1	38263.2	3858.9	-	9845.5	28163.0	38008.5	8127.8	14074.8	9300.1		
2019		19262.7	40191.2	2474.3	-	10238.8	27632.9	37871.7	8848.3	15208.3	10166.9		
2020		21306.9	42139.8	1350.4	-	12249.6	27407.1	39656.6	9608.6	15531.9	10479.4		
2021													
Nov 2021	نوفمبر	19253.4	40702.9	1187.2	3500.7	12247.2	24154.4	36401.7	11522.6	16719.9	11616.3		
Dec 2021	ديسمبر	18913.7	40858.6	1137.5	3511.4	12184.9	24060.6	36245.5	11492.0	16683.7	12050.1		
2022													
Jan 2022	يناير	19316.3	41030.7	1039.6	3773.3	12275.1	24344.9	36620.0	11776.6	16763.2	12180.4		
Feb 2022	فبراير	19119.0	41487.9	951.7	3792.2	12374.0	24735.5	37109.5	11208.1	17033.3	12179.6		
Mar 2022	مارس	18739.9	41979.8	739.5	3864.0	12589.9	24493.2	37083.0	11334.2	16906.0	12185.5		
Apr 2022	أبريل	19398.2	42510.5	735.9	3825.1	13036.6	24884.9	37921.5	11742.7	16805.5	12195.0		
May 2022	مايو	20079.4	43165.1	735.9	3812.3	12711.8	24805.7	37517.5	12223.9	18051.3	12120.1		
Jun 2022	يونيو	19380.4	43130.3	734.3	3793.8	12652.6	25353.6	38006.2	11918.6	17114.0	12350.0		
Jul 2022	يوليو	19956.5	43366.5	603.2	3714.2	12494.8	25264.7	37759.5	12453.8	17427.1	12378.8		
Aug 2022	أغسطس	19382.1	43613.7	613.8	3757.9	12119.9	25669.2	37789.1	12094.5	17484.0	12397.3		
Sep 2022	سبتمبر	19450.7	43656.7	522.0	3736.6	11990.0	25631.2	37621.2	12336.1	17408.7	12168.3		
Oct 2022	أكتوبر	22454.0	43758.1	519.6	3630.5	11699.6	26090.2	37789.8	11818.9	20753.5	15334.0		
Nov 2022	نوفمبر	23308.7	44089.6	522.6	3623.9	11673.7	26556.3	38229.9	12223.4	21091.5	15428.3		

(*) Tawarruq balances include returns on Tawarruq.

(*) أرصدة التورق تتضمن العوائد عليها.

(1) Include public debt instruments of local banks

(1) تتضمن أدوات الدين العام للبنوك المحلية

(Local and Foreign Currency Instruments),and other.

(أدوات بالعملة المحلية والأجنبية ، وأخرى.

(2) Including Government deposits & accounts and Public Institution

(2) تشمل ودائع وحسابات الحكومة وودائع المؤسسات العامة،

deposits, and Excluding deposits against documentary letters of credit.

ولا تتضمن التأمينات مقابل اعتمادات مستدنة.

(3) This item includes capital and reserve for the CBK

(3) يشمل هذا البند على رأس المال الاحتياطي لبنك الكويت المركزي

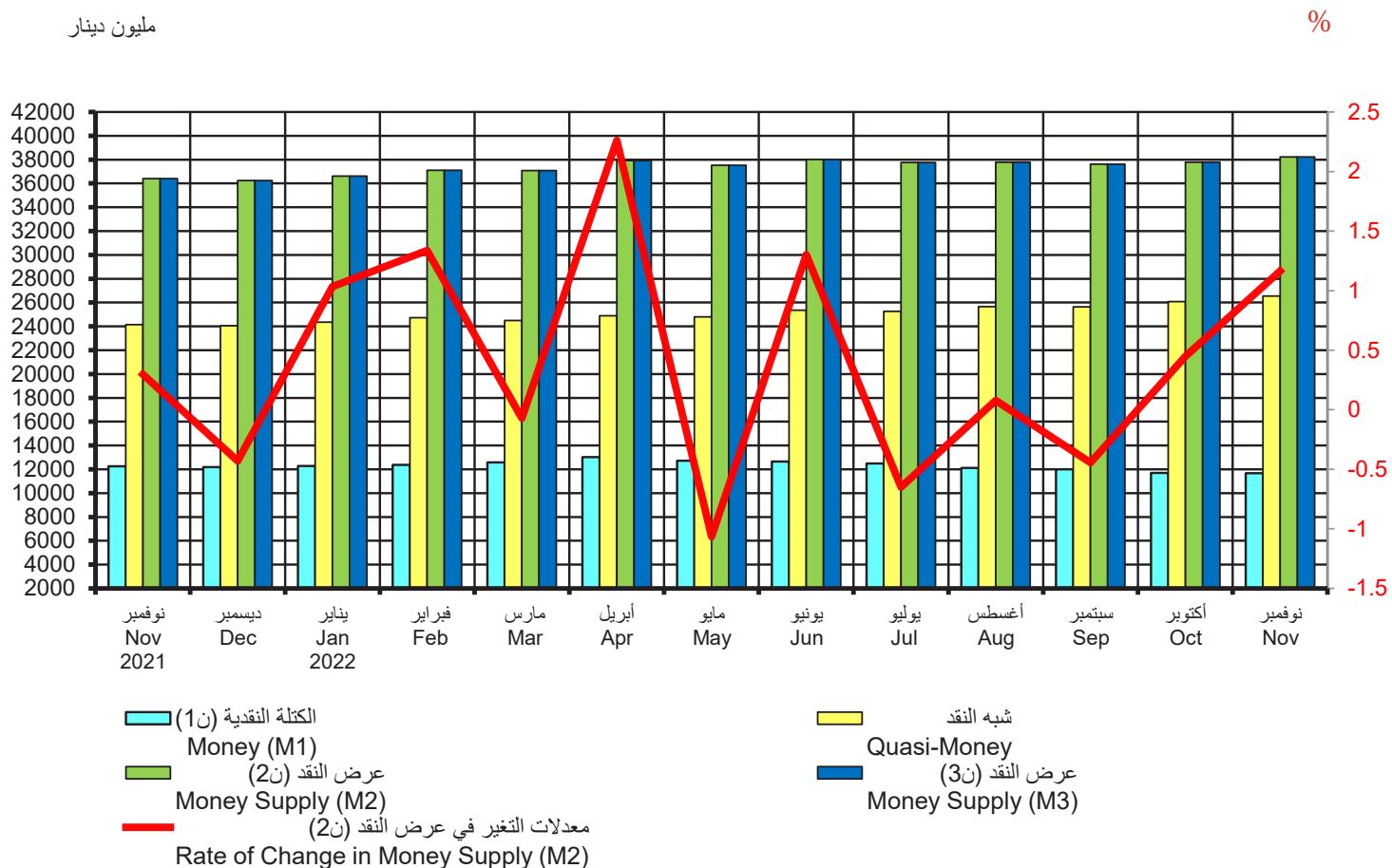
in addition to shareholders' equity in local banks.

ضائماً إليه حقوق المساهمين في البنوك المحلية.

Note: The table has been updated and developed starting from December 2020.

ملاحظة: تم تحديث وتطوير الجدول ابتداءً من ديسمبر 2020.

رسم بياني (1)
عرض النقد
Money Supply



جدول (2)
عرض النقد
Money Supply

(مليون دينار) (Million Dinars)

نهاية الشهر		النقد المتداول خارج البنوك المحلية	الودائع تحت الطلب بالدينار	الكتلة النقدية (ن)	شبيه النقد	عرض النقد (2)	ودائع لدى مؤسسات مالية أخرى *	عرض النقد (3)
End of Month		Currency Outside Banks	Sight Deposits in KD	Money (M1)	Quasi-Money	Money Supply (M2)	Deposits with other Financial Institutions *	Money Supply (M3)
		(1)	(2)	(3)=(1)+(2)	(4)	(5)=(3)+(4)	(6)	(7)=(5)+(6)
Nov	نوفمبر							
2017		1375.3	8446.5	9821.8	26554.5	36376.3	...	36376.3
2018		1401.0	8444.5	9845.5	28163.0	38008.5	...	38008.6
2019		1490.1	8748.7	10238.8	27632.9	37871.7	...	37871.7
2020		1819.6	10430.0	12249.6	27407.1	39656.6	...	39656.6
2021								
Nov	نوفمبر	1771.8	10475.4	12247.2	24154.4	36401.7	...	36401.7
Dec	ديسمبر	1775.2	10409.7	12184.9	24060.6	36245.5	...	36245.5
2022								
Jan	يناير	1735.0	10540.1	12275.1	24344.9	36620.0	...	36620.0
Feb	فبراير	1815.5	10558.5	12374.0	24735.5	37109.5	...	37109.5
Mar	مارس	1781.1	10808.8	12589.9	24493.2	37083.0	...	37083.0
Apr	أبريل	1932.5	11104.0	13036.6	24884.9	37921.5	...	37921.5
May	مايو	1747.5	10964.3	12711.8	24805.7	37517.5	...	37517.5
Jun	يونيو	1769.6	10883.0	12652.6	25353.6	38006.2	...	38006.2
Jul	يوليو	1697.7	10797.1	12494.8	25264.7	37759.5	...	37759.5
Aug	أغسطس	1644.1	10475.8	12119.9	25669.2	37789.1	...	37789.1
Sep	سبتمبر	1662.6	10327.4	11990.0	25631.2	37621.2	...	37621.2
Oct	أكتوبر	1633.1	10066.5	11699.6	26090.2	37789.8	...	37789.8
Nov	نوفمبر	1641.1	10032.6	11673.7	26556.3	38229.9	...	38229.9

* ودائع القطاع الخاص لدى شركات الاستثمار التي تقبل الودائع.

* ودائع القطاع الخاص لدى شركات الاستثمار التي تقبل الودائع.

Note: The table has been updated and developed starting from December 2020.

ملاحظة: تم تحديث وتطوير الجدول ابتداءً من ديسمبر 2020.

Table (3) جدول (3)
العوامل المؤثرة في تغيرات عرض النقد
Factors Affecting Changes in Money Supply

(مليون دينار)

نهاية الشهر	تغيرات عرض النقد (ن)		Factors Affecting Changes in Money Supply (M2)								العوامل المؤثرة في تغيرات عرض النقد (ن)			
	End of Month	Money (M1)	Quasi-Money	المجموع Total	تغيرات في صافي الموجودات المحلية				غيرات في صافي الموارد الأجنبية				المجموع Total	
					Claims on Private Sector	Claims on Government	Claims on Public Institutions	Government Deposits & Accounts	ودائع وحسابات الحكومة العامة	مطالبات على المؤسسات العامة	مطالبات على القطاع الخاص	مطالبات على الحكومة	آخري (صافي)	
Nov 2017	نوفمبر	195.7	200.0	395.7	-173.8	5.0	-	226.6	159.9	217.8	365.3	-187.4	177.9	
2018		-127.6	99.1	-28.5	-143.1	21.4	-	-90.6	-318.8	-531.1	581.0	-78.4	502.6	
2019		170.9	-356.9	-186.0	-121.1	-197.1	-	-240.3	-178.5	-737.0	454.8	96.1	550.9	
2020		-21.3	-371.0	-392.2	155.2	-1.3	-	-36.7	-124.6	-7.4	-230.1	-154.7	-384.8	
2021														
Nov	نوفمبر	-45.5	13.0	-32.5	407.7	-94.9	18.9	-429.7	-157.1	-255.1	-35.4	258.0	222.6	
Dec	ديسمبر	-62.3	-93.9	-156.2	155.7	-49.7	10.7	30.5	36.2	183.5	-389.3	49.6	-339.7	
2021														
Jan	يناير	90.2	284.3	374.5	172.1	-97.9	261.9	-284.6	-79.5	-28.1	214.4	188.3	402.6	
Feb	فبراير	98.9	390.6	489.5	457.3	-87.8	18.9	568.5	-270.1	686.8	120.5	-317.9	-197.4	
Mar	مارس	215.9	-242.3	-26.4	491.9	-212.2	71.8	-126.2	127.4	352.7	-91.2	-287.9	-379.1	
Apr	أبريل	446.7	391.8	838.4	530.7	-3.6	-38.9	-408.5	100.5	180.1	517.8	140.5	658.3	
May	مايو	-324.7	-79.3	-404.0	654.6	0.1	-12.8	-481.2	-1245.8	-1085.2	665.4	15.9	681.3	
Jun	يونيو	-59.3	548.0	488.7	-34.8	-1.6	-18.5	305.3	937.3	1187.7	-650.1	-48.9	-699.0	
Jul	يوليو	-157.8	-88.9	-246.7	236.2	-131.2	-79.6	-535.1	-313.0	-822.8	39.4	536.7	576.1	
Aug	أغسطس	-374.9	404.5	29.6	247.2	10.7	43.7	359.3	-56.9	604.0	-253.5	-320.9	-574.4	
Sep	سبتمبر	-129.8	-38.1	-167.9	43.0	-91.8	-21.3	-241.6	75.3	-236.5	-117.8	186.4	68.6	
Oct	اكتوبر	-290.5	459.0	168.5	101.4	-2.5	-106.1	517.2	-3344.8	-2834.8	-233.0	3236.3	3003.3	
Nov	نوفمبر	-25.9	466.1	440.2	331.5	3.1	-6.5	-404.5	-338.0	-414.5	578.2	276.6	854.7	

Note: The table has been updated and developed starting from December 2020.

ملاحظة: تم تحديث وتطوير الجدول ابتداءً من ديسمبر 2020.

جدول (4)
البنك المركزي: الموجودات
Central Bank: Assets

(مليون دينار)

نهاية الشهر End of Month	الموجودات الأجنبية				المجموع	أوراق تجارية معاد خصمها	ودائع وحسابات جاربة لدى الحكومة	مطلوب على البنوك المحلية	موجودات أخرى	مجموع الموجودات
	الذهب Gold	أوراق مالية في الخارج Foreign Currency & Deposits Abroad	عملة أجنبية وودائع في الخارج Foreign Securities	Total		Rediscounted Commercial Papers				
Nov 2017	نوفمبر	31.7	9078.0	-	9109.7	-	-	-	88.8	9198.5
2018		31.7	11069.0	-	11100.8	-	-	-	147.7	11248.5
2019		31.7	11502.7	-	11534.4	-	-	-	248.4	11782.8
2020		31.7	13651.9	47.4	13731.1	-	-	-	86.0	13817.0
2021										
Nov	نوفمبر	31.7	12387.6	47.4	12466.8	-	-	-	128.5	12595.4
Dec	ديسمبر	31.7	11998.3	47.4	12077.5	-	-	-	135.8	12213.3
2022										
Jan	يناير	31.7	12214.0	47.4	12293.2	-	-	-	144.0	12437.2
Feb	فبراير	31.7	12333.2	47.4	12412.4	-	-	-	154.5	12566.9
Mar	مارس	31.7	12242.8	47.4	12322.0	-	-	-	118.8	12440.8
Apr	أبريل	31.7	12761.2	47.4	12840.3	-	-	-	66.2	12906.6
May	مايو	31.7	13392.3	47.4	13471.5	-	-	-	126.6	13598.1
Jun	يونيو	31.7	12742.2	47.4	12821.4	-	-	-	139.5	12960.9
Jul	يوليو	31.7	12783.1	47.4	12862.3	-	-	33.5	139.5	13035.3
Aug	أغسطس	31.7	12529.6	47.4	12608.8	-	-	-	138.2	12747.0
Sep	سبتمبر	31.7	12411.8	47.4	12490.9	-	5.0	-	243.1	12739.0
Oct	أكتوبر	31.7	12179.7	47.4	12258.9	-	-	-	221.1	12480.0
Nov	نوفمبر	31.7	12756.2	47.4	12835.3	-	-	-	214.7	13050.0

**رسم بياني(2)
البنك المركزي: الموجودات
Central Bank: Assets**

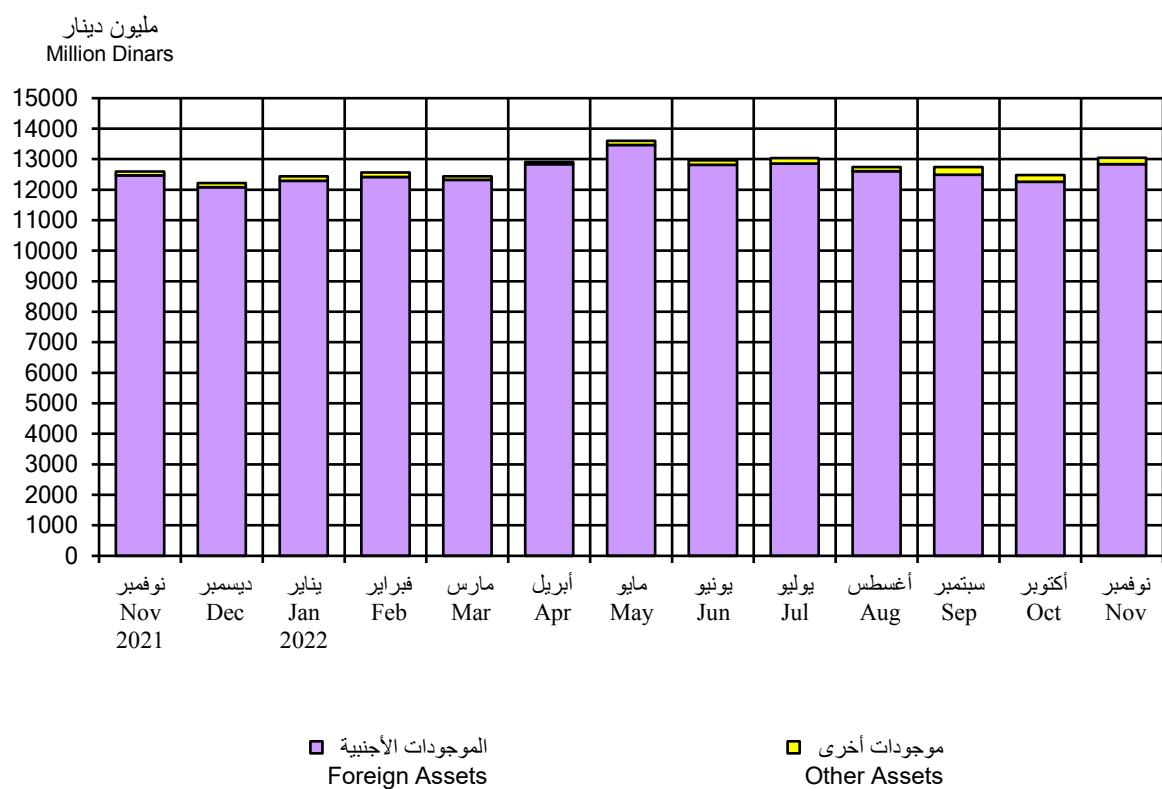


Table (5) جدول (5)
البنك المركزي : المطلوبات
Central Bank: Liabilities
(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الشهر End of Month	المال الاحتياطي (الأساس النقدي) Reserve Money (Monetary Base)				سداد البنك CBK Bonds & Related Tawarruq *	حسابات الحكومة Government Accounts	حسابات المؤسسات and Banks Deposits Against L/Cs	تأمينات رأس المال والاحتياطي Capital and Reserve	حسابات موسيسات وبنوك دولية International Organizations and Banks	المطلوبات الآخرى Other Liabilities	مجموع المطلوبات Total Liabilities
	النقد المتداول	حسابات ودائع البنوك المحلية لأجل تحت طلب والتورق الم مقابل *	المجموع	مقابل والتورق * الم مقابل *							
	Currency in Circulation	Accounts and Sight Deposits	Total	Local Bank Time Deposits & Related Tawarruq *							
Nov 2017	1705.2	606.9	1100.1	3412.3	2722.0	1734.7	464.2	440.4	180.4	244.4	9198.5
2018	1728.4	1099.3	1935.3	4763.0	3000.3	1829.4	480.3	553.2	182.2	440.1	11248.5
2019	1837.6	1491.6	2190.4	5519.6	2971.0	1667.5	301.7	765.4	111.0	446.6	11782.8
2020	2231.0	2736.7	2625.2	7592.9	2964.2	1725.0	201.9	959.9	54.3	318.8	13817.0
2021											
Nov 2021	2072.3	2545.7	2242.2	6860.2	2964.1	1332.5	163.4	981.7	43.7	249.8	12595.4
Dec 2021	2071.8	2249.1	2025.2	6346.1	2964.1	1400.4	166.9	981.7	43.7	310.4	12213.3
2022											
Jan 2022	2039.2	2573.5	2035.2	6647.9	2964.1	1370.9	165.5	981.7	45.0	262.1	12437.2
Feb 2022	2183.1	2785.4	2000.2	6968.7	2964.1	1037.4	166.8	981.7	43.7	404.4	12566.9
Mar 2022	2090.5	2748.1	2490.3	7328.9	2964.3	640.0	165.5	981.7	44.5	315.9	12440.8
Apr 2022	2261.3	2819.9	2290.3	7371.4	2965.0	1033.6	156.4	981.7	45.1	353.4	12906.6
May 2022	2071.2	2690.4	3320.5	8082.1	3067.2	988.0	155.1	997.6	10.9	297.2	13598.1
Jun 2022	2153.5	1831.5	3200.6	7185.5	3067.8	1047.2	157.4	997.6	10.9	494.6	12960.9
Jul 2022	2052.6	1271.8	3800.7	7125.1	3068.3	1244.6	152.9	997.6	12.4	434.4	13035.3
Aug 2022	1979.7	2835.3	2100.4	6915.5	3223.8	1051.0	191.7	997.6	12.4	355.0	12747.0
Sep 2022	1977.4	965.4	3001.0	5943.8	3727.5	1402.4	179.5	997.6	12.4	475.9	12739.0
Oct 2022	1991.0	1127.7	2675.7	5794.5	3729.7	1339.2	183.2	997.6	13.4	422.5	12480.0
Nov 2022	1969.2	2839.9	1195.5	6004.6	3642.9	1721.1	217.5	997.6	11.7	454.7	13050.0

(*) Tawarruq operations are included in data starting from April 2016.

(*) تم إدراج عمليات التورق في البيانات ابتداءً من أبريل 2016.

(*) Tawarruq balances in this table include returns on Tawarruq.

(*) أرصدة التورق في هذا الجدول تتضمن العوائد عليها.

جدول (6)
البنك المركزي: النقد المتداول
Central Bank: Currency in Circulation
(مليون دينار)

نهاية الشهر End of Month	Nov	أوراق النقود							المجموع Total	المسكوكات							الإجمالي Grand Total
		20 Dinars	10 Dinars	5 Dinars	1 Dinar	1/2 Dinar	1/4 Dinar	المجموع Total		ذكراً Commemorative	100 Fils	50 Fils	20 Fils	10 Fils	5 Fils	1 Fils	المجموع Total
	نوفمبر																
2017		986.8	523.9	111.5	36.4	11.3	9.3	1679.2	0.161	11.525	8.143	3.545	1.672	0.994	0.013	26.051	1705.2
		(58.8)	(31.2)	(6.6)	(2.2)	(0.7)	(0.6)	(100.0)	(0.6)	(44.2)	(31.3)	(13.6)	(6.4)	(3.8)	(0.0)	(100.0)	
2018		1001.8	547.9	83.8	44.9	12.8	9.8	1701.0	0.161	12.229	8.608	3.662	1.738	1.014	0.013	27.425	1728.4
		(58.9)	(32.2)	(4.9)	(2.6)	(0.8)	(0.6)	(100.0)	(0.6)	(44.6)	(31.4)	(13.4)	(6.3)	(3.7)	(0.0)	(100.0)	
2019		1068.0	575.4	91.0	50.2	13.3	10.9	1808.7	0.161	12.981	9.112	3.853	1.782	1.038	0.013	28.938	1837.6
		(59.0)	(31.8)	(5.0)	(2.8)	(0.7)	(0.6)	(100.0)	(0.6)	(44.9)	(31.5)	(13.3)	(6.2)	(3.6)	(0.0)	(100.0)	
2020		1288.9	709.8	128.1	48.3	14.3	11.9	2201.3	0.161	13.322	9.641	3.673	1.819	1.046	0.013	29.675	2231.0
		(58.6)	(32.2)	(5.8)	(2.2)	(0.6)	(0.5)	(100.0)	(0.5)	(44.9)	(32.5)	(12.4)	(6.1)	(3.5)	(0.0)	(100.0)	
2021																	
Nov	نوفمبر	1215.6	656.7	97.1	48.8	12.9	10.7	2041.8	0.161	13.762	9.643	4.022	1.859	1.066	0.013	30.526	2072.3
		(59.5)	(32.2)	(4.8)	(2.4)	(0.6)	(0.5)	(100.0)	(0.5)	(45.1)	(31.6)	(13.2)	(6.1)	(3.5)	(0.0)	(100.0)	
Dec	ديسمبر	1217.7	654.7	97.7	47.5	12.6	10.7	2041.0	0.161	13.900	9.734	4.037	1.872	1.073	0.013	30.789	2071.8
		(59.7)	(32.1)	(4.8)	(2.3)	(0.6)	(0.5)	(100.0)	(0.5)	(45.1)	(31.6)	(13.1)	(6.1)	(3.5)	(0.0)	(100.0)	
2022																	
Jan	يناير	1206.5	637.4	94.2	46.8	12.7	10.7	2008.4	0.161	13.900	9.734	4.037	1.872	1.073	0.013	30.789	2039.2
		(60.1)	(31.7)	(4.7)	(2.3)	(0.6)	(0.5)	(100.0)	(0.5)	(45.1)	(31.6)	(13.1)	(6.1)	(3.5)	(0.0)	(100.0)	
Feb	فبراير	1269.4	700.7	112.6	46.3	12.6	10.7	2152.3	0.161	13.900	9.734	4.037	1.872	1.073	0.013	30.790	2183.1
		(59.0)	(32.6)	(5.2)	(2.2)	(0.6)	(0.5)	(100.0)	(0.5)	(45.1)	(31.6)	(13.1)	(6.1)	(3.5)	(0.0)	(100.0)	
Mar	مارس	1229.0	661.5	98.9	46.6	12.9	10.9	2059.7	0.161	13.900	9.734	4.037	1.872	1.073	0.013	30.790	2090.5
		(59.7)	(32.1)	(4.8)	(2.3)	(0.6)	(0.5)	(100.0)	(0.5)	(45.1)	(31.6)	(13.1)	(6.1)	(3.5)	(0.0)	(100.0)	
Apr	أبريل	1276.6	734.0	131.1	61.8	14.7	12.3	2230.5	0.161	13.901	9.734	4.037	1.872	1.073	0.013	30.791	2261.3
		(57.2)	(32.9)	(5.9)	(2.8)	(0.7)	(0.6)	(100.0)	(0.5)	(45.1)	(31.6)	(13.1)	(6.1)	(3.5)	(0.0)	(100.0)	
May	مايو	1190.0	660.6	103.2	60.4	14.2	11.7	2040.2	0.161	14.028	9.816	4.062	1.886	1.078	0.013	31.043	2071.2
		(58.3)	(32.4)	(5.1)	(3.0)	(0.7)	(0.6)	(100.0)	(0.5)	(45.2)	(31.6)	(13.1)	(6.1)	(3.5)	(0.0)	(100.0)	
Jun	يونيو	1211.2	694.0	124.9	65.9	14.3	12.1	2122.5	0.161	14.028	9.816	4.062	1.886	1.078	0.013	31.044	2153.5
		(57.1)	(32.7)	(5.9)	(3.1)	(0.7)	(0.6)	(100.0)	(0.5)	(45.2)	(31.6)	(13.1)	(6.1)	(3.5)	(0.0)	(100.0)	
Jul	يوليو	1172.5	648.6	113.0	61.8	13.8	11.9	2021.5	0.161	14.028	9.816	4.062	1.886	1.078	0.013	31.044	2052.6
		(58.0)	(32.1)	(5.6)	(3.1)	(0.7)	(0.6)	(100.0)	(0.5)	(45.2)	(31.6)	(13.1)	(6.1)	(3.5)	(0.0)	(100.0)	
Aug	أغسطس	1135.2	632.4	100.2	56.5	13.1	11.3	1948.7	0.161	14.028	9.816	4.062	1.886	1.078	0.013	31.044	1979.7
		(58.3)	(32.5)	(5.1)	(2.9)	(0.7)	(0.6)	(100.0)	(0.5)	(45.2)	(31.6)	(13.1)	(6.1)	(3.5)	(0.0)	(100.0)	
Sep	سبتمبر	1137.4	633.2	100.3	51.6	12.9	10.9	1946.3	0.161	14.019	9.823	4.064	1.888	1.079	0.013	31.046	1977.4
		(58.4)	(32.5)	(5.2)	(2.7)	(0.7)	(0.6)	(100.0)	(0.5)	(45.2)	(31.6)	(13.1)	(6.1)	(3.5)	(0.0)	(100.0)	
Oct	أكتوبر	1142.1	636.9	106.9	50.1	13.1	11.0	1960.0	0.161	13.999	9.823	4.064	1.888	1.079	0.013	31.027	1991.0
		(58.3)	(32.5)	(5.5)	(2.6)	(0.7)	(0.6)	(100.0)	(0.5)	(45.1)	(31.7)	(13.1)	(6.1)	(3.5)	(0.0)	(100.0)	
Nov	نوفمبر	1134.0	628.3	102.9	48.5	13.1	11.1	1938.0	0.161	14.052	9.864	4.067	1.895	1.082	0.013	31.135	1969.2
		(58.5)	(32.4)	(5.3)	(2.5)	(0.7)	(0.6)	(100.0)	(0.5)	(45.1)	(31.7)	(13.1)	(6.1)	(3.5)	(0.0)	(100.0)	

Note: Figures in parentheses refer to the relative importance of the item to the total.

ملحوظة: الأرقام بين الأقواس تشير لأهمية البند

النسبية إلى المجموع.

Table (7) جدول (7)
عمليات المقاصلة والتسويات فيما بين البنوك المحلية
Bank Clearings and local Interbank Settlement Transactions

الشهر Month	Cheques			شيكات متوسط العملية (ألف) (دينار)	عمليات التسويات فيما بين البنوك المحلية (مليون دينار) Local Interbank Settlement Transactions (Million Dinars)
	القيمة الإجمالية (مليون دينار) (Million Dinars)	عدد العمليات (ألف) (Thousands)	Average per Transaction (Dinars)		
Nov نوفمبر 2017	1197.3	225.1	5319.0		22441.9
2018	1167.5	212.3	5499.2		17773.1
2019	1260.8	222.5	5666.5		26384.9
2020	1334.9	213.4	6255.0		22225.6
2021					
Nov نوفمبر 2021	1525.9	211.0	7231.3		17946.5
Dec ديسمبر 2022	1599.7	216.4	7392.5		16943.7
Jan يناير 2022	1508.6	194.5	7757.7		21927.4
Feb فبراير	1429.2	177.5	8053.1		16118.8
Mar مارس	1746.0	226.1	7722.4		29119.9
Apr أبريل	1606.2	188.4	8524.2		32473.7
May مايو	1452.3	198.3	7323.5		26497.1
Jun يونيو	1873.1	219.3	8540.9		33195.5
Jul يوليو	1233.5	163.7	7533.7		23317.5
Aug أغسطس	1377.3	206.0	6685.9		26864.4
Sep سبتمبر	1324.2	182.1	7272.9		18270.4
Oct أكتوبر	1526.8	214.3	7125.8		22610.0
Nov نوفمبر	1547.6	210.0	7367.8		17461.7

Note : The Cheques Including Central Bank of Kuwait
and Kuwait Credit Bank.

ملاحظة : الشيكات تتضمن بنك الكويت المركزي
وبنك الإنماء الكويتي.

Table (7-1)

الشيكات المقدمة للبنوك المحلية والشيكات المرتجعة والحسابات المغلقة بسبب ارتجاع شيكات لعدم وجود رصيد

Checks presented to local banks, rejected checks, and accounts closed due to lack of balance

الفترة Period	اجمالي الشيكات المقدمة				اجمالي الشيكات المرتجعة لعدم وجود رصيد				اجمالي الحسابات المغلقة			
	Total presented checks				Total rejected checks due to lack of balance				Total accounts closed due to lack of balance			
	عدد الشيكات Number of checks	قيمة الشيكات (مليون دينار) Value of checks (Million Dinars)	عدد العملاء Number of customers	عدد الشيكات Number of checks	قيمة الشيكات (مليون دينار) Value of checks (Million Dinars)	عدد العملاء Number of customers	عدد الحسابات (1) Number of accounts	عدد العملاء Number of customers	عدد الشيكات Number of checks	قيمة الشيكات (مليون دينار) Value of checks (Million Dinars)	عدد الحسابات Number of accounts	عدد الشيكات (مليون دينار) Value of checks (Million Dinars)
2016												
Jul - Dec يوليو - ديسمبر	2,436,527	10,967.8	117,389	2,821	28.7	1,952	283	283	837	6.7		
2017												
Jan - Jun ينابر - يونيو	2,722,682	14,070.7	123,699	3,329	37.2	1,680	379	380	1,223	13.5		
Jul - Dec يوليو - ديسمبر	2,553,850	12,157.6	123,241	2,454	30.4	1,738	367	367	1,113	18.6		
2018												
Jan - Jun ينابر - يونيو	2,940,621	14,784.8	125,725	3,529	44.0	2,543	563	559	1,665	15.3		
Jul - Dec يوليو - ديسمبر	2,862,721	13,310.8	126,512	2,940	42.1	2,136	472	482	1,384	25.3		
2019												
Jan - Jun ينابر - يونيو	2,949,647	18,550.5	133,708	2,812	42.0	2,044	457	459	1,354	18.9		
Jul - Dec يوليو - ديسمبر	2,865,198	14,162.9	126,082	2,696	37.6	1,834	430	440	1,240	23.1		
2020												
Jan - Jun ينابر - يونيو	1,703,033	9,668.4	113,319	2,272	25.4	1,459	358	372	1,108	12.8		
Jul - Dec يوليو - ديسمبر	2,080,830	12,709.3	130,054	1,745	30.4	1,205	264	268	879	96.6		
2021												
Jan - Jun ينابر - يونيو	2,150,989	13,080.6	57,195	1,698	24.1	1,245	209	221	626	9.4		
Jul - Dec يوليو - ديسمبر	2,058,076	13,424.5	97,977	1,758	82.8	1,177	253	266	803	8.8		
2022												
Jan - Jun ينابر - يونيو	2,039,902	13,951.2	94,109	1,973	30.0	1,303	274	303	873	11.3		

Source : Central Bank of Kuwait.

(1) The increase in the number of customers over the number of accounts closed, is due to the joint accounts that have been closed.

المصدر : بنك الكويت المركزي.

(1) زيادة عدد العملاء عن عدد الحسابات المغلقة يرجع إلى وجود حسابات مشتركة تم إيقافها لبعض العملاء.

جدول (8)
 أدوات الدين العام*
 Public Debt Instruments*
(مليون دينار)

الشهر Month	أذونات وسندات الخزانة والتورق الم مقابل Treasury Bills & Bonds and Related Tawarruq			ممتلكات الجهات من الأدوات Holdings of Instruments			سعر الفائدة (العائد) ** Interest Rate (Return) **							
	المستحق Matured	إصدار جديد New Issue	الرصيد Balance	البنك المركزي Central Bank	البنوك المحلية Local Banks	أخرى Other	سنة One Year (%)	ستة Two Years (%)	ثلاث Three Years (%)	خمس Five Years (%)	سبع Seven Years (%)	八年 Ten Years (%)		
Nov 2017	-	-	4767.3	-	4767.3	-	2.000	2.250	2.500	3.000	3.375	3.875		
2018	-	-	3542.3	-	3542.3	-	3.000	3.250	3.375	3.500	3.625	3.875		
2019	200.0	-	2172.3	-	2172.3	-	3.000	3.125	3.125	3.250	3.375	3.625		
2020	-	-	1050.0	-	1050.0	-	1.375	1.500	1.625	1.750	1.875	2.000		
2021														
Nov 2021	نوفمبر 2021	100.0	-	850.0	-	850.0	-	1.375	1.500	1.625	1.750	1.875	2.000	
Dec 2021	ديسمبر 2021	50.0	-	800.0	-	800.0	-	1.375	1.500	1.625	1.750	1.875	2.000	
2022														
Jan 2022	يناير 2022	100.0	-	700.0	-	700.0	-	1.375	1.500	1.625	1.750	1.875	2.000	
Feb 2022	فبراير 2022	100.0	-	600.0	-	600.0	-	1.375	1.500	1.625	1.750	1.875	2.000	
Mar 2022	مارس 2022	100.0	-	500.0	-	500.0	-	1.875	2.375	2.500	2.750	2.875	3.000	
Apr 2022	أبريل 2022	-	-	500.0	-	500.0	-	1.875	2.375	2.500	2.750	2.875	3.000	
May 2022	مايو 2022	-	-	500.0	-	500.0	-	2.625	3.125	3.250	3.500	3.625	3.750	
Jun 2022	يونيو 2022	-	-	500.0	-	500.0	-	2.750	3.250	3.375	3.625	3.750	3.875	
Jul 2022	يوليو 2022	100.0	-	400.0	33.5	366.5	-	3.000	3.500	3.625	3.875	4.000	4.125	
Aug 2022	أغسطس 2022	20.0	-	380.0	-	380.0	-	3.250	3.750	3.875	3.875	4.000	4.125	
Sep 2022	سبتمبر 2022	100.0	-	280.0	-	280.0	-	4.000	4.000	4.000	4.125	4.125	4.250	
Oct 2022	أكتوبر 2022	-	-	280.0	-	280.0	-	4.000	4.000	4.000	4.125	4.125	4.250	
Nov 2022	نوفمبر 2022	-	-	280.0	-	280.0	-	4.500	4.500	4.500	4.625	4.625	4.750	

(Note) : Public debt Tawarruq operations were initiated in April 2016.

(ملحوظة) : بدأت عمليات التورق للدين العام في أبريل 2016.

(*) Tawarruq balances in this table do not include returns on Tawarruq.

(*) أرصدة التورق في هذا الجدول لا تتضمن العائد عليها.

(**) Interest rate at end of period (month) for fixed rate issues.

(**) سعر الفائدة القائم في نهاية الفترة (الشهر) على الإصدارات ذات الأسعار الثابتة.

جدول (8-1)
سندات البنك المركزي والتورق المقابل *
CBK Bonds and Related Tawarruq *

الفترة Period	سندات وتورق مقابل استحقاق 3 أشهر 3-MONTH CBK Bonds and Related Tawarruq									سندات وتورق مقابل استحقاق 6 أشهر 6-MONTH CBK Bonds and Related Tawarruq									سندات وتورق مقابل استحقاق 12 شهر 12-MONTH CBK Bonds and Related Tawarruq									البنك المركزي ** سنة فاكثر (Tawarruq with CBK (one year and more)**	الرصيد الإجمالي Total Balance	سعر الفائدة (العائد) Interest Rate (Return)		
	Matured	New Issue	Balance	Matured	New Issue	Balance	Matured	New Issue	Balance	Matured	New Issue	Balance	Matured	New Issue	Balance	Matured	New Issue	Balance	Three-Month (%)	Six-Month (%)	Twelve-Month (%)											
Nov 2017	300.0	400.0	1030.0	360.0	360.0	1570.0	-	-	-	113.0	2713.0	1.750	1.875	-																		
2018	400.0	400.0	1440.0	600.0	600.0	1490.0	-	-	-	58.0	2988.0	2.750	2.875	-																		
2019	240.0	240.0	1410.0	760.0	760.0	1520.0	-	-	-	28.0	2958.0	2.750	2.875	-																		
2020	240.0	240.0	1410.0	400.0	400.0	1520.0	-	-	-	28.0	2958.0	1.125	1.250	-																		
2021																																
Nov 2021	240.0	240.0	1170.0	760.0	760.0	1760.0	-	-	-	28.0	2958.0	1.125	1.250	-																		
Dec 2021	490.0	490.0	1170.0	280.0	280.0	1760.0	-	-	-	28.0	2958.0	1.125	1.250	-																		
2022																																
Jan 2022	440.0	440.0	1170.0	240.0	240.0	1760.0	-	-	-	28.0	2958.0	1.125	1.250	-																		
Feb 2022	240.0	240.0	1170.0	-	-	1760.0	-	-	-	28.0	2958.0	1.125	1.250	-																		
Mar 2022	490.0	490.0	1170.0	240.0	240.0	1760.0	-	-	-	28.0	2958.0	1.125	1.250	-																		
Apr 2022	440.0	200.0	930.0	240.0	480.0	2000.0	-	-	-	28.0	2958.0	1.125	1.250	-																		
May 2022	240.0	240.0	930.0	760.0	760.0	2000.0	-	-	-	28.0	2958.0	1.375	1.625	-																		
Jun 2022	490.0	490.0	930.0	280.0	280.0	2000.0	-	-	-	28.0	2958.0	1.375	1.625	-																		
Jul 2022	200.0	200.0	930.0	240.0	240.0	2000.0	-	-	100.0	28.0	3058.0	2.125	2.500	3.000																		
Aug 2022	240.0	400.0	1090.0	-	-	2000.0	-	-	100.0	23.0	3213.0	2.625	3.000	3.250																		
Sep 2022	490.0	690.0	1290.0	240.0	540.0	2300.0	-	-	100.0	23.0	3713.0	3.375	3.750	4.000																		
Oct 2022	200.0	200.0	1290.0	480.0	480.0	2300.0	-	-	100.0	23.0	3713.0	3.375	3.750	4.000																		
Nov 2022	400.0	400.0	1290.0	760.0	640.0	2180.0	-	30.0	130.0	23.0	3623.0	4.125	4.250	4.500																		

(Note): Tawarruq operations with CBK (of one year and more) started from April 2010.

(ملاحظة): تم البدء بعمليات التورق مع البنك المركزي (سنة وأكثر) اعتباراً من أبريل 2010.

(*) An instrument of monetary policy used to regulate liquidity with conventional banks (CBK bonds) and Islamic banks (Tawarruq operations).

(*) إحدى أدوات السياسة النقدية للنظم مسؤولة عن التورق مع البنك المركزي (سندات البنك المركزي) والبنوك الإسلامية (عمليات التورق).

(**) Balances in this table do not include return on Tawarruq .

(**) الأرصدة في هذا الجدول لا تتضمن العوائد على التورق.

(***) Rate of return on Tawarruq operations (of one year and more) matches interest rates on Treasury Bonds of same maturity periods shown in table (8).

(***) سعر العائد على عمليات التورق استحقاق فترة سنة وأكثر يماثل أسعار الفائدة على سندات الخزانة لنفس فترات الاستحقاق والمنشورة في الجدول رقم (8).

جدول (9) Table (9)

البنك المركزي: أرصدة بالدينار الكويتي مع البنوك المحلية

Central Bank: Balances in KD with Local Banks

(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الشهر End of Month	مطالبات البنوك المحلية على البنك المركزي						مطالبات البنك المركزي على البنوك المحلية			سعر الخصم (بالمائة سنوياً) (Chافي) (1) Net Position	
	Claims of Local Banks on CBK			Claims of CBK on Local Banks			المجموع	المجموع			
	ودائع تحت الطلب Sight Deposits	ودائع لأجل Time Deposits & Related Tawarruq *	سندات البنك CBK Bonds & Related Tawarruq *	تبادل العملات (1) Swaps	الخصم وإعادة الخصم Discounts and Rediscounts	ودائع وحسابات جارية Deposits & Current Accounts					
Nov 2017	606.1	1100.1	2722.0	4428.3	-	-	-	-	-4428.3	2.750	
2018	1098.3	1935.3	3000.3	6033.9	-	-	-	-	-6033.9	3.000	
2019	1490.8	2190.4	2971.0	6652.3	-	-	-	-	-6652.3	2.750	
2020	2735.9	2625.2	2964.2	8325.3	-	-	-	-	-8325.3	1.500	
2021											
Nov 2021	2544.9	2242.2	2964.1	7751.1	-	-	-	-	-7751.1	1.500	
Dec 2021	2248.2	2025.2	2964.1	7237.4	-	-	-	-	-7237.4	1.500	
2022											
Jan 2022	2572.8	2035.2	2964.1	7572.1	-	-	-	-	-7572.1	1.500	
Feb 2022	2784.3	2000.3	2964.1	7748.7	-	-	-	-	-7748.7	1.500	
Mar 2022	2747.2	2490.3	2964.3	8201.8	-	-	-	-	-8201.8	1.750	
Apr 2022	2818.9	2290.3	2965.0	8074.2	-	-	-	-	-8074.2	1.750	
May 2022	2688.5	3320.5	3067.2	9076.2	-	-	-	-	-9076.2	2.000	
Jun 2022	1830.6	3200.6	3067.8	8099.0	-	-	-	-	-8099.0	2.250	
Jul 2022	1270.9	3800.7	3068.3	8140.0	-	-	-	-	-8140.0	2.500	
Aug 2022	2834.5	2100.4	3223.8	8158.7	-	-	-	-	-8158.7	2.750	
Sep 2022	964.6	3001.0	3727.5	7693.1	-	-	-	-	-7693.1	3.000	
Oct 2022	1125.3	2675.7	3729.7	7530.7	-	-	-	-	-7530.7	3.000	
Nov 2022	2839.2	1195.5	3642.9	7677.7	-	-	-	-	-7677.7	3.000	

(*) Tawarruq operations are included in data starting from April 2016.

(*) تم إدراج عمليات التوارق في البيانات ابتداءً من أبريل 2016.

(*) Tawarruq balances in this table include returns on Tawarruq.

(*) أرصدة التوارق في هذا الجدول تتضمن العوائد عليها.

(1) Positive when KD funds are injected by CBK

(1) بالوجب حينما يتم ضخ الدنانير من قبل البنك المركزي

into banks, and negative (-) in the opposite case.

إلى البنوك، وبالنسبة (-) في الحالة المكبوسة.

**رسم بياني (3)
البنوك المحلية: الموجودات
Local Banks: Assets**

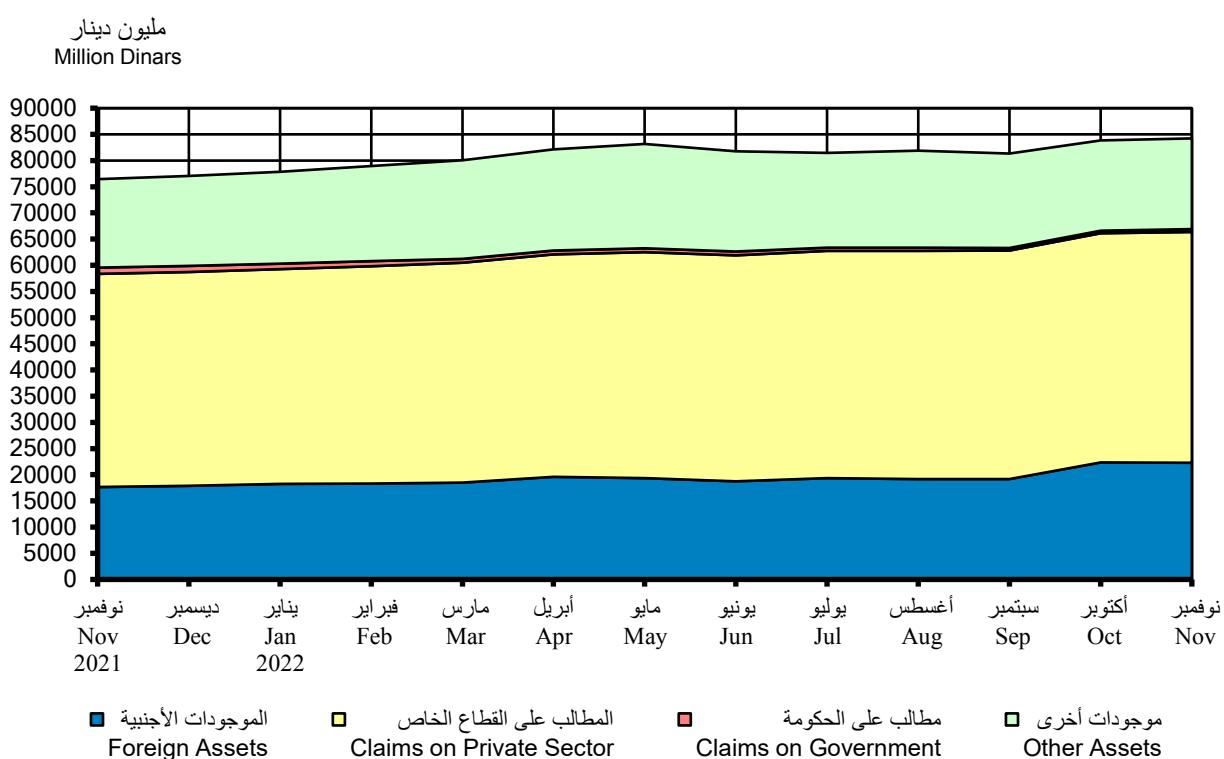


Table (10) جدول (10)
البنوك المحلية: الموجودات
على مستوى النشاط المحلي (نشاط البنوك المحلية وفروعها داخل دولة الكويت)
Local Banks: Assets

At the Local Activity Level (The Activity of Local Banks and their Branches within the State of Kuwait)

(مليون دينار) (Million Dinars)

نهاية الفترة	نقداً	المطالبات على الحكومة										المطالبات على المؤسسات العامة (**)		
		دائع تحت المطلب	دائع لأجل لدى البنك المركزي	دائع لأجل لدى البنك المركزي وال TORQ	سندات البنك المركزي والمقليل			Claims on government			Claims on Public Institutions			
					(*) أدوات الدين العام	أدوات الدين العام بالعملة المحلية	أدوات الدين العام بالعملة الأجنبية	المجموع	آخر	Total	غير مالية	مالية	المجموع	
End of Period	Cash	(1) Sight Deposits with Central Bank	(2)* Time Deposits with CBK and Related Tawarruq	(3)* CBK Bonds and Related Tawarruq	Local Currency Instruments	Foreign Currency Instruments	Other	Total	Non-Financial	Financial	Total			
Nov 2017	نوفمبر	329.9	596.9	1100.0	2722.0	5033.1	-	-	5033.1	-	-	-	-	-
2018		327.4	1084.8	1935.3	3000.3	3858.9	-	-	3858.9	-	-	-	-	-
2019		347.5	1465.6	2190.4	2971.0	2474.3	-	-	2474.3	-	-	-	-	-
2020		411.4	2708.8	2625.2	2964.2	1350.4	-	-	1350.4	-	-	-	-	-
2021														
Nov	نوفمبر	300.5	2525.7	2242.2	2964.1	855.3	331.9	-	1187.2	3500.7	-	3500.7		
Dec	ديسمبر	296.5	2226.0	2025.2	2964.1	805.1	332.4	-	1137.5	3511.4	-	3511.4		
2022														
Jan	يناير	304.2	2560.9	2035.2	2964.1	704.8	334.8	-	1039.6	3773.3	-	3773.3		
Feb	فبراير	367.6	2739.3	2000.2	2964.1	603.7	348.1	-	951.7	3792.2	-	3792.2		
Mar	مارس	309.4	2727.6	2490.3	2964.3	503.2	236.3	-	739.5	3864.0	-	3864.0		
Apr	أبريل	328.7	2794.1	2290.3	2965.0	503.2	232.7	-	735.9	3825.1	-	3825.1		
May	مايو	323.7	2671.7	3320.5	3067.2	503.2	232.7	-	735.9	3812.3	-	3812.3		
Jun	يونيو	383.9	1850.3	3200.6	3067.8	503.3	231.0	-	734.3	3793.8	-	3793.8		
Jul	يوليو	354.8	1303.0	3800.7	3068.3	369.4	233.7	-	603.2	3714.2	-	3714.2		
Aug	أغسطس	335.7	2828.1	2100.4	3223.8	383.3	230.5	-	613.8	3757.9	-	3757.9		
Sep	سبتمبر	314.7	959.5	3001.0	3727.5	282.1	239.9	-	522.0	3736.6	-	3736.6		
Oct	أكتوبر	358.0	1109.0	2675.7	3729.7	282.1	237.5	-	519.6	3630.5	-	3630.5		
Nov	نوفمبر	328.1	2815.6	1195.5	3642.9	282.3	240.3	-	522.6	3623.9	-	3623.9		

(1) These balances may vary from balances in Table (9) due to the difference in transaction recording time with local banks and CBK.

(1) قد لا تتطابق الأرصدة مع الأرصدة المقابلة في جدول (9)، وذلك بسبب اختلاف توقيت تسجيل المعاملات لدى كل من البنوك المحلية والبنك المركزي.

(2) Include the balance of CBK Bonds (of week or one month),and the balance of Tawarruq operations against CBK Bonds (of week or one month).

(2) تتضمن رصيد سندات البنك المركزي (أسبوع و شهرين) ، ورصيد عمليات التورق المقليلة لسندات بنك الكويت المركزي (أسبوع و شهرين).

(3) Include the balance of CBK Bonds (of 3 or 6 months),and the balance of Tawarruq operations against CBK Bonds (of 3 ,6, 12 months & above).

(3) تتضمن رصيد سندات البنك المركزي (3 و 6 شهور) ، ورصيد عمليات التورق المقليلة لسندات البنك المركزي (3 و 6 شهور و سنة وأكثر).

(*) Tawarruq balances in this table include returns on Tawarruq.

(*) أرصدة التورق في هذا الجدول تتضمن العوائد عليها.

Public Debt Instruments has been divided into two items (Local Curreny Instruments , Foreign Currency Instruments).

وقد تم تفصيل بند أدوات الدين العام إلى بنددين (أدوات بالعملة المحلية ، أدوات بالعملة الأجنبية)

(**) A new item has been added.

(**) تم إضافة بند جديد.

(***) Other local investments item has been divided into two items (listed investments, and unlisted investments).

(***) تم تفصيل بند الاستثمارات المحلية الأخرى إلى بنددين (استثمارات مدرجة ، استثمارات غير مدرجة).

(****) This item has been recalculated .

(****) تم إعادة حساب هذا البند.

Note: The table has been updated and developed starting from December 2020.

ملاحظة: تم تحديث وتطوير الجدول ابتداء من ديسمبر 2020.

تابع جدول (10) Con't

البنوك المحلية: الموجودات

على مستوى النشاط المحلي (نشاط البنوك المحلية وفروعها داخل دولة الكويت)

Local Banks: Assets

At the Local Activity Level (The Activity of Local Banks and their Branches within the State of Kuwait)

(مليون دينار)

نهاية الفترة End of Period	المطالبات على القطاع الخاص Claims on Private Sector						الموجودات الأجنبية (*****)	قرض للبنوك (***)	الودائع المتقدمة في السوق ما بين البنوك المحلية والبنوك الآخري (***)	الموجودات الآخري (***)	الإجمالي Grand Total	
	الاستثمارات المحلية الأخرى (غير مدرجة) Other Local Investment (Unlisted)	الاستثمارات المحلية الأخرى (مدرجة) Other Local Investment (listed)	الاستثمارات المحلية الأخرى Other Local Investment	التسهيلات الائتمانية المقيمين (***)	المجموع Total							
	(1)	(2)	(3) = (1)+(2)	Credit Facilities to residents								
Nov 2017	-	-	1780.3	35463.1	37243.4	12014.3	-	1328.6	2192.1	62560.4		
2018	-	-	1745.8	36517.4	38263.2	13295.1	-	1198.4	2355.9	65319.3		
2019	-	-	1944.9	38246.3	40191.2	16141.7	-	2485.9	2377.8	70645.4		
2020	-	-	2085.3	40054.5	42139.8	16368.5	-	2532.6	2396.8	73497.8		
2021												
Nov 2021	نوفمبر	982.4	1122.8	2105.2	38597.7	40702.9	17657.5	749.9	1831.2	2758.3	76420.2	
Dec 2021	ديسمبر	957.1	1126.3	2083.4	38775.2	40858.6	17879.4	1257.7	2079.7	2793.2	77029.2	
2022												
Jan 2022	يناير	958.1	1131.8	2090.0	38940.7	41030.7	18265.6	1008.9	2051.7	2797.7	77831.7	
Feb 2022	فبراير	975.0	1142.3	2117.2	39370.7	41487.9	18340.2	1011.5	2241.7	3038.4	78934.8	
Mar 2022	مارس	983.4	1202.3	2185.7	39794.2	41979.8	18486.5	1199.1	2370.1	2900.3	80030.8	
Apr 2022	أبريل	1005.1	1222.4	2227.5	40283.0	42510.5	19569.9	1352.8	2591.2	3182.5	82145.9	
May 2022	مايو	996.7	1149.9	2146.6	41018.5	43165.1	19353.8	807.5	2454.2	3449.9	83162.0	
Jun 2022	يونيو	1000.0	1245.5	2245.4	40884.9	43130.3	18741.8	1047.8	2707.4	3111.9	81769.8	
Jul 2022	يوليو	1002.3	1271.6	2273.9	41092.6	43366.5	19380.2	894.8	1910.7	3087.5	81484.0	
Aug 2022	أغسطس	1000.9	1281.2	2282.1	41331.6	43613.7	19138.8	981.9	2354.3	2960.7	81909.2	
Sep 2022	سبتمبر	1009.4	991.4	2000.9	41655.8	43656.7	19147.1	1094.0	2047.7	3140.6	81347.4	
Oct 2022	أكتوبر	1004.2	1002.6	2006.8	41751.3	43758.1	22349.5	999.4	1761.7	2935.1	83826.1	
Nov 2022	نوفمبر	1001.0	1003.5	2004.6	42085.0	44089.6	22274.3	1206.1	1580.6	2948.9	84228.1	

(1) These balances may vary from balances in Table (9) due to the difference in recording time with local banks and CBK. (2) لا تتطابق الأرصدة مع الأرصدة المقابلة في جدول (9)، وذلك بسبب اختلاف توقيت تسجيل المعاملات لدى كل من البنوك المحلية والبنك المركزي.

(2) تتضمن رصيد سندات البنك المركزي (أسبوع و شهر) ، ورصيد عمليات التورق (المقابلة لسدادات بنك الكويت المركزي (أسبوع و شهر) .

(3) Include the balance of CBK Bonds (of week or one month),and the balance of Tawarruq operations against CBK Bonds (of week or one month). (3) تتضمن رصيد سندات البنك المركزي (3 و 6 شهور) ، ورصيد عمليات التورق (المقابلة لسدادات البنك المركزي (3 و 6 شهور و سنة وأكثر) .

(*) Tawarruq balances in this table include returns on Tawarruq. (4) أرصدة التورق في هذا الجدول تتضمن العوائد عليها. وقد تم تحصيل بند أدوات الدين العام إلى تدفيف (أدوات بالعملة المحلية ، أدوات بالعملة الأجنبية) .

(**) A new item has been added. (**) تم إضافة بند جديد. (**) تم تحصيل بند الاستثمارات المحلية الأخرى إلى بنددين (استثمارات مدرجة ، استثمارات غير مدرجة).

(***) Other local investments item has been divided into two items (listed investments, and unlisted investments). (****) تم إعادة احتساب هذا البند.

(*****) This item has been recalculated . ملاحظة: تم تحديث وتطوير الجدول ابتداءً من ديسمبر 2020.

Note: The table has been updated and developed starting from December 2020.

جدول (11) Table

البنوك المحلية : المطلوبات

على مستوى النشاط المحلي (نشاط البنوك المحلية وفروعها داخل دولة الكويت)

Local Banks : Liabilities

At the Local Activity Level (The Activity of Local Banks and their Branches within the State of Kuwait)

(مليون دينار) (Million Dinars)

نهاية الشهر End of Month	ودائع القطاع الخاص (*) Private Sector Deposits							ودائع مؤسسات عامة (**) Public Institution Deposits							الإجمالي Grand Total	
	Sight Deposits in KD	Quasi-Money	المجموع Total	ودائع الحكومة (*)	المطلوبات الأجنبية (*)	حقوق المساهمين	المجموع مالية غير مالية	قرضون من البنوك (**)	المجموع Loans from Banks	الودائع المتباينة في سوق ما بين البنوك المحلية (*)	المطلوبات الآخرى (*)					
Nov 2017	نوفمبر	8446.5	26554.5	35001.0	6704.7	5018.7	8260.8	...	...	...	...	1152.9	6422.3	62560.4
2018		8444.5	28163.0	36607.5	6298.4	6124.6	8746.8	...	...	...	...	1040.9	6501.2	65319.3
2019		8748.7	27632.9	36381.6	7180.7	8302.4	9401.6	...	...	...	...	2369.5	7009.5	70645.4
2020		10430.0	27407.1	37837.0	7883.6	8738.4	9519.5	...	...	...	...	2523.4	6995.9	73497.8
2021																
Nov	نوفمبر	10475.4	24154.4	34629.9	2770.1	10827.1	10634.6	1809.4	5610.6	7420.0	366.5	2147.9	7624.0	76420.2		
Dec	ديسمبر	10409.7	24060.6	34470.2	2827.2	10999.4	11068.4	1728.8	5535.7	7264.5	366.5	2781.4	7251.6	77029.2		
2022																
Jan	يناير	10540.1	24344.9	34885.0	2960.2	11197.4	11198.7	1930.3	5515.3	7445.6	366.6	2507.3	7271.0	77831.7		
Feb	فبراير	10558.5	24735.5	35293.9	2797.0	11589.9	11197.9	2040.1	5333.5	7373.6	366.5	2709.5	7606.4	78934.8		
Mar	مارس	10808.8	24493.2	35301.9	3240.5	12024.1	11203.8	2091.7	5362.0	7453.7	366.7	2958.3	7481.9	80030.8		
Apr	أبريل	11104.0	24884.9	35988.9	3154.3	12967.0	11213.3	2225.4	5329.4	7554.8	382.5	3314.2	7570.9	82145.9		
May	مايو	10964.3	24805.7	35770.0	3675.2	12735.0	11122.5	2255.2	5305.6	7560.7	382.3	2714.7	9201.5	83162.0		
Jun	يونيو	10883.0	25353.6	36236.6	3433.7	12171.9	11352.5	2135.1	5302.7	7437.8	382.5	3185.7	7569.2	81769.8		
Jul	يوليو	10797.1	25264.7	36061.8	3677.2	12273.5	11381.2	2212.2	5319.8	7532.0	351.9	2337.1	7869.2	81484.0		
Aug	أغسطس	10475.8	25669.2	36145.0	3880.1	12353.1	11399.8	1983.8	5179.6	7163.4	352.0	2810.4	7805.5	81909.2		
Sep	سبتمبر	10327.4	25631.2	35958.6	3796.0	12174.9	11170.8	2124.1	5013.6	7137.7	427.3	2484.9	8197.3	81347.4		
Oct	أكتوبر	10066.5	26090.2	36156.7	3680.4	12141.0	14336.4	1881.5	4917.7	6799.2	427.2	2104.8	8180.4	83826.1		
Nov	نوفمبر	10032.6	26556.3	36588.8	3754.8	11789.2	14430.7	2019.7	4727.8	6747.5	546.9	2019.6	8350.6	84228.1		

(*) This item has been recalculated .

(*) تم إعادة احتساب هذا البند .

(**) A new item has been added.

(**) تم إضافة بند جديد.

Note: The table has been updated and developed starting from December 2020.

ملحوظة: تم تحديث وتطوير الجدول ابتداءً من ديسمبر 2020.

Table (11-1)

البنوك المحلية : الحسابات النظامية

على مستوى النشاط المحلي (نشاط البنوك المحلية وفروعها داخل دولة الكويت)

Local Banks : Contra Accounts

At the Local Activity Level (The Activity of Local Banks and their Branches within the State of Kuwait)

(مليون دينار)

نهاية الفترة End of Period	Investments of funds under management								توظيفات الأموال المدارة لحساب الغير		
	أرصدة نقدية	Managed Portfolios								محافظ مدارة	
		أسهم		سندات / صكوك		وحدات صناديق الاستثمار		أخرى		المجموع	
		Shares	Bonds/Sukuk	Investment Fund Units		Other		Total	(1)		
Cash	Balances	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign		
Nov 2017	نوفمبر	40.1	292.2	15.0	64.9	-	64.6	47.4	157.4	82.5	764.1
2018		20.6	248.2	19.9	136.2	-	61.3	35.6	172.9	84.0	778.6
2019		29.6	297.7	7.7	143.7	-	60.8	16.2	156.8	-	712.1
2020		18.1	302.4	7.4	184.0	-	49.9	10.3	181.7	-	753.8
2021											
Nov 2021	نوفمبر	11.7	452.0	14.4	196.1	-	46.3	1.3	189.3	-	911.2
Dec 2021	ديسمبر	9.2	472.4	14.7	188.2	-	46.8	1.3	190.0	-	922.6
2022											
Jan 2022	يناير	9.4	486.1	14.9	188.2	-	46.7	1.3	190.2	-	936.8
Feb 2022	فبراير	9.8	540.9	15.2	188.2	-	46.9	1.3	190.6	-	992.9
Mar 2022	مارس	16.4	552.5	13.4	188.2	-	48.8	9.7	191.5	-	1020.3
Apr 2022	أبريل	14.9	589.6	12.6	191.0	-	49.4	9.7	191.1	-	1058.3
May 2022	مايو	17.7	558.9	12.2	191.6	-	50.5	14.9	192.0	-	1037.8
Jun 2022	يونيو	18.9	476.8	11.4	191.6	-	51.6	14.2	192.5	-	956.9
Jul 2022	يوليو	17.8	590.4	11.7	191.4	-	51.7	23.4	193.4	-	1079.9
Aug 2022	أغسطس	21.0	573.6	11.5	191.4	-	51.8	25.0	193.7	-	1068.1
Sep 2022	سبتمبر	18.6	531.1	10.8	216.4	-	51.4	25.1	194.0	-	1047.4
Oct 2022	أكتوبر	13.8	663.4	10.4	216.4	-	51.4	24.9	195.0	-	1175.4
Nov 2022	نوفمبر	16.6	670.7	10.4	216.4	-	50.5	24.8	192.9	-	1182.4

Note: The table has been updated and developed starting from December 2020.

ملاحظة: تم تحديث وتطوير الجدول ابتداءً من ديسمبر 2020.

تابع جدول (11-1)
البنوك المحلية : الحسابات النظامية
 على مستوى النشاط المحلي (نشاط البنوك المحلية وفروعها داخل دولة الكويت)

Local Banks : Contra Accounts

At the Local Activity Level (The Activity of Local Banks and their Branches within the State of Kuwait)

(Million Dinars)

نهاية الفترة End of Period	Managed investment funds																	مجموع الإلتزامات الطارئة الناشئة عن عمليات التمويل المالية	المشتقات المالية	أخرى	الإجمالي	عدد البنوك No. of Banks					
	صناديق استثمارية مدارة																										
	صناديق مدارة محلية*																										
	أرصدة نقدية	أسهم Shares	بonds/Sukuk	مندنات / صكوك	مندنات / صكوك	وحدات صناديق الاستثمار	آخرى	المجموع	مدارة أجنبية	مدارة أجنبية	أصول	خطابات الاعتماد	خطابات الضمان	القبولات	القبولات الصرفية	الالتزامات غير قابلة للإلغاء	توظيفات وادع استئجار مقيدة	مجموع الإلتزامات الطارئة الناشئة غير المباشرة	(***)	(***)	(**) Grand Total	(11)+(2)+(3)+(4)+(10)+(11)+(12)					
Cash Balances	Local	Foreign	Local	Foreign	Local	Foreign	Local	Total	Foreign Funds	Custody Assets	Documentary Letters of Guarantee	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10) = (5)+(6)+(7)+(8)+(9)	(11)	(12)		No. of Banks					
Nov 2017	نوفمبر	9.4	62.0	-	-	12.6	5.9	2.1	5.1	-	97.0	-	1666.6	987.7	11838.6	343.7	...	...	...	266.9	15964.5	23		
2018		7.1	5.1	-	-	11.7	6.0	-	-	-	30.1	-	2143.4	1284.8	11719.8	430.2	...	...	...	328.1	16714.9	23		
2019		7.6	5.1	-	-	8.3	6.0	-	-	-	27.2	-	3235.1	1006.4	11669.4	494.2	...	...	...	627.8	17772.2	23		
2020		7.8	5.1	-	-	6.1	6.0	-	-	0.4	25.5	-	3305.2	1046.8	11671.0	343.7	...	...	...	927.7	18073.8	23		
2021																											
Nov 2021	نوفمبر	7.7	5.1	-	-	5.4	6.0	-	-	0.2	24.4	-	4553.5	1035.8	11302.9	496.4	1189.7	...	14024.8	7425.4	834.9	27774.2	22				
Dec 2021	ديسمبر	8.1	37.1	-	-	5.4	6.0	-	-	0.2	56.8	44.1	4618.6	1042.9	11338.5	568.6	1166.0	...	14116.1	8063.4	889.7	28711.4	22				
2022																											
Jan 2022	يناير	7.7	5.1	-	-	5.4	6.0	-	-	0.2	24.4	-	4883.9	1085.4	11271.9	572.8	1120.5	...	14050.6	8165.1	849.4	28910.2	22				
Feb 2022	فبراير	7.7	5.1	-	-	5.4	6.0	-	-	0.2	24.4	-	5398.6	1155.5	11322.7	544.7	1101.1	...	14124.0	8122.2	894.9	29557.0	22				
Mar 2022	مارس	9.3	40.8	-	-	5.4	6.0	-	-	0.2	61.7	47.7	5890.9	1328.6	11286.9	518.7	1044.3	...	14178.5	8408.7	966.0	30573.9	22				
Apr 2022	أبريل	5.6	5.1	-	-	-	6.0	-	-	-	16.8	2.7	6168.5	1351.6	11319.7	571.4	1092.2	...	14335.0	8615.2	933.9	31130.4	22				
May 2022	مايو	5.6	5.1	-	-	-	6.0	-	-	-	16.8	-	5880.2	1425.8	11333.9	596.4	1114.3	-	14470.3	8712.9	941.2	31059.2	22				
Jun 2022	يونيو	6.2	36.2	-	-	-	6.0	-	-	-	48.4	42.1	5825.8	1544.2	11394.4	565.5	1121.3	-	14625.5	8594.4	987.5	31080.7	22				
Jul 2022	يوليو	5.6	5.1	-	-	-	6.0	-	-	-	16.8	-	5186.0	1436.1	11351.5	722.6	1343.0	-	14853.3	8677.5	958.1	30771.5	22				
Aug 2022	أغسطس	5.6	5.1	-	-	-	6.0	-	-	-	16.8	-	5127.2	1445.3	11327.3	731.7	1222.2	-	14726.5	8957.6	946.9	30843.0	22				
Sep 2022	سبتمبر	6.1	34.7	-	-	-	6.0	-	-	-	46.9	39.6	4392.8	1476.4	11306.9	784.0	1138.9	-	14706.2	9773.4	821.8	30828.0	22				
Oct 2022	أكتوبر	5.6	5.1	-	-	-	6.0	-	-	-	16.8	-	4830.5	1485.6	11415.0	744.5	1209.2	-	14854.4	9633.9	805.0	31315.8	22				
Nov 2022	نوفمبر	5.6	5.1	-	-	-	6.0	-	-	-	16.8	-	6066.7	1545.2	11421.1	745.6	536.5	-	14248.5	9642.0	803.2	31959.5	22				

* By virtue of the Ministerial Decision No. 113 of year 1992 to issue the Executive Memorandum of the Decree Law No. 31 of year 1990, regulating trade in securities and the establishment of investment funds.

* بموجب حكم القرار الوزاري رقم 113 لسنة 1992 بإصدار اللائحة التنفيذية المرسوم بالقانون رقم 31 لسنة 1990 بشأن تنظيم تداول الأوراق المالية وإنشاء صناديق الاستثمار.

Note : Data Including banks operating according to the provisions of Islamic Sharia since January 2006.

ملاحظة: البيانات تتضمن البنوك التي تعمل وفق أحكام الشريعة الإسلامية اعتباراً من يناير 2006.

(**) This item has been recalculated.

(**) تم إعادةحساب هذا البند.

(***) A new item has been added.

(***) تم إضافة بند جديد.

Note: The table has been updated and developed starting from December 2020.

ملاحظة: تم تحديث وتطوير الجدول ابتداءً من ديسمبر 2020.

جدول (12) Table (12)

البنوك المحلية : الموجودات والمطلوبات الأجنبية

على مستوى النشاط المحلي (نشاط البنك المحلي وفروعه داخل دولة الكويت)

Local Banks : Foreign Assets and Liabilities

At the Local Activity Level (The Activity of Local Banks and their Branches within the State of Kuwait)

(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الشهر End of Month		الموجودات الأجنبية					المطلوبات الأجنبية					صافي الموجودات الأجنبية Net Foreign Assets		
		قرض البنوك ودائع لدى بنوك أجنبية (*) (1)	قرض البنوك وادعى لدى بنوك أجنبية (**)	تسهيلات لتنمية غير المقيمين الأجنبية	الاستثمارات لغير المقيمين الأجنبية	الموجودات الأخرى	المجموع	قرض من بنوك غير المقيمين (*)	ودائع من بنوك غير المقيمين (**)	المطلوبات الأخرى	المطلوبات الأجنبية (*) (2)			
		Deposits with Foreign Banks	Loans to Foreign Banks	Credit Facilities to Non-residents	Total of which in KD	Foreign Investments	Other Assets	Total	Bank (1)	Others (*)	Loans from Foreign Banks	Other Liabilities		
Nov 2017	نوفمبر	5300.4	...	2020.0	148.4	3969.6	724.3	12014.3	1984.2	1863.7	-	1170.8	5018.7	6995.6
2018		5736.1	...	2278.9	181.9	4372.4	907.7	13295.1	2594.1	2322.8	-	1207.6	6124.6	7170.6
2019		7605.0	...	2632.0	155.6	4775.4	1129.3	16141.7	3420.0	3201.7	-	1680.7	8302.4	7839.3
2020		7322.8	...	2919.4	149.9	5051.5	1074.8	16368.5	3116.9	3458.3	-	2163.2	8738.4	7630.2
2021														
Nov 2021	نوفمبر	6424.1	1541.6	3118.3	107.9	5438.8	1134.6	17657.5	3710.5	4490.3	700.3	1926.0	10827.1	6830.4
Dec 2021	ديسمبر	6583.0	1702.7	3043.3	92.8	5378.1	1172.3	17879.4	3941.0	4384.6	693.1	1980.7	10999.4	6879.9
2022														
Jan 2022	يناير	6931.1	1488.7	3115.1	94.8	5562.3	1168.3	18265.6	3995.1	4524.3	724.5	1953.4	11197.4	7068.2
Feb 2022	فبراير	6784.0	1543.4	3116.2	108.0	5621.4	1275.2	18340.2	4301.7	4626.6	702.7	1959.0	11589.9	6750.3
Mar 2022	مارس	6448.4	1882.6	3147.3	96.8	5762.1	1246.1	18486.5	4699.0	4376.4	805.4	2143.3	12024.1	6462.4
Apr 2022	أبريل	7516.4	1852.4	3195.9	105.1	5741.1	1264.0	19569.9	5027.0	5074.9	843.1	2021.9	12967.0	6602.9
May 2022	مايو	7402.7	1835.4	3171.4	101.7	5675.5	1268.8	19353.8	5168.7	4876.4	909.4	1780.5	12735.0	6618.8
Jun 2022	يونيو	6284.0	1962.6	3292.0	114.9	5887.4	1315.8	18741.8	4952.7	4448.1	889.4	1881.6	12171.9	6569.9
Jul 2022	يوليو	6895.5	1875.7	3390.8	95.8	5913.5	1304.7	19380.2	5293.7	4258.4	882.2	1839.2	12273.5	7106.6
Aug 2022	أغسطس	6535.6	1878.1	3396.8	95.0	5915.5	1412.8	19138.8	5137.5	4327.5	979.6	1908.4	12353.1	6785.8
Sep 2022	سبتمبر	5978.9	2186.3	3444.4	119.1	6070.7	1466.7	19147.1	5020.3	4245.8	957.8	1951.0	12174.9	6972.2
Oct 2022	أكتوبر	5881.7	2270.7	3474.7	126.9	9255.4	1467.1	22349.5	5312.0	3960.8	970.4	1897.9	12141.0	10208.5
Nov 2022	نوفمبر	5915.6	1962.8	3486.3	125.4	9496.0	1413.6	22274.3	4978.3	4011.1	988.7	1811.2	11789.2	10485.1

(1) Include CDs.

(1) بما فيها شهادات الإيداع.

(2) Include bonds.

(2) بما فيها السندات.

(*) This item has been recalculated.

(*) تم إعادة حساب هذا البند.

(**) A new item has been added.

(**) تم إضافة بند جديد.

جدول (13)

البنوك المحلية : التوزيع القطاعي لأرصدة الجزء النقدي المستخدم من التسهيلات الائتمانية للمقيمين وغير المقيمين على مستوى النشاط المحلي (نشاط البنوك المحلية وفروعها داخل دولة الكويت)

Local Banks : Sectoral Distribution of Balances of Utilized Cash Portion of Credit Facilities by Residents and Non-Residents

At the Local Activity Level (The Activity of Local Banks and their Branches within the State of Kuwait)

(مليون دينار)

نهاية الشهر End of Month	التجارة Trade	الصناعة Industry	الإنشاء Construction	الزراعة وصيد Agriculture and Fishing	قرضون Loans to Banks	مؤسسات مالية (*) Non-bank Financial Institutions	التسهيلات الشخصية					المجموع Total	Purchase of Securities		المقدمة المجتمع Real Estate	العقارات والغاز Crude Oil and Gas	الخدمات الخاصة Public Services	الخدمات الآخرى Other Services	الإجمالي Grand Total							
							البنوك (1) Consumer Loans	غير البنوك (2) Installment Loans	الإسكانية (3) Private Residential Loans	سكن خاص (*) and Non-juridic Residential Loans	أخرى		Purchase of Securities													
							البنوك (1) Consumer Loans	غير البنوك (2) Installment Loans	الإسكانية (3) Private Residential Loans	سكن خاص (*) and Non-juridic Residential Loans	أخرى		Purchase of Securities													
نوفمبر Nov 2017	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2018	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2019	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2020	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2021	نوفمبر Nov 2021	3165.5	2773.1	1855.1	18.7	2291.5	1548.6	1819.1	14251.8	320.6	388.1	16779.5	1627.1	1186.8	2813.9	9267.9	2557.6	230.5	4206.0	47508.1						
	ديسمبر Dec 2021	3119.9	2810.4	1865.7	19.0	2960.4	1488.0	1845.4	14390.7	322.9	383.5	16942.5	1661.0	1197.7	2858.8	9154.0	2602.3	229.7	4239.8	48290.3						
2022	يناير Jan	3114.7	2859.0	1960.3	19.8	2497.6	1542.1	1838.2	14500.9	322.7	387.1	17048.9	1697.6	1142.4	2840.0	9249.5	2696.8	229.5	4268.5	48326.7						
	فبراير Feb	3230.2	2884.5	2054.8	19.7	2554.9	1534.2	1837.8	14600.2	324.4	375.9	17138.4	1738.2	1242.2	2980.4	9287.8	2707.4	229.4	4212.4	48834.0						
	مارس Mar	3261.5	2858.9	2087.8	19.5	3081.4	1529.6	1846.6	14735.4	328.1	395.3	17305.4	1748.6	1315.3	3063.9	9395.0	2790.9	232.5	4260.8	49887.1						
	أبريل Apr	3387.2	2822.7	2088.0	19.9	3205.2	1587.4	1853.5	14844.4	321.9	380.8	17400.6	1741.6	1421.2	3162.8	9517.6	2771.6	234.9	4311.3	50509.1						
	مايو May	3409.9	2851.9	2067.2	19.9	2642.9	1536.6	1867.3	14993.0	321.1	388.3	17569.7	1785.4	1795.0	3580.4	9653.9	2775.3	233.8	4303.6	50645.1						
	يونيو Jun	3480.3	2923.1	2134.7	20.1	3010.4	1507.5	1895.6	15213.9	322.7	387.6	17819.8	1779.3	1302.9	3082.2	9613.2	2735.2	233.5	4421.1	50981.0						
	يوليو Jul	3381.5	2915.4	2155.1	19.9	2770.5	1552.8	1898.1	15287.1	322.8	400.0	17907.9	1808.1	1246.2	3054.3	9601.4	2740.7	262.6	4605.9	50968.1						
	أغسطس Aug	3366.8	2948.1	2147.8	20.5	2860.0	1576.7	1923.8	15436.5	319.7	413.7	18093.7	1917.1	1198.9	3116.1	9547.6	2764.3	272.4	4632.4	51346.4						
	سبتمبر Sep	3362.4	2905.0	2172.2	21.5	3280.3	1522.1	1935.1	15528.8	316.1	411.5	18191.4	1995.1	1246.3	3241.3	9617.8	2804.3	282.4	4716.5	52117.1						
	أكتوبر Oct	3359.3	2922.2	2155.9	21.9	3270.1	1546.0	1946.9	15616.4	322.6	413.8	18299.8	1963.8	1193.0	3156.8	9649.9	2710.8	288.9	4745.1	52126.5						
	نوفمبر Nov	3403.5	2866.1	2269.0	28.8	3168.9	1630.7	1962.3	15700.6	327.1	423.0	18413.0	2021.1	1238.2	3259.4	9659.3	2706.0	286.8	4672.6	52364.1						

(1) Including insurance, exchange, investment and finance companies.

(2) A Consumer Loan (Finance) is a medium-term personal loan for up to 5 years to finance household, family and personal consumer expenditures.

(3) A Housing Loan (Finance) is a long-term personal loan for up to 15 years, to finance purchase, construction or renovations of home.

(*) A new item has been added.

(**) This item has been recalculated.

Note: The table has been updated and developed starting from December 2020.

(1) شتمل على شركات التأمين والصرافة وشركات الاستثمار وشركات التمويل.

(2) التسهيلات (تمويل) الاستهلاكية : هي قروض شخصية متطلبة الأجل لتجاوzi مدتها خمس سنوات ، تقدم للعميل بغرض تمويل الاحتياجات الشخصية الاستهلاكية.

(3) التسهيلات (تمويل) الإسكانية : هي قروض شخصية طويلة الأجل لا تتجاوز مدتها خمسة عشر سنة ، تقدم للمدين بغرض شراء أو بناء أو ترميم سكن خاص .

(*) تم إضافة بند جديد.

(**) تم إعادة حساب هذا البند.

ملاحظة: تم تحديث وتطوير الجدول ابتداءً من ديسمبر 2020.

Table (13-1) جدول

البنوك المحلية : التوزيع القطاعي لأرصدة الجزر النقدي المستخدم من التسهيلات الائتمانية للمقيمين على مستوى النشاط المحلي (نشاط البنوك المحلية وفروعها داخل دولة الكويت)

Local Banks : Sectoral Distribution of Balances of Utilized Cash Portion of Credit Facilities by Residents

At the Local Activity Level (The Activity of Local Banks and their Branches within the State of Kuwait)

(مليون دينار)

نهاية الشهر End of Month	Personal Facilities										Purchase of Securities			المغار				الخدمات الأخرى			الإجمالي Grand Total
	التجارة Trade	الصناعة Industry	الإنشاء Construc-	الزراعة وصياغة the agriculture and Fishing	قرضون Loans to Banks	مؤسسات مالية (*) Non-bank Financial Institutions	غير البنوك (*) Consumer Loans	الاستهلاكية (1) Instalment Loans	الإسكانية (2) Residential Loans	سكن خاص (*) Private Residential Loans	أخرى Other Loans	المجموع Total	أفراد Companies & Institutions	شركات ومؤسسات Individuals	المجموع (4+5) Total	شراء أوراق مالية Real Estate	أوائل Crude Oil and Gas	الغاز Public Services	الخدمات العامة Other Services		
	نوفمبر Nov	2017	2018	2019	2020	2021	نوفمبر Nov	ديسمبر Dec	يناير Jan	فبراير Feb	مارس Mar	أبريل Apr	مايو May	يونيو Jun	يوليو Jul	أغسطس Aug	سبتمبر Sep	أكتوبر Oct	نوفمبر Nov		
نوفمبر Nov	3412.5	1954.4	2024.9	15.3	-	1310.5	1106.8	10832.3	-	411.5	12350.6	-	-	2555.9	7918.5	1270.9	115.0	2534.5	35463.1		
2018	3388.4	1984.4	2088.8	17.1	-	1136.7	1024.5	11674.0	-	366.9	13065.4	-	-	2414.9	7971.4	1685.3	114.6	2650.4	36517.4		
2019	3259.0	2015.0	2010.0	20.6	-	1133.4	1405.6	11946.8	-	388.6	13741.0	-	-	2589.8	8781.9	1680.2	112.6	2902.9	38246.3		
2020	3484.5	2072.3	2007.6	21.9	-	1075.9	1604.0	12628.2	-	368.4	14600.6	-	-	2551.4	9202.2	1812.2	126.9	3099.2	40054.5		
2021	2973.7	2343.9	1688.8	18.7	749.9	1040.2	1819.1	14251.8	320.6	388.0	16779.4	1586.3	1174.9	2761.2	9113.2	2094.5	121.0	3163.6	42848.2		
Nov	2971.9	2381.3	1696.1	19.0	1257.7	1009.0	1845.4	14390.7	322.9	383.4	16942.5	1622.0	1190.0	2812.1	8994.7	2138.6	120.0	3201.4	43544.3		
ديسمبر Dec	2971.9	2381.3	1696.1	19.0	1257.7	1009.0	1845.4	14390.7	322.9	383.4	16942.5	1622.0	1190.0	2812.1	8994.7	2138.6	120.0	3201.4	43544.3		
2022	2965.5	2429.6	1796.6	19.8	1008.9	978.1	1838.2	14500.9	322.7	387.1	17048.8	1635.2	1134.7	2769.9	9099.9	2201.5	120.1	3284.1	43722.8		
Jan	3083.0	2440.4	1889.7	19.7	1011.5	990.3	1837.8	14600.2	324.4	375.9	17138.3	1675.9	1234.5	2910.4	9132.1	2220.5	119.1	3219.4	44174.4		
Feb	3122.4	2413.2	1922.4	19.5	1199.1	1040.2	1846.6	14735.4	328.1	395.2	17305.4	1686.1	1307.6	2993.6	9229.2	2276.2	119.4	3216.7	44857.3		
Mar	3230.6	2385.7	1924.8	19.9	1352.8	1022.3	1853.5	14844.4	321.9	380.7	17400.5	1678.5	1413.4	3091.9	9351.4	2267.9	120.8	3292.2	45460.9		
Apr	3256.8	2421.6	1904.8	19.9	807.5	986.5	1867.3	14993.0	321.1	388.2	17569.5	1722.5	1787.3	3509.7	9488.0	2293.1	119.5	3261.3	45638.3		
May	3332.2	2484.2	1959.3	20.1	1047.8	974.9	1895.6	15213.9	322.7	387.6	17819.8	1710.2	1295.3	3005.4	9448.4	2228.1	118.9	3287.3	45726.4		
Jun	3214.3	2481.7	1994.5	19.9	984.8	981.6	1898.1	15287.1	322.8	400.0	17907.9	1745.0	1232.4	2977.4	9434.4	2194.9	118.9	3481.2	45701.6		
Jul	3199.5	2510.2	1975.4	20.5	981.9	994.2	1923.8	15436.5	319.7	413.7	18093.7	1853.8	1185.3	3039.1	9383.3	2230.4	118.1	3525.0	46071.5		
Aug	3215.4	2462.8	1974.7	21.5	1094.0	993.9	1935.1	15528.8	316.1	411.5	18191.4	1931.1	1232.5	3163.7	9473.3	2218.1	118.9	3558.8	46486.4		
Sep	3212.2	2481.9	1966.0	21.9	999.4	958.8	1946.9	15616.4	322.6	413.8	18299.7	1900.3	1179.3	3079.7	9509.3	2139.1	118.1	3595.2	46381.2		
Oct	3242.8	2433.5	2075.2	28.8	1206.1	1010.1	1962.3	15700.6	327.1	423.0	18413.0	1958.0	1224.6	3182.7	9517.9	2102.8	117.0	3585.2	46915.0		

(1) Including insurance, exchange, investment and finance companies.

(2) A Consumer Loan (Finance) is a medium-term personal loan for up to 5 years to finance household, family and personal consumer expenditures.

(3) A Housing Loan (Finance) is a long-term personal loan for up to 15 years, to finance purchase, construction or renovations of home.

(*) A new item has been added.

(**) This item has been recalculated.

Note: The table has been updated and developed starting from December 2020.

(1) تشمل على شركات التأمين والصرافة وشركات الاستثمار وشركات التمويل.

(2) التسهيلات (التمويل) الاستهلاكية: هي قروض شخصية متوسطة الأجل لا تتجاوز مدتها خمس سنوات ، تقدم للمعلم بغير ضمان تمويل الاحتياجات الشخصية الاستهلاكية.

(3) التسهيلات (التمويل) الإسكانية: هي قروض شخصية طويلة الأجل لا تتجاوز مدتها خمسة عشر سنة ، تقدم للمعلم بغير ضمان شراء أو بناء أو ترميم سكن خاص.

(*) تم إضافة بند جديد.

(**) تم إعادة احتساب هذا البند.

ملاحظة: تم تحديث وتطوير الجدول ابتداءً من ديسمبر 2020.

جدول (13-2)

البنوك المحلية : التوزيع القطاعي لأرصدة الجزء النقدي المستخدم من التسهيلات الائتمانية لغير المقيمين (**)**
على مستوى النشاط المحلي (نشاط البنوك المحلية وفروعها داخل دولة الكويت)

Local Banks : Sectoral Distribution of Balances of Utilized Cash Portion of Credit Facilities by Non-Residents (**)**

At the Local Activity Level (The Activity of Local Banks and their Branches within the State of Kuwait)

(مليون دينار (Million Dinars)

نهاية الشهر End of Month	التجارة		الصناعة		الإنشاء		الزراعة وصيد الأسماك		قرض مصارف		مؤسسات مالية		تسهيلات الشخصية		شراء أوراق مالية		الغار		قطع الخام		الخدمات العامة		الآخري		الإجمالي Grand Total		
	Trade	Industry	Construction	Agriculture and Fishing	Loans to Banks	Non-bank Financial Institutions	غير البنوك	البنوك	(*)	(1)	(2)	(3)	السكنية	غير السكنية	سكن خاص	ومؤمن	آخر	المجموع	أفراد	شركات ومؤسسات	المجموع	(**) (4+5)	Total	Real Estate	Crude Oil and Gas	Public Services	Other Services
	Nov 2017
Nov 2018
Dec 2019
Nov 2020
Dec 2021
Nov 2022	نوفمبر	191.9	429.2	166.3	-	1541.6	508.4	-	-	-	-	-	-	-	-	-	40.8	11.9	52.7	154.7	463.1	109.5	1042.4	4659.9			
Dec 2022	ديسمبر	148.0	429.0	169.6	-	1702.7	478.9	-	-	-	-	-	-	-	-	-	39.0	7.7	46.7	159.3	463.7	109.7	1038.4	4746.0			
Jan 2023	يناير	149.2	429.4	163.7	-	1488.7	564.1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	62.3	7.7	70.0	149.5	495.3	109.5	984.4	4603.8			
Feb 2023	فبراير	147.2	444.1	165.1	-	1543.4	543.9	-	-	-	-	-	-	-	-	-	62.3	7.7	70.0	155.7	486.9	110.3	993.0	4659.6			
Mar 2023	مارس	139.1	445.7	165.4	-	1882.2	489.4	-	-	-	-	-	-	-	-	-	62.5	7.7	70.2	165.8	514.7	113.1	1044.1	5029.8			
Apr 2023	أبريل	156.6	436.9	163.3	-	1852.4	565.1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	63.1	7.8	70.9	166.2	503.8	114.1	1019.1	5048.4			
May 2023	مايو	153.1	430.3	162.4	-	1835.4	550.1	-	-	-	-	-	-	-	-	0.1	0.1	62.9	7.7	70.7	165.9	482.2	114.3	1042.3	5006.8		
Jun 2023	يونيو	148.1	438.9	175.4	-	1962.6	532.6	-	-	-	-	-	-	-	-	-	69.1	7.7	76.8	164.8	507.0	114.6	1133.8	5254.6			
Jul 2023	يوليو	167.1	433.7	160.6	-	1875.7	571.2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	63.1	13.8	77.0	167.1	545.7	143.7	1124.7	5266.5			
Aug 2023	أغسطس	167.3	437.9	172.4	-	1878.1	582.5	-	-	-	-	-	-	-	-	-	63.3	13.6	76.9	164.3	533.9	154.3	1107.4	5274.9			
Sep 2023	سبتمبر	146.9	442.1	197.5	-	2186.3	528.2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	63.9	13.7	77.6	144.5	586.2	163.6	1157.7	5630.7			
Oct 2023	أكتوبر	147.1	440.3	189.9	-	2270.7	587.2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	63.5	13.7	77.1	140.5	571.7	170.8	1149.9	5745.3			
Nov 2023	نوفمبر	160.7	432.7	193.7	-	1962.8	620.7	-	-	-	-	-	-	-	-	-	63.1	13.6	76.7	141.3	603.3	169.8	1087.4	5449.0			

(1) Including insurance, exchange, investment and finance companies.

(2) A Consumer Loan (Finance) is a medium-term personal loan for up to 5 years

to finance household, family and personal consumer expenditures.

(3) A Housing Loan (Finance) is a long-term personal loan for up to 15 years,

to finance purchase, construction or renovations of home.

(*) A new item has been added.

(**) This item has been recalculated.

(***) Are non-Kuwaitis that did not obtain work permit and/or residence permits, as well as foreign companies and commercial establishments that are not established in the State of Kuwait and licensed by the Ministry of Commerce and Industry or other competent authorities, which includes foreign companies that carry out business under special contracts with the government as well as foreign diplomatic and affiliated bodies.

Note: The table has been updated and developed starting from December 2020.

(1) يشمل على شركات التأمين والصرافة وشركات الاستثمار وشركات التمويل.

(2) التسهيلات (التمويل) الائتمانية هي قروض شخصية متعددة الأجل لا تتجاوز

مدىتها خمس سنوات ، تقدم للمعميل بغير تمويل الاحتياجات الشخصية الائتمانية.

(3) التسهيلات (التمويل) الإسكانية هي قروض شخصية طويلة الأجل

لا تتجاوز مدتتها خمسة عشر سنة ، تقدم للمعميل بغير شراء أو بناء أو ترميم سكن خاص .

(*) تم إضافة بند جديد.

(**) تم إعادة احتساب هذا البند.

(***) يمثل الأشخاص غير الكويتيين الذين لم يحصلوا على إذن العمل، تصاريح الإقامة وذكال الشركات والمنشآت التجارية الأجنبية غير المأهولة في دولة الكويت والمرخص لها وزارة التجارة والصناعة أو الجهات المختصة بما في ذلك الشركات الأجنبية التي تقوم بتنفيذ أعمال بموجب عقد خاص مع الحكومة وكذلك الهيئات الدبلوماسية الأجنبية والهيئات التابعة لها .

ملاحظة: تم تحديث وتطوير الجدول ابتداءً من ديسمبر 2020.

Table (14)

البنوك المحلية : توزيع اتفاقيات التسهيلات الائتمانية المبرمة بالدينار الكويتي مع المقيمين

على مستوى النشاط المحلي (نشاط البنوك المحلية وفروعها داخل دولة الكويت)

Local Banks : Distribution of KD Credit Facility Agreements Concluded with Residents

At the Local Activity Level (The Activity of Local Banks and their Branches within the State of Kuwait)

(مليون دينار)

الشهر Month	نوفمبر Nov	2017	النفط الخام	الزراعة وصيد	الصناعة	الإشاء	التجارة	الخدمات	الآخري	التسهيلات الشخصية			المصارف بنك الكويت	المالية مالية	الإجمالي		
			Crude Oil and Gas	Agriculture and Fishing	Industry	Construction	Trade and Commerce	Public Services	Other services	أخرى	Personal Facilities	المجموع					
									Other	Personal Facilities	المجموع	(**)					
Nov	نوفمبر Nov	2017	48.5	2.4	127.3	123.3	259.0	170.3	127.3	561.2	...	55.7	616.9	690.8	...	143.8	2309.5
	2018	40.0	3.6	124.4	137.5	337.4	0.1	127.6	598.1	...	43.5	641.5	862.3	...	52.3	2326.7	
	2019	41.9	3.3	244.6	154.6	292.1	5.5	229.9	850.3	...	197.3	1047.6	1051.3	...	150.6	3221.3	
	2020	41.2	1.6	75.8	228.1	161.1	203.5	116.3	336.3	...	71.3	407.6	269.2	...	109.4	1613.8	
Nov	نوفمبر Nov	2021	232.1	1.4	336.7	176.3	164.5	100.1	167.0	394.4	298.1	114.8	509.3	301.6	39.8	236.7	2265.5
	Dec	ديسمبر Dec	172.7	1.1	108.6	47.2	145.0	0.8	267.0	373.0	264.4	106.0	479.0	503.3	408.2	109.3	2242.3
Nov	نوفمبر Nov	2022	88.0	0.8	148.5	179.7	188.4	0.1	143.0	319.0	228.2	78.7	397.7	499.1	73.0	11.0	1729.3
	Jan	يناير Jan	285.9	1.9	414.1	216.7	245.1	6.4	177.6	295.4	228.2	75.7	371.1	279.1	151.7	66.2	2215.8
	Feb	فبراير Feb	56.1	2.8	82.4	281.7	302.3	11.2	250.6	389.0	293.7	97.4	486.3	563.2	75.1	112.8	2224.5
	Mar	مارس Mar	350.1	1.0	92.8	67.7	164.0	0.7	92.8	536.5	249.2	70.9	607.4	321.9	108.2	298.7	2105.2
	Apr	أبريل Apr	261.7	2.9	100.3	60.3	148.8	4.7	122.5	357.3	269.4	78.3	435.6	309.4	318.2	158.7	1923.0
	May	مايو May	174.4	2.7	131.0	139.4	200.8	0.5	444.1	477.0	372.5	115.2	592.2	592.1	53.4	184.6	2515.2
	Jun	يونيو Jun	62.2	0.2	77.8	144.8	133.1	22.0	442.9	263.4	209.7	66.3	329.7	225.4	190.3	67.2	1695.5
	Jul	يوليو Jul	72.7	0.6	91.0	64.6	124.5	24.1	71.3	321.5	238.6	95.7	417.2	344.8	57.9	85.6	1354.3
	Aug	أغسطس Aug	57.4	0.3	63.7	164.6	146.9	31.8	231.6	308.9	230.4	79.7	388.6	391.3	46.2	189.0	1711.5
	Sep	سبتمبر Sep	191.6	1.7	157.9	128.6	190.9	64.6	169.4	301.0	240.6	79.6	380.7	459.5	29.2	31.7	1805.7
	Oct	أكتوبر Oct	271.4	1.2	66.5	180.1	226.8	24.2	177.1	340.4	233.1	75.2	415.7	439.8	68.9	124.7	1996.4

(*) This item has been recalculated.

(*) تم إعادة حساب هذا البند.

(**) A new item has been added.

(**) تم إضافة بند جديد.

(***) Including insurance, exchange, investment and finance companies.

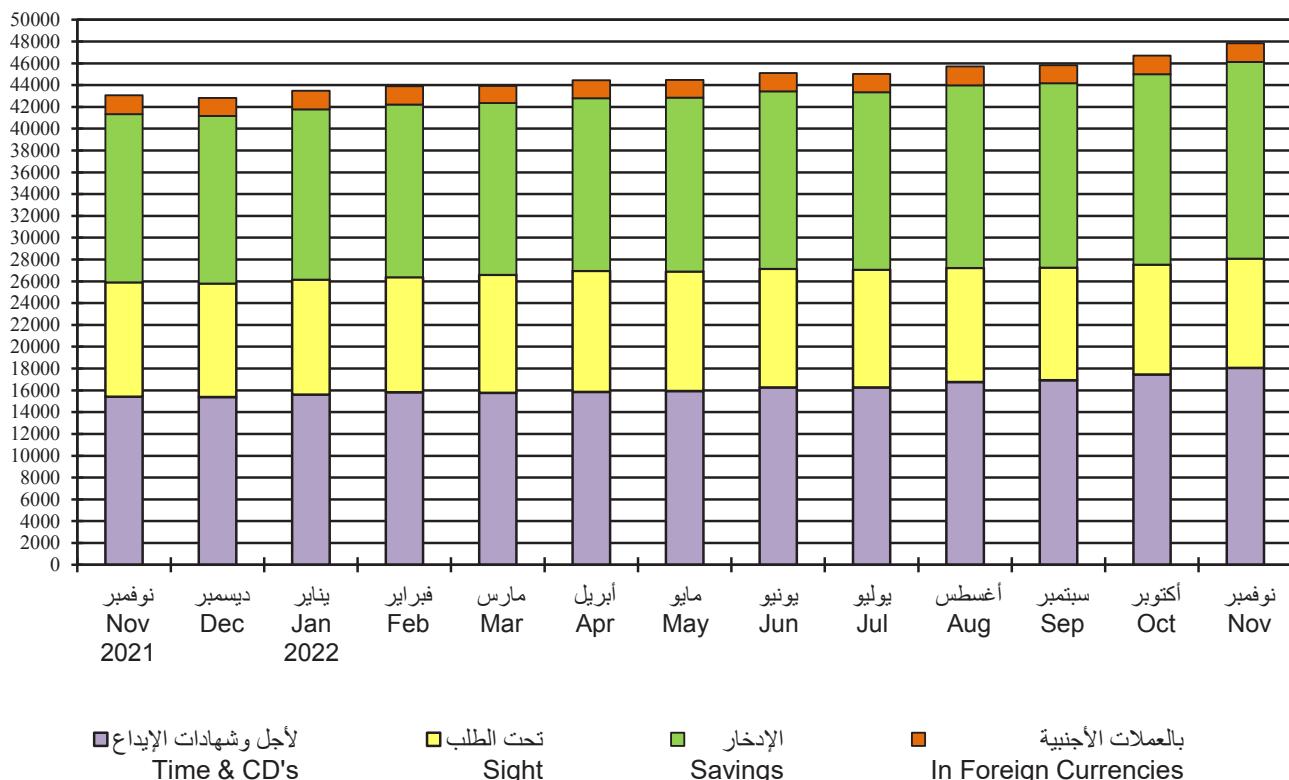
(***) تشتمل على شركات التأمين والصرافة وشركات الاستثمار وشركات التمويل.

Note: The table has been updated and developed starting from December 2020.

ملاحظة: تم تحديث وتطوير الجدول ابتداءً من ديسمبر 2020.

رسم بياني (4)
البنوك المحلية: ودائع القطاع الخاص
Local Banks: Private Sector Deposits

مليون دينار
Million Dinars



لأجل وشهادات الإيداع تحت الطلب الإيدخار بالعملات الأجنبية
Time & CD's Sight Savings In Foreign Currencies

جدول (15) Table (15)

البنوك المحلية : ودائع المقسيين بحسب نوعها *

على مستوى النشاط المحلي (نشاط البنوك المحلية وفروعها داخل دولة الكويت)

Local Banks : Residents Deposits By Type *

At the Local Activity Level (The Activity of Local Banks and their Branches within the State of Kuwait)

(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الشهر End of Month	ودائع القطاع الخاص (***) Private Sector Deposits								ودائع الحكومة (****) Government Deposits								ودائع مؤسسات عامة (****) Public Institution Deposits								المجموع Total	الإجمالي Grand Total	
	In KD				بالدينار				بالم العملات الأجنبية				المجموع				تحت الطلب Sight				تحت الطلب Sight						
	تحت الطلب (1) Sight	الاحتياط	الإدخار Savings	الأجل Time	التحفظات CDs	المجموع Total	In Foreign Currency	Total	تحت الطلب Sight	الاحتياط	الإدخار Savings	الأجل Time	المجموع Total	تحت الطلب Sight	الاحتياط	الإدخار Savings	الأجل Time	المجموع Total	تحت الطلب Sight	الاحتياط	الإدخار Savings	الأجل Time	المجموع Total				
Nov 2017	نوفمبر	8446.5	4820.3	19135.5	-	32402.3	2598.7	35001.0	321.9	638.3	6704.7	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	41705.7		
2018		8444.5	4959.9	20562.2	-	33966.6	2640.9	36607.5	29.8	6001.0	6298.4	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	42905.9		
2019		8748.7	5055.7	19892.1	-	33696.5	2685.1	36381.6	371.4	6809.3	7180.7	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	43562.3		
2020		10430.0	6373.9	18837.8	-	35641.6	2195.4	37837.0	349.6	7534.0	7883.6	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	45720.6		
2021																											
Nov 2021	نوفمبر	10475.4	6992.1	15424.5	-	32892.1	1737.8	34629.9	385.4	2384.7	2770.1	107.2	5503.4	621.4	1188.0	7420.0	44820.0										
Dec 2021	ديسمبر	10409.7	7022.8	15382.3	-	32814.8	1655.4	34470.2	412.9	2414.2	2827.2	105.3	5430.4	445.9	1283.0	7264.5	44561.9										
2022																											
Jan 2022	يناير	10540.1	7032.8	15616.2	-	33189.1	1695.9	34885.0	403.5	2556.6	2960.2	99.5	5415.8	626.3	1303.9	7445.6	45290.7										
Feb 2022	فبراير	10558.5	7232.7	15821.4	-	33612.6	1681.3	35293.9	364.9	2432.2	2797.0	72.3	5261.2	493.5	1546.7	7373.6	45464.6										
Mar 2022	مارس	10808.8	7154.8	15776.6	-	33740.2	1561.7	35301.9	459.8	2780.7	3240.5	78.2	5283.9	528.2	1563.4	7453.7	45996.1										
Apr 2022	أبريل	11104.0	7398.7	15843.8	-	34346.5	1642.5	35988.9	361.6	2792.7	3154.3	138.1	5191.3	491.3	1734.1	7554.8	46698.1										
May 2022	مايو	10964.3	7244.2	15938.6	-	34147.2	1622.8	35770.0	527.9	3147.4	3675.2	105.7	5199.9	484.3	1770.8	7560.7	47006.0										
Jun 2022	يونيو	10883.0	7404.5	16267.4	-	34554.9	1681.7	36236.6	391.2	3042.5	3433.7	73.6	5229.1	533.8	1601.3	7437.8	47108.1										
Jul 2022	يوليو	10797.1	7305.2	16272.9	-	34375.2	1686.6	36061.8	344.8	3332.4	3677.2	92.9	5227.0	512.6	1699.6	7532.0	47271.0										
Aug 2022	أغسطس	10475.8	7186.6	16751.8	-	34414.2	1730.9	36145.0	414.3	3465.7	3880.1	82.7	5096.9	445.8	1538.0	7163.4	47188.5										
Sep 2022	سبتمبر	10327.4	7053.6	16920.2	-	34301.2	1657.4	35958.6	370.4	3425.5	3796.0	106.3	4907.3	716.8	1407.3	7137.7	46892.3										
Oct 2022	أكتوبر	10066.5	6914.5	17463.5	-	34444.5	1712.2	36156.7	336.9	3343.5	3680.4	73.7	4844.0	432.2	1449.3	6799.2	46636.4										
Nov 2022	نوفمبر	10032.6	6801.1	18044.1	-	34877.7	1711.1	36588.8	480.7	3274.1	3754.8	77.3	4650.5	446.0	1573.7	6747.5	47091.1										

(*) These deposits don't include balances of local interbanks deposits.

(*): لا تشمل هذه الودائع أرصدة الوادي العائدة فيما بين البنوك المحلية.

(1) Include other deposit liabilities, refer to item (13)

(1): تتضمن مطالبات الودائع الأخرى، انظر بند (13).

in the definitions of Monetary variables in the appendix of this Statistics.

في تعريف المتغيرات النقدية يتحقق هذه الاحصائية.

(*) A new item has been added.

(**): تم إضافة بند جديد.

(***) This item has been recalculated.

(***) تم إعادة احتساب هذا البند.

Note: The table has been updated and developed starting from December 2020.

للحافظة تم تحديث وتطوير الجدول ابتداء من ديسمبر 2020.

جدول (16) Table (16)

البنوك المحلية : ودانع القطاع الخاص المحررة بالدينار الكويتي (المقيمين وغير المقيمين) بحسب سعر الفائدة
على مستوى النشاط المحلي (نشاط البنوك المحلية وفروعها داخل دولة الكويت)

Local Banks : Private Sector (Resident & Non-Resident) KD-Deposits by Interest Rate

At the Local Activity Level (The Activity of Local Banks and their Branches within the State of Kuwait)

(مليون دينار Dinars)

نهاية الشهر End of Month	بدون فواند Free	لغاء										أكبر من Over 6.0%	المجموع Total	الفائدة المرجحة (بالمائة سنوية) Weighted Interest rate (Percent per Annum) ¹	
		Up to 2%	>2.0- 2.5%	>2.5- 3.0%	>3.0- 3.5%	>3.5- 4.0%	>4.0- 4.5%	>4.5- 5.0%	>5.0- 5.5%	>5.5- 6.0%					
Nov 2017	8357.3	13425.8	8284.7	2673.3	227.9	4.0	16.5	13.0	1.8	-	0.7	33005.0	1.6284		
	(25.3)	(40.7)	(25.1)	(8.1)	(0.7)	(0.0)	(0.0)	(0.0)	(0.0)	(0.0)	(100.0)				
2018	8703.4	8047.1	8907.2	8010.2	859.3	8.5	6.2	12.8	4.3	-	0.8	34559.9	1.7680		
	(25.2)	(23.3)	(25.8)	(23.2)	(2.5)	(0.0)	(0.0)	(0.0)	(0.0)	(0.0)	(100.0)				
2019	8862.4	7929.5	4156.1	4996.1	6943.5	1249.3	38.9	26.1	6.1	-	-	34207.8	1.9446		
	(25.9)	(23.2)	(12.1)	(14.6)	(20.3)	(3.7)	(0.1)	(0.1)	(0.0)	(0.0)	(100.0)				
2020	11003.2	20439.2	2813.1	646.1	1090.3	225.0	41.2	19.5	8.1	-	-	36285.7	1.4794		
	(30.3)	(56.3)	(7.8)	(1.8)	(3.0)	(0.6)	(0.1)	(0.1)	(0.0)	(0.0)	(100.0)				
2021	Nov	نوفمبر	11406.5	20928.0	2813.3	269.1	108.2	30.4	35.4	19.5	5.7	-	35616.1	1.3944	
			(32.0)	(58.8)	(7.9)	(0.8)	(0.3)	(0.1)	(0.1)	(0.1)	(0.0)	(100.0)			
Dec	Dec	ديسمبر	10996.6	20819.2	3102.4	283.2	101.8	31.0	35.4	19.5	9.2	-	35398.3	1.4163	
			(31.1)	(58.8)	(8.8)	(0.8)	(0.3)	(0.1)	(0.1)	(0.1)	(0.0)	(100.0)			
2022	Jan	يناير	11258.9	21142.1	3009.4	290.4	92.2	29.5	35.5	19.5	5.9	-	35883.4	1.4084	
			(31.4)	(58.9)	(8.4)	(0.8)	(0.3)	(0.1)	(0.1)	(0.1)	(0.0)	(100.0)			
Feb	Feb	فبراير	11364.7	21169.3	2977.3	403.0	83.7	27.4	35.5	19.5	8.1	0.1	36088.7	1.4079	
			(31.5)	(58.7)	(8.3)	(1.1)	(0.2)	(0.1)	(0.1)	(0.1)	(0.0)	(100.0)			
Mar	Mar	مارس	11692.3	20828.3	2993.4	563.6	132.6	24.6	44.4	19.5	1.8	7.0	-	36307.4	1.3991
			(32.2)	(57.4)	(8.2)	(1.6)	(0.4)	(0.1)	(0.1)	(0.1)	(0.0)	(100.0)			
Apr	Apr	أبريل	12144.4	20447.7	3104.8	914.2	247.8	23.4	44.7	19.5	-	11.2	-	36957.7	1.3972
			(32.9)	(55.3)	(8.4)	(2.5)	(0.7)	(0.1)	(0.1)	(0.1)	(0.0)	(100.0)			
May	May	مايو	11990.9	19648.2	3286.1	1244.2	465.2	76.7	45.1	19.5	-	11.2	-	36787.1	1.4206
			(32.6)	(53.4)	(8.9)	(3.4)	(1.3)	(0.2)	(0.1)	(0.1)	(0.0)	(100.0)			
Jun	Jun	يونيو	11957.1	18943.2	3554.6	1715.3	730.5	182.3	39.4	29.6	-	24.5	0.2	37176.8	1.4555
			(32.2)	(51.0)	(9.6)	(4.6)	(2.0)	(0.5)	(0.1)	(0.1)	(0.1)	(0.0)	(100.0)		
Jul	Jul	يوليو	11735.3	17876.9	3493.9	2159.0	1135.5	437.8	122.3	28.1	-	9.9	5.3	37004.0	1.5033
			(31.7)	(48.3)	(9.4)	(5.8)	(3.1)	(1.2)	(0.3)	(0.1)	(0.0)	(0.0)	(100.0)		
Aug	Aug	أغسطس	11418.3	15740.6	3903.2	2962.1	1730.5	870.1	369.9	27.8	8.3	1.2	5.3	37037.2	1.5953
			(30.8)	(42.5)	(10.5)	(8.0)	(4.7)	(2.3)	(1.0)	(0.1)	(0.0)	(0.0)	(100.0)		
Sep	Sep	سبتمبر	11369.5	14437.3	3155.3	3621.3	2280.5	1524.9	655.5	32.0	7.6	-	1.1	37085.1	1.6731
			(30.7)	(38.9)	(8.5)	(9.8)	(6.1)	(4.1)	(1.8)	(0.1)	(0.0)	(0.0)	(100.0)		
Oct	Oct	أكتوبر	11068.8	13386.0	1514.7	4081.3	2694.6	2478.3	1488.7	246.4	18.1	3.7	5.4	36985.9	1.8143
			(29.9)	(36.2)	(4.1)	(11.0)	(7.3)	(6.7)	(4.0)	(0.7)	(0.0)	(0.0)	(100.0)		
Nov	Nov	نوفمبر	10940.0	11721.7	1144.6	1667.7	4791.1	3339.1	2321.1	917.3	340.5	106.5	10.7	37300.3	2.0211
			(29.3)	(31.4)	(3.1)	(4.5)	(12.8)	(9.0)	(6.2)	(2.5)	(0.9)	(0.3)	(0.0)	(100.0)	

(1) Interest rates weighted by the relative importance of balances on deposits
(1) فئات أسعار الفائدة مرجحة بالأهمية النسبية على أرصدة الودائع في تلك الفئات،
and not including interbank transactions.
ولا تتضمن المعاملات فيما بين البنوك.

Note : Figures in parentheses refer to the relative importance of the item to the total.
ملاحظة : الأرقام بين الأقواس تشير لأهمية البند النسبية إلى المجموع.

The table has been updated and developed starting from December 2020.
تم تحديث وتطوير الجدول ابتداء من ديسمبر 2020.

Table (17) جدول (17)

البنوك المحلية : أرصدة الجزء النقدي المستخدم من التسهيلات الائتمانية بالدينار الكويتي (المقيمين وغير المقيمين) بحسب سعر الفائدة على مستوى النشاط المحلي (نشاط البنوك المحلية وفروعها داخل دولة الكويت)

Local Banks : Balances of Utilized Cash Credit Facilities in KD to Residents & Non-Residents, by Interest Rate

At the Local Activity Level (The Activity of Local Banks and their Branches within the State of Kuwait)

(مليون دينار)

نهاية الشهر End of Month	بدون فوائد Free	الغاية												المجموع Total	الفائدة المرجحة (بالمائة سنوية) Weighted Interest rate (Percent per Annum) ¹
		>3.0-% 3%	>3.5-% 3.5%	>4.0-% 4.0%	>4.5-% 4.5%	>5.0-% 5.0%	>5.5-% 5.5%	>6.0-% 6.0%	>6.5-% 6.5%	>7.0-% 7.0%	>7.5-% 7.5%	Over 7.5%			
Nov 2017	نوفمبر	534.1	1271.8	2361.3	4753.4	3835.3	6616.1	6042.9	4037.8	1636.5	1309.1	278.6	549.5	33226.2	4.7449
		(1.6)	(3.8)	(7.1)	(14.3)	(11.5)	(19.9)	(18.2)	(12.2)	(4.9)	(3.9)	(0.8)	(1.7)	(100.0)	
2018		391.8	1151.1	2568.0	4588.2	4133.2	5694.2	5577.3	6174.0	2001.0	1247.9	403.2	498.9	34428.9	4.8362
		(1.1)	(3.3)	(7.5)	(13.3)	(12.0)	(16.5)	(16.2)	(17.9)	(5.8)	(3.6)	(1.2)	(1.4)	(100.0)	
2019		294.4	882.3	3257.0	6838.3	4069.6	4864.4	4765.2	7040.2	2151.2	1224.2	353.7	361.9	36102.3	4.7718
		(0.8)	(2.4)	(9.0)	(18.9)	(11.3)	(13.5)	(13.2)	(19.5)	(6.0)	(3.4)	(1.0)	(1.0)	(100.0)	
2020		402.7	12057.4	5734.3	4770.4	3021.4	1219.4	2210.4	5796.0	1690.3	511.4	243.3	360.8	38017.6	3.9268
		(1.1)	(31.7)	(15.1)	(12.5)	(7.9)	(3.2)	(5.8)	(15.2)	(4.4)	(1.3)	(0.6)	(0.9)	(100.0)	
2021															
Nov	نوفمبر	776.1	14244.5	5936.0	3752.7	5817.2	1462.5	1414.6	4338.6	1333.0	381.3	52.3	255.2	39764.1	3.6147
		(2.0)	(35.8)	(14.9)	(9.4)	(14.6)	(3.7)	(3.6)	(10.9)	(3.4)	(1.0)	(0.1)	(0.6)	(100.0)	
Dec	ديسمبر	658.7	14629.6	6085.2	3728.2	5830.8	1467.8	1270.4	4157.2	1219.6	382.2	196.0	252.7	39878.4	3.5980
		(1.7)	(36.7)	(15.3)	(9.3)	(14.6)	(3.7)	(3.2)	(10.4)	(3.1)	(1.0)	(0.5)	(0.6)	(100.0)	
2022															
Jan	يناير	721.8	14852.0	6078.1	3799.6	6085.3	1531.5	1284.7	4039.2	1257.7	379.4	139.8	194.1	40363.4	3.5797
		(1.8)	(36.8)	(15.1)	(9.4)	(15.1)	(3.8)	(3.2)	(10.0)	(3.1)	(0.9)	(0.3)	(0.5)	(100.0)	
Feb	فبراير	775.2	15345.1	6057.0	3731.2	6215.9	1545.0	1259.1	3942.5	1230.7	376.4	49.3	230.4	40757.8	3.5515
		(1.9)	(37.6)	(14.9)	(9.2)	(15.3)	(3.8)	(3.1)	(9.7)	(3.0)	(0.9)	(0.1)	(0.6)	(100.0)	
Mar	مارس	833.3	14045.3	6214.0	3858.7	7321.3	1865.2	1037.0	4052.2	1224.6	369.5	54.6	298.0	41173.8	3.6571
		(2.0)	(34.1)	(15.1)	(9.4)	(17.8)	(4.5)	(2.5)	(9.8)	(3.0)	(0.9)	(0.1)	(0.7)	(100.0)	
Apr	أبريل	864.3	14058.7	6194.5	4135.9	7277.5	2184.9	1024.2	3949.9	1205.1	365.4	49.2	288.5	41598.1	3.6591
		(2.1)	(33.8)	(14.9)	(9.9)	(17.5)	(5.3)	(2.5)	(9.5)	(2.9)	(0.9)	(0.1)	(0.7)	(100.0)	
May	مايو	915.7	12671.9	6310.0	5353.6	7518.8	2721.0	1055.8	3881.8	1152.7	351.2	82.3	280.3	42295.1	3.7163
		(2.2)	(30.0)	(14.9)	(12.7)	(17.8)	(6.4)	(2.5)	(9.2)	(2.7)	(0.8)	(0.2)	(0.7)	(100.0)	
Jun	يونيو	1035.0	9092.1	7499.6	6020.3	7498.8	4125.0	1352.3	3477.5	1421.5	343.7	85.0	270.1	42220.9	3.8280
		(2.5)	(21.5)	(17.8)	(14.3)	(17.8)	(9.8)	(3.2)	(8.2)	(3.4)	(0.8)	(0.2)	(0.6)	(100.0)	
Jul	يوليو	1078.1	7041.0	7905.8	5736.1	8881.1	4249.8	1794.4	3389.4	1447.7	342.0	86.4	307.4	42259.1	3.9072
		(2.6)	(16.7)	(18.7)	(13.6)	(21.0)	(10.1)	(4.2)	(8.0)	(3.4)	(0.8)	(0.2)	(0.7)	(100.0)	
Aug	أغسطس	1139.1	5570.8	6227.8	6616.9	9587.0	4501.3	3122.8	3554.2	1272.9	619.0	55.8	274.9	42542.5	4.0261
		(2.7)	(13.1)	(14.6)	(15.6)	(22.5)	(10.6)	(7.3)	(8.4)	(3.0)	(1.5)	(0.1)	(0.6)	(100.0)	
Sep	سبتمبر	1137.8	4734.9	3783.6	7912.5	9729.9	5998.6	3363.8	3979.3	1288.2	691.4	73.7	295.7	42989.4	4.1432
		(2.6)	(11.0)	(8.8)	(18.4)	(22.6)	(14.0)	(7.8)	(9.3)	(3.0)	(1.6)	(0.2)	(0.7)	(100.0)	
Oct	أكتوبر	1186.9	4229.4	3174.1	7934.8	9737.9	6499.1	3673.3	4199.8	1347.1	754.2	96.6	298.2	43131.5	4.2017
		(2.8)	(9.8)	(7.4)	(18.4)	(22.6)	(15.1)	(8.5)	(9.7)	(3.1)	(1.7)	(0.2)	(0.7)	(100.0)	
Nov	نوفمبر	1229.3	4031.1	2587.4	7686.9	10473.0	6722.5	3858.6	4442.8	1365.4	769.3	110.7	301.6	43578.6	4.2394
		(2.8)	(9.3)	(5.9)	(17.6)	(24.0)	(15.4)	(8.9)	(10.2)	(3.1)	(1.8)	(0.3)	(0.7)	(100.0)	

(1) Interest rates weight¹ by the relative importance of balances on loans

(1) فئات أسعار الفائدة مرجحة بالأهمية النسبية على أرصدة القروض في تلك الفئات،

ولا تتضمن المعاملات فيما بين البنوك.

Note : Figures in parentheses refer to the relative importance of the item to the total.

ملاحظة : الأرقام بين الأقواس تشير لأهمية البند النسبية إلى المجموع

The table has been updated and developed starting from December 2020.

تمتحديث وتطوير الجدول ابتداءً من ديسمبر 2020.

جدول (18) Table (18)

البنوك المحلية : أرصدة الودائع لأجل للعملاء المقيمين وغير المقيمين (بالدينار الكويتي والعملة الأجنبية) حسب المنتهي حتى تاريخ الإستحقاق
على مستوى النشاط المحلي (نشاط البنوك المحلية وفروعها داخل دولة الكويت)

Local banks : Time Deposits of Residents & Non-Residents (KD & FC) by Residual to Maturity

At the Local Activity Level (The Activity of Local Banks and their Branches within the State of Kuwait)

(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الشهر End of Month	تحت الطلب Demand	لغالية شهر Up to one Month	أكثر من شهر Over one to 3 Months	أكثر من 3 شهور Over 3 to 6 Months	أكثر من 6 شهور Over 6 to 9 Months	أكثر من 9 شهور Over 9 Months to One Year	أكثر من سنة إلى 3 سنين Over one year to 3 Years	أكثر من 3 سنين Over 3 Years	المجموع Total	
		نوفمبر Nov 2017	9236.8 (30.3)	6619.1 (21.7)	4860.6 (16.0)	2316.7 (7.6)	2154.4 (7.1)	5251.0 (17.3)		
2018	-	10123.1 (31.0)	7286.5 (22.3)	5393.4 (16.5)	2657.5 (8.1)	2159.2 (6.6)	5050.2 (15.5)	- (100.0)	32669.9	
2019	-	11687.2 (32.3)	7626.1 (21.1)	6040.4 (16.7)	3768.3 (10.4)	2868.0 (7.9)	4231.9 (11.7)	- (100.0)	36222.0	
2020	-	12548.8 (35.6)	9299.5 (26.4)	5110.6 (14.5)	2311.5 (6.6)	1959.0 (5.6)	4012.7 (11.4)	- (100.0)	35242.0	
2021	Nov نوفمبر	15229.9 (25.9)	16772.4 (28.5)	10164.2 (17.3)	6080.6 (10.3)	2183.6 (3.7)	1838.5 (3.1)	2068.5 (3.5)	4447.0 (7.6)	58784.8 (100.0)
	Dec ديسمبر	14689.7 (24.8)	17718.2 (29.9)	9808.3 (16.5)	5740.7 (9.7)	2252.8 (3.8)	2052.8 (3.5)	2470.0 (4.2)	4564.2 (7.7)	59296.7 (100.0)
2022	Jan يناير	15134.5 (25.2)	17214.3 (28.7)	10752.6 (17.9)	5489.4 (9.2)	2141.0 (3.6)	2201.3 (3.7)	2546.0 (4.2)	4501.0 (7.5)	59980.1 (100.0)
	Feb فبراير	15155.0 (24.9)	18249.7 (30.0)	10151.0 (16.7)	5472.1 (9.0)	2219.4 (3.7)	2302.6 (3.8)	2910.9 (4.8)	4280.9 (7.0)	60741.6 (100.0)
	Mar مارس	15258.6 (24.7)	19480.6 (31.5)	9556.3 (15.4)	5361.9 (8.7)	2381.0 (3.8)	2527.2 (4.1)	2915.2 (4.7)	4403.4 (7.1)	61884.2 (100.0)
	Apr أبريل	15864.1 (24.8)	18838.6 (29.5)	11165.4 (17.5)	4893.0 (7.7)	2640.4 (4.1)	2870.1 (4.5)	3186.8 (5.0)	4428.9 (6.9)	63887.3 (100.0)
	May مايو	16258.9 (25.7)	19057.8 (30.1)	9760.6 (15.4)	4700.6 (7.4)	3066.3 (4.8)	3238.0 (5.1)	2791.1 (4.4)	4496.8 (7.1)	63370.1 (100.0)
	Jun يونيو	15769.0 (24.9)	18896.2 (29.9)	10070.2 (15.9)	5241.8 (8.3)	2750.9 (4.3)	3280.1 (5.2)	2709.0 (4.3)	4566.6 (7.2)	63283.7 (100.0)
	Jul يوليو	15620.5 (24.9)	18125.0 (28.9)	10849.5 (17.3)	4965.4 (7.9)	3148.1 (5.0)	2729.8 (4.4)	2816.5 (4.5)	4458.5 (7.1)	62713.3 (100.0)
	Aug أغسطس	15248.3 (24.2)	18417.7 (29.2)	11263.6 (17.8)	4569.4 (7.2)	3515.0 (5.6)	2709.3 (4.3)	2889.9 (4.6)	4507.2 (7.1)	63120.2 (100.0)
	Sep سبتمبر	15281.0 (24.4)	18337.7 (29.3)	10650.3 (17.0)	4749.6 (7.6)	3380.0 (5.4)	2418.8 (3.9)	3125.3 (5.0)	4580.6 (7.3)	62523.2 (100.0)
	Oct أكتوبر	13936.8 (22.5)	18229.6 (29.5)	10860.7 (17.5)	6010.9 (9.7)	2853.0 (4.6)	2167.3 (3.5)	3260.6 (5.3)	4579.6 (7.4)	61898.5 (100.0)
	Nov نوفمبر	14474.3 (23.3)	17583.7 (28.3)	11826.0 (19.0)	5350.2 (8.6)	2713.7 (4.4)	2353.8 (3.8)	3350.4 (5.4)	4460.6 (7.2)	62112.7 (100.0)

Note : Figures in parentheses refer to the relative importance of the item to the total.

ملاحظة : الأرقام بين الأقواس تشير لأهمية البند النسبية
إلى المجموع.

The table has been updated and developed starting from December 2020.

تم تحديث وتطوير الجدول ابتداءً من ديسمبر 2020.

جدول (19) Table (19)

البنوك المحلية: تمويل الواردات الكويتية (المدفوعة) بحسب النوع والعملة
 على مستوى النشاط المحلي (نشاط البنوك المحلية وفروعها داخل دولة الكويت)

Local Banks: Financing Kuwaiti Imports (Paid-Up) According to Type and Currency

At the Local Activity Level (The Activity of Local Banks and their Branches within the State of Kuwait)

(مقدمة بالمليون دينار Denominated in Million Dinars)

الشهر Month	According to Currency								المجموع Total	According to Type			بحسب النوع According to Type		
	دولار US Dollar	جنيه Pound Sterling	يني Japanese Yen	فرنك Swiss Franc	ريال Euro	درهم Saudi Riyal	درهم UAE Dirham	آخر Other		الاعتمادات Documentary L/Cs	بوالص Bills for Collection	بالتحصيل Payment Orders			
	أمريكي Australian	استرليني British	ياباني Japanese	سويسري Swiss	اليورو Euro	Saudi Riyal	إماراتي UAE Dirham	آخر Other							
Nov 2017	144.3 (55.2)	2.0 (0.8)	3.7 (1.4)	0.3 (0.1)	27.1 (10.4)	-	-	84.0 (32.1)	261.4 (100.0)	134.0 (51.3)	26.4 (10.1)	101.0 (38.6)	أوامر الدفع Letters of Credit		
2018	145.1 (57.4)	0.9 (0.4)	3.3 (1.3)	0.7 (0.3)	22.8 (9.0)	-	-	79.9 (31.6)	252.6 (100.0)	133.9 (53.0)	28.7 (11.3)	90.1 (35.7)	التحصيل Collection		
2019	126.7 (57.0)	1.4 (0.6)	1.7 (0.8)	1.3 (0.6)	15.1 (6.8)	-	-	75.9 (34.2)	222.1 (100.0)	121.7 (54.8)	23.1 (10.4)	77.4 (34.8)	الأخرى Other		
2020	149.9 (65.2)	1.9 (0.8)	1.5 (0.6)	0.3 (0.1)	24.3 (10.6)	2.3 (1.0)	4.4 (1.9)	45.2 (19.7)	229.8 (100.0)	108.3 (47.1)	18.9 (8.2)	102.6 (44.7)	الأوامر Payment Orders		
2021	Nov 2021	نوفمبر November	645.7 (87.4)	3.0 (0.4)	2.1 (0.3)	0.2 (0.0)	25.8 (3.5)	6.8 (0.9)	9.4 (1.3)	45.6 (6.2)	738.6 (100.0)	132.2 (17.9)	51.4 (7.0)	555.0 (75.1)	
Dec 2021	ديسمبر December	439.6 (81.4)	3.5 (0.7)	3.5 (0.6)	2.1 (0.4)	36.5 (6.8)	6.6 (1.2)	9.6 (1.8)	38.4 (7.1)	539.8 (100.0)	145.6 (27.0)	36.9 (6.8)	357.4 (66.2)		
2022	Jan 2022	يناير January	329.5 (76.2)	5.8 (1.3)	2.4 (0.6)	2.5 (0.6)	27.0 (6.2)	10.1 (2.3)	10.1 (2.3)	44.9 (10.4)	432.4 (100.0)	127.7 (29.5)	31.1 (7.2)	273.5 (63.3)	
Feb 2022	فبراير February	373.6 (79.6)	2.4 (0.5)	3.0 (0.6)	0.1 (0.0)	51.2 (10.9)	6.3 (1.3)	8.9 (1.9)	23.9 (5.1)	469.5 (100.0)	130.7 (27.8)	21.8 (4.6)	317.0 (67.5)		
Mar 2022	مارس March	509.7 (80.5)	2.7 (0.4)	3.7 (0.6)	2.3 (0.4)	80.5 (12.7)	8.1 (1.3)	17.7 (2.8)	8.4 (1.3)	633.0 (100.0)	144.9 (22.9)	50.4 (8.0)	437.8 (69.2)		
Apr 2022	أبريل April	418.5 (82.7)	2.3 (0.5)	3.5 (0.7)	3.1 (0.6)	31.7 (6.3)	4.5 (0.9)	12.8 (2.5)	29.7 (5.9)	505.9 (100.0)	151.7 (30.0)	43.3 (8.6)	311.0 (61.5)		
May 2022	مايو May	485.2 (81.0)	8.8 (1.5)	3.0 (0.5)	1.8 (0.3)	30.6 (5.1)	7.6 (1.3)	13.4 (2.2)	48.2 (8.1)	598.7 (100.0)	153.8 (25.7)	47.3 (7.9)	397.6 (66.4)		
Jun 2022	يونيو June	598.1 (84.7)	4.2 (0.6)	5.5 (0.8)	1.9 (0.3)	29.4 (4.2)	8.6 (1.2)	16.5 (2.3)	42.0 (5.9)	706.3 (100.0)	171.9 (24.3)	53.8 (7.6)	480.5 (68.0)		
Jul 2022	يوليو July	347.8 (76.9)	1.9 (0.4)	2.4 (0.5)	1.1 (0.3)	32.3 (7.1)	4.9 (1.1)	11.8 (2.6)	49.8 (11.0)	452.0 (100.0)	145.4 (32.2)	32.9 (7.3)	273.8 (60.6)		
Aug 2022	أغسطس August	602.1 (82.7)	3.0 (0.4)	3.1 (0.4)	1.8 (0.3)	33.5 (4.6)	5.8 (0.8)	17.1 (2.4)	61.4 (8.4)	727.9 (100.0)	195.6 (26.9)	58.2 (8.0)	474.1 (65.1)		
Sep 2022	سبتمبر September	927.5 (89.9)	1.9 (0.2)	2.4 (0.2)	2.0 (0.2)	28.1 (2.7)	6.9 (0.7)	11.6 (1.1)	51.9 (5.0)	1032.2 (100.0)	154.1 (14.9)	41.7 (4.0)	836.4 (81.0)		
OCT 2022	أكتوبر October	1023.6 (89.5)	3.1 (0.3)	3.3 (0.3)	1.4 (0.1)	38.6 (3.4)	4.7 (0.4)	16.2 (1.4)	52.2 (4.6)	1143.0 (100.0)	206.3 (18.0)	37.4 (3.3)	899.3 (78.7)		
Nov 2022	نوفمبر November	467.3 (80.3)	2.1 (0.4)	2.3 (0.4)	0.6 (0.1)	40.1 (6.9)	6.8 (1.2)	13.5 (2.3)	49.1 (8.4)	581.8 (100.0)	146.7 (25.2)	54.7 (9.4)	380.4 (65.4)		

Note: Figures in parentheses refer to the relative importance to total.

ملاحظة: الأرقام بين الأقواس تشير إلى الأهمية النسبية للمجموع.

(*) The Saudi riyal and the UAE dirham were added, starting from October 2020.

(*) تم إضافة عملتي الريال السعودي والدرهم الإماراتي ابتداءً من شهر أكتوبر 2020.

جدول (19-1) Table
شركات الاستثمار التقليدية : الموجودات *
Conventional Investment Companies : Assets *
(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة End of Period	نقد Cash	الاستثمارات المحلية Domestic Investments						الموجودات الأجنبية (1) Foreign Assets	الموجودات ال الأخرى (1) Other Assets	الإجمالي Grand Total	عدد الشركات Number of Companies
		أرصدة لدى البنك المركزي Balances with CBK	أرصدة لدى البنوك المحلية Balances with Local Banks	التسهيلات الإنشائية المقيمين Credit Facilities to Residents	الاستثمارات المالية Financial Investments	الاستثمارات غير المالية Non-Financial Investments	المجموع Total				
Nov 2017	0.1	0.3	217.5	350.4	830.1	200.1	1030.3	1434.3	235.9	3268.8	30
2018	0.1	0.4	219.1	333.9	878.0	125.9	1004.0	1248.8	209.6	3015.9	29
2019	0.2	0.3	219.2	319.6	823.1	137.5	960.6	1016.0	231.8	2747.7	27
2020	0.2	0.3	196.3	278.5	775.8	144.8	920.6	964.0	220.1	2580.0	26
2021											
Nov 2021	0.2	0.4	206.4	260.4	773.4	144.2	917.6	816.7	159.0	2360.6	23
Dec 2021	0.1	0.5	234.9	260.3	781.9	146.8	928.8	745.0	155.8	2325.3	22
2022											
Jan 2022	0.2	0.2	223.6	261.5	800.1	146.7	946.8	739.6	149.3	2321.0	22
Feb 2022	0.1	0.6	212.5	257.9	819.6	146.6	966.2	755.1	153.5	2345.9	22
Mar 2022	0.2	0.4	221.5	257.7	872.9	146.5	1019.4	763.1	172.2	2434.7	22
Apr 2022	0.2	0.5	240.6	257.9	886.3	151.8	1038.1	757.7	168.3	2463.2	22
May 2022	0.2	1.5	226.9	256.0	845.4	150.1	995.5	754.3	173.5	2407.8	22
Jun 2022	0.2	0.4	207.5	256.8	800.6	148.1	948.8	747.1	169.2	2329.9	22
Jul 2022	0.2	0.4	201.4	255.6	801.1	150.5	951.6	748.6	162.2	2319.9	22
Aug 2022	0.1	0.4	201.8	258.3	806.5	151.0	957.5	749.3	163.9	2331.2	22
Sep 2022	0.2	0.4	208.2	258.6	761.9	156.5	918.4	745.9	193.7	2325.3	22
Oct 2022	0.2	1.2	236.1	260.2	770.2	154.8	925.1	727.2	188.0	2337.9	22
Nov 2022	0.2	0.3	236.5	260.8	786.1	157.4	943.4	713.3	198.9	2353.4	22

* Including Conventional Finance Companies from October 2014 until March 2017.

* تتضمن شركات التمويل التقليدية اعتباراً من أكتوبر 2014 حتى مارس 2017.

(1) Includes settlement accounts, prepaid expenditures, accounts receivable, gold and silver bullions and disputed assets, and real-estate and other equity accrued to the companies in settlement of a debt.

(1) تتضمن حسابات التسوية والمصروفات المدفوعة مقدماً، والذمم المدينة وسبائك الذهب والفضة والأصول المتنازع عليها والعقارات والأسماء الأخرى التي ألت إلى الشركات لتسوية دين.

جدول (19-2)
شركات الاستثمار التقليدية : المطلوبات *
Conventional Investment Companies : Liabilities *
(مليون دينار)

نهاية الفترة End of Period	التمويل من المقيمين Financing from Residents								الإجمالي Grand Total	عدد الشركات Number of Companies
	التمويل من البنوك Financing from Local Banks	التمويل من مؤسسات غير مصرافية Financing from Other Non-Financial Institutions	المجموع Total	سندات مصدرة Bonds and Debentures	المطلوبات الأجنبية Foreign Liabilities	حقوق المساهمين Own Funds	المطلوبات الآخرى (1) Other Liabilities			
Nov 2017	نوفمبر	722.2	49.9	772.1	27.6	355.7	1631.8	481.6	3268.8	30
2018		576.0	46.8	622.7	67.3	327.5	1550.8	447.5	3015.9	29
2019		454.0	64.8	518.7	67.3	134.2	1566.5	460.9	2747.7	27
2020		421.2	57.9	479.2	67.3	113.3	1585.8	334.4	2580.0	26
2021										
Nov	نوفمبر	310.0	48.4	358.4	88.9	102.1	1346.6	464.5	2360.6	23
Dec	ديسمبر	338.7	45.5	384.2	79.6	78.7	1379.0	403.8	2325.3	22
2022										
Jan	يناير	313.9	45.5	359.4	79.6	96.7	1419.2	366.2	2321.0	22
Feb	فبراير	302.7	45.5	348.2	79.6	107.4	1424.0	386.8	2345.9	22
Mar	مارس	333.8	51.7	385.4	79.6	87.7	1471.2	410.8	2434.7	22
Apr	أبريل	356.2	40.2	396.4	79.6	91.8	1479.8	415.6	2463.2	22
May	مايو	336.4	38.6	375.1	79.6	90.3	1443.6	419.2	2407.8	22
Jun	يونيو	345.9	45.4	391.3	79.6	86.0	1419.2	353.8	2329.9	22
Jul	يوليو	349.8	34.6	384.5	79.6	84.9	1404.0	367.1	2319.9	22
Aug	أغسطس	361.6	24.5	386.1	79.6	86.9	1403.1	375.6	2331.2	22
Sep	سبتمبر	402.5	26.3	428.8	79.6	98.0	1383.0	336.0	2325.3	22
Oct	أكتوبر	385.2	38.9	424.2	79.6	92.3	1391.3	350.6	2337.9	22
Nov	نوفمبر	389.3	29.6	418.9	79.6	91.0	1401.6	362.3	2353.4	22

* Including Conventional Finance Companies from October 2014 until March 2017.

. تتضمن شركات التمويل التقليدية اعتباراً من أكتوبر 2014 حتى مارس 2017.

(1) Includes other liabilities, such as provisions, as well as other unpaid

(1) يشمل على إية التزامات أخرى مثل المخصصات وأية التزامات أخرى

liabilities such as cash distributions to shareholders, and settlement accounts.

غير مدفوعة كالتوزيعات النقدية للمساهمين وكذا حسابات التسوية.

جدول (19-3)
شركات الاستثمار التقليدية : الموجودات والمطلوبات الأجنبية *
Conventional Investment Companies : Foreign Assets and Liabilities *
(مليون دينار)

نهاية الفترة End of Period	الموجودات الأجنبية				المطلوبات الأجنبية				صافي الموجودات الأجنبية Net Foreign Assets	عدد الشركات Number of Companies		
	نقد وأرصدة لدى بنوك أجنبية	التسهيلات الائتمانية لغير المقيمين	الاستثمارات الأجنبية	أخرى	المجموع	بنوك أجنبية	مؤسسات مالية أجنبية	أخرى				
Cash & Balances with Foreign Banks	Credit Facilities to Non-Residents	Foreign Investments	Other Assets	Total	Foreign Banks	Foreign Financial Institutions	Others	Total				
Nov 2017	نوفمبر	92.8	20.9	1116.8	203.7	1434.3	218.5	-	137.1	355.7	1078.6	30
2018		82.6	18.9	953.0	194.4	1248.8	201.5	-	126.1	327.5	921.3	29
2019		88.0	22.2	867.8	38.1	1016.0	55.0	1.2	78.1	134.2	881.8	27
2020		70.7	16.5	827.3	49.4	964.0	29.6	1.0	82.8	113.3	850.6	26
2021												
Nov 2021	نوفمبر	53.6	12.9	699.4	50.8	816.7	29.9	0.9	71.3	102.1	714.5	23
Dec 2021	ديسمبر	51.9	12.6	630.3	50.1	745.0	30.5	1.2	47.0	78.7	666.2	22
2022												
Jan 2022	يناير	43.9	11.1	634.1	50.4	739.6	33.1	1.2	62.5	96.7	642.9	22
Feb 2022	فبراير	49.0	11.1	644.2	50.8	755.1	44.8	1.2	61.4	107.4	647.6	22
Mar 2022	مارس	50.1	10.6	651.2	51.1	763.1	38.2	1.5	48.0	87.7	675.4	22
Apr 2022	أبريل	52.8	10.7	650.3	43.9	757.7	42.8	1.2	47.9	91.8	665.8	22
May 2022	مايو	40.3	10.6	658.9	44.4	754.3	44.0	1.1	45.2	90.3	664.0	22
Jun 2022	يونيو	54.5	10.5	637.3	44.8	747.1	44.4	1.1	40.5	86.0	661.1	22
Jul 2022	يوليو	57.9	10.5	635.8	44.3	748.6	43.6	1.1	40.1	84.9	663.8	22
Aug 2022	أغسطس	57.6	10.5	634.7	46.3	749.3	45.3	1.1	40.5	86.9	662.4	22
Sep 2022	سبتمبر	56.4	10.5	630.0	49.0	745.9	42.4	1.0	54.6	98.0	647.8	22
Oct 2022	أكتوبر	40.6	10.4	631.0	45.2	727.2	36.6	1.0	54.7	92.3	634.9	22
Nov 2022	نوفمبر	41.7	10.4	617.6	43.6	713.3	34.8	1.0	55.3	91.0	622.2	22

* Including Conventional Finance Companies from October 2014 until March 2017.

* تضمن شركات التمويل التقليدية اعتباراً من أكتوبر 2014 حتى مارس 2017.

جدول (19-4) **شركات الاستثمار التي تعمل وفق أحكام الشريعة الإسلامية : الموجودات ***
Investment Companies Operating in Accordance with the Provisions of the Islamic Sharia : Assets *

(مليون دينار)

نهاية الفترة End of Period	نقد وموجودات نقديّة	أرصدة لدى البنوك والمؤسسات المالية الأخرى	الاستثمارات المالية	الاستثمارات غير المالية	عمليات التمويل للعملاء	الموجودات الأجنبية	الموجودات الأخرى	الإجمالي	عدد الشركات Number of Companies
	Cash and Cash Assets	Banks and Other Financial Institutions	Financial Investments	Non- Financial Investments	Customers Financing Operations	Foreign Assets	Other Assets	Grand Total	
Nov 2017	0.8	192.6	881.5	347.1	321.3	1276.5	1212.6	4232.4	39
2018	0.8	166.9	858.5	355.1	308.2	1161.3	927.0	3777.9	39
2019	1.0	197.5	789.8	312.9	324.5	935.1	902.4	3463.2	35
2020	1.0	171.0	719.6	325.2	290.2	805.3	882.9	3195.2	32
2021									
Nov 2021	2.6	159.0	770.0	280.9	259.6	464.5	722.6	2659.2	25
Dec 2021	1.0	156.9	791.9	279.3	262.2	434.7	736.3	2662.2	25
2022									
Jan 2022	1.0	153.6	792.5	280.3	259.7	428.5	700.3	2615.9	21
Feb 2022	0.9	163.5	795.3	279.2	259.8	445.9	697.5	2642.0	21
Mar 2022	0.9	153.9	855.8	277.4	259.0	437.6	705.7	2690.3	21
Apr 2022	1.0	154.9	879.6	278.3	258.5	441.9	721.5	2735.6	21
May 2022	2.6	133.5	772.6	282.0	258.6	431.9	745.2	2626.5	21
Jun 2022	2.4	119.8	754.5	282.1	261.3	423.9	742.0	2586.0	21
Jul 2022	2.1	125.2	787.2	281.2	262.1	416.0	748.0	2621.9	21
Aug 2022	1.8	132.9	791.1	282.8	258.2	416.0	751.1	2633.9	21
Sep 2022	1.7	138.6	736.8	282.1	257.6	407.3	760.5	2584.5	21
Oct 2022	1.9	138.3	664.4	279.8	260.1	405.6	762.0	2512.2	21
Nov 2022	1.6	142.4	791.0	284.3	266.9	410.8	758.9	2655.9	21

* Including Islamic Financing Companies since December 2013.

* تتضمن شركات التمويل الإسلامية اعتباراً من ديسمبر 2013.

جدول (19-5)

شركات الاستثمار التي تعمل وفق أحكام الشريعة الإسلامية : المطلوبات *

Investment Companies Operating in Accordance with
the Provisions of the Islamic Sharia : Liabilities *

(مليون دينار)

نهاية الفترة End of Period	التمويل من القطاع المالي Funding from Financial Sector								الإجمالي Grand Total	عدد الشركات Number of Companies
	التمويل من البنوك المحلية Funding from Local Banks	التمويل من شركات الاستثمار Funding from Investment Companies	التمويل من المؤسسات المالية الأخرى Funding from Other Financial Institutions	المجموع Total	المطلوبات Funding Requirements	قرض تمويل مساندة Subordinated Loans	المطلوبات الأجنبية Foreign Liabilities	حقوق المساهمين Own Funds		
Nov 2017	915.4	213.8	108.3	1237.5	0.3	650.6	1558.8	785.2	4232.4	39
2018	641.4	231.9	108.5	981.8	-	493.9	1559.1	743.1	3777.9	39
2019	689.5	212.8	60.3	962.6	-	304.8	1449.5	746.3	3463.2	35
2020	613.0	212.3	58.9	884.2	0.4	339.9	1371.5	599.2	3195.2	32
2021										
Nov 2021	382.7	212.3	32.8	627.8	-	254.8	1261.0	515.7	2659.2	25
Dec 2021	376.2	212.3	32.8	621.3	-	238.9	1316.0	486.0	2662.2	25
2022										
Jan 2022	373.1	212.3	32.8	618.2	-	240.9	1309.9	446.9	2615.9	21
Feb 2022	382.9	212.3	32.8	628.0	-	244.6	1315.5	454.0	2642.0	21
Mar 2022	370.0	212.3	32.8	615.1	-	241.9	1364.2	469.2	2690.3	21
Apr 2022	375.9	212.3	36.2	624.4	-	239.4	1398.7	473.0	2735.6	21
May 2022	381.8	212.3	36.4	630.5	-	239.2	1294.0	462.7	2626.5	21
Jun 2022	395.6	212.3	36.4	644.3	-	223.5	1265.1	453.2	2586.0	21
Jul 2022	393.1	212.3	36.4	641.8	-	223.4	1291.0	465.7	2621.9	21
Aug 2022	384.2	212.3	35.5	631.9	-	223.0	1296.8	482.2	2633.9	21
Sep 2022	375.0	212.3	35.5	622.8	0.5	222.8	1255.9	482.6	2584.5	21
Oct 2022	372.8	212.3	34.8	619.8	0.5	222.6	1216.1	453.2	2512.2	21
Nov 2022	337.4	212.3	34.8	584.4	-	259.3	1341.0	471.2	2655.9	21

* Including Islamic Financing Companies since December 2013.

* تتضمن شركات التمويل الإسلامية اعتباراً من ديسمبر 2013.

جدول (19-6)
شركات الاستثمار التي تعمل وفق أحكام الشريعة الإسلامية : الموجودات والمطلوبات الأجنبية *
Investment Companies Operating in Accordance with
the Provisions of the Islamic Sharia : Foreign Assets and Liabilities *

(مليون دينار)

نهاية الفترة	End of Period	الموجودات الأجنبية					المطلوبات الأجنبية			صافي الموجودات الأجنبية	عدد الشركات
		نقد وأرصدة لدى بنوك أجنبية ومؤسسات مالية	استثمارات مالية	استثمارات غير مالية	عمليات التمويل للعملاء	أخرى	المجموع	مطلوبات البنوك ومؤسسات مالية	أخرى	المجموع	
Cash & Balances with Foreign Banks & other Financial Institutions	Financial Investments	Non-Financial Investments	Customers Financing Operations	Other Assets	Total	Claims to Banks & Financial Institutions	Others	Total	Net Foreign Assets	Number of Companies	
Nov 2017	نوفمبر	26.9	551.5	448.0	7.0	243.2	1276.5	472.6	178.0	650.6	626.0
2018		23.9	591.2	392.8	21.1	132.3	1161.3	306.1	187.8	493.9	667.4
2019		16.9	426.5	332.8	8.7	150.1	935.1	197.0	107.8	304.8	630.3
2020		24.7	371.4	272.4	5.8	131.0	805.3	212.7	127.2	339.9	465.4
2021											
Nov 2021	نوفمبر	14.5	267.7	90.6	11.4	80.3	464.5	196.7	58.1	254.8	209.7
Dec 2021	ديسمبر	14.9	271.7	64.5	11.5	72.1	434.7	181.1	57.8	238.9	195.8
2022											
Jan 2022	يناير	15.7	264.6	64.5	11.6	72.2	428.5	182.8	58.1	240.9	187.6
Feb 2022	فبراير	21.4	273.8	63.4	11.6	75.6	445.9	182.8	61.8	244.6	201.3
Mar 2022	مارس	25.2	263.8	62.9	8.3	77.4	437.6	182.9	59.0	241.9	195.7
Apr 2022	أبريل	21.5	273.0	61.7	8.2	77.6	441.9	180.4	59.0	239.4	202.4
May 2022	مايو	21.5	268.8	61.3	8.2	72.1	431.9	180.2	59.0	239.2	192.6
Jun 2022	يونيو	27.2	259.7	47.7	7.9	81.3	423.9	166.5	57.0	223.5	200.4
Jul 2022	يوليو	24.1	264.7	47.7	8.0	71.6	416.0	166.4	57.0	223.4	192.7
Aug 2022	أغسطس	22.1	267.2	47.6	7.6	71.4	416.0	166.4	56.5	223.0	193.0
Sep 2022	سبتمبر	15.4	265.8	47.1	6.9	72.0	407.3	166.4	56.4	222.8	184.4
Oct 2022	أكتوبر	15.7	262.7	47.3	6.9	73.0	405.6	166.4	56.3	222.6	183.0
Nov 2022	نوفمبر	16.3	266.1	47.3	7.3	73.9	410.8	201.9	57.4	259.3	151.5

* Including Islamic Financing Companies since December 2013.

* تتضمن شركات التمويل الإسلامية اعتباراً من ديسمبر 2013.

Table (19-7) جدول
شركات الاستثمار*: الحسابات النظامية
Investment Companies * : Contra Accounts
 (مليون دينار)

نهاية الفترة End of Period	مخطط إستثمارية									
	أرصدة نقدية Cash Balances	أسهم Shares		سندات / صكوك Bonds/Sukuk		وحدات صناديق الاستثمار Investment Fund Units		** أخرى Other **		المجموع Total (1)
		محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	
Nov نوفمبر										
2017	577.1	10294.9	1788.9	301.7	85.3	499.7	146.1	1672.0	196.2	15561.9
2018	607.8	10688.5	1889.8	366.3	53.8	148.4	167.4	2087.1	174.0	16183.1
2019	724.0	12336.6	2226.3	350.0	212.4	19.6	62.8	2270.2	886.4	19088.3
2020	644.3	11245.3	1758.3	345.6	229.6	24.4	67.3	2152.1	901.6	17368.4
2021										
Nov نوفمبر	523.8	13628.7	1735.9	354.9	224.8	18.5	75.6	2294.0	832.1	19688.2
Dec ديسمبر	535.6	14081.6	1732.9	342.7	222.0	17.3	75.5	2302.0	821.7	20131.4
2022										
Jan يناير	478.7	14556.5	1748.2	342.0	220.9	15.6	71.4	2306.6	859.4	20599.4
Feb فبراير	500.3	15164.5	1767.7	342.0	220.5	15.9	71.9	2320.2	857.2	21260.1
Mar مارس	591.8	15744.5	1782.4	341.4	167.0	16.3	80.8	2312.8	823.6	21860.7
Apr أبريل	620.4	16198.4	1788.7	341.2	164.6	16.8	80.6	2323.7	833.5	22367.7
May مايو	767.8	15506.5	1742.6	339.9	151.2	16.2	81.9	2341.8	836.2	21784.1
Jun يونيو	590.2	14669.9	1691.1	339.9	151.2	15.2	51.9	2402.5	832.2	20744.1
Jul يوليو	615.9	15043.9	1750.5	339.9	157.2	15.1	51.8	2407.1	825.9	21207.2
Aug أغسطس	590.2	14864.2	1759.8	343.2	157.6	15.2	51.4	2414.3	825.1	21020.9
Sep سبتمبر	588.8	13717.3	1721.1	355.0	168.8	14.4	50.6	2430.5	811.3	19857.7
Oct أكتوبر	528.6	14003.8	1676.6	355.0	168.3	12.1	48.3	2430.3	813.4	20036.4
Nov نوفمبر	531.4	14289.1	1668.6	356.2	168.9	12.3	48.7	2400.7	813.8	20289.7

تابع جدول (19-7)
شركات الاستثمار : الحسابات النظامية
Investment Companies * : Contra Accounts

(مليون دينار)

نهاية الفترة End of Period	Investment Funds											**** صناديق استثمارية			أصول مدارة بصفة أمانة *** Commitments/ ضمانات Custody Assets (4)	الإجمالي No. of Companies					
	أرصدة نقدية Cash Balances	أسهم Shares		سندات / صكوك Bonds/Sukuk		وحدات صناديق الاستثمار Investment Fund Units		أخرى Other		المجموع Total (2)	صناديق مدارة أجنبية Foreign Funds (3)										
		محليه Local	أجنبية Foreign	محليه Local	أجنبية Foreign	محليه Local	أجنبية Foreign	محليه Local	أجنبية Foreign												
		Local	Foreign	Local	Foreign	Local	Foreign	Local	Foreign												
Nov 2017	نوفمبر	53.2	627.5	51.2	7.5	9.6	842.7	18.1	59.4	26.2	1695.4	1567.0	378.3	20.2	19222.8	69					
2018		38.0	616.9	56.0	6.9	7.3	892.4	14.5	70.2	38.7	1740.7	1545.6	436.0	14.8	19920.1	68					
2019		48.4	643.1	54.8	7.4	5.7	1114.3	28.2	87.4	106.0	2095.3	1640.0	423.2	2.6	23249.3	62					
2020		68.3	528.8	49.9	6.6	8.8	1242.2	29.1	84.1	92.8	2110.5	1844.6	316.5	5.5	21645.5	58					
2021																					
Nov	نوفمبر	60.7	672.9	80.9	9.8	14.2	1360.6	61.2	63.2	89.9	2413.4	1731.6	367.8	18.2	24219.2	48					
Dec	ديسمبر	57.3	691.7	82.7	9.8	14.7	1368.7	72.9	62.7	81.6	2442.0	1752.1	396.1	5.6	24727.3	47					
2022																					
Jan	يناير	71.0	714.3	86.7	9.8	16.7	1350.6	33.6	64.4	75.6	2422.7	1828.5	510.8	5.7	25367.0	43					
Feb	فبراير	68.7	730.7	92.0	9.6	17.2	1367.9	33.4	65.5	75.8	2460.8	1825.4	619.6	5.7	26171.6	43					
Mar	مارس	93.1	755.0	99.1	8.7	20.8	1391.5	33.7	65.3	70.4	2537.5	1797.2	675.2	6.1	26876.6	43					
Apr	أبريل	64.6	790.1	109.1	8.7	22.9	1403.5	33.5	65.0	67.4	2564.9	1815.3	714.8	6.2	27468.8	43					
May	مايو	57.7	739.8	98.0	8.7	22.7	1339.3	33.1	71.0	65.9	2436.2	1862.6	673.7	6.8	26763.4	43					
Jun	يونيو	56.5	1009.6	86.7	8.7	22.2	1016.6	32.5	64.8	73.5	2371.2	1827.4	631.1	6.5	25580.3	43					
Jul	يوليو	66.9	1052.1	89.4	8.7	22.9	1042.1	24.8	66.5	72.2	2445.6	1866.4	656.4	6.5	26182.1	43					
Aug	أغسطس	65.1	1051.7	90.8	9.4	24.4	1006.2	28.1	66.8	74.3	2416.8	1897.9	656.6	6.4	25998.7	43					
Sep	سبتمبر	68.5	972.3	82.4	10.0	24.2	978.4	28.2	66.5	68.4	2298.7	1876.0	610.1	6.4	24648.9	43					
Oct	أكتوبر	103.6	984.5	85.5	10.0	23.0	950.7	27.7	71.0	61.1	2317.1	1860.2	622.3	6.2	24842.2	43					
Nov	نوفمبر	98.5	719.2	82.1	10.0	23.2	1291.0	21.3	69.1	66.3	2380.8	1771.7	629.3	6.6	25078.0	43					

* Includes conventional investment companies and investment companies operating according to the provisions of Islamic Sharia.

* تشمل كل من شركات الاستثمار التقليدية وشركات الاستثمار التي تعمل وفق أحكام الشريعة الإسلامية.

** Includes all investment operations (other than shares, sukuk and investment fund units).

** يشمل على كافة عمليات الاستثمار (بخلاف الأسهم والصكوك ووحدات صناديق الاستثمار).

*** Investment companies whose objectives allow such transactions.

*** شركات الاستثمار التي تسمح باغراضها بذلك.

**** By virtue of the Ministerial Decision No. 113 of year 1992 to issue the Executive Memorandum

**** بموجب أحكام القرار الوزاري رقم 113 لسنة 1992 بإصدار اللائحة التنفيذية المرسوم

of the Decree Law No. 31 of year 1990, concerning regulating trade in securities and the establishment

بالقانون رقم 31 لسنة 1990 بشأن تنظيم تداول الأوراق المالية وإنشاء صناديق الاستثمار.

of investment funds.

جدول (19-8) Table (19-8)
شركات الاستثمار التقليدية: الحسابات النظامية
Conventional Investment Companies: Contra Accounts
(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة End of Period	Investment Portfolios								محفظ استثمارية	
	أرصدة نقدية Cash Balances	أسهم Shares		سندات / صكوك Bonds/Sukuk		وحدات صناديق الاستثمار Investment Fund Units		آخر * Other *		المجموع Total (1)
		محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	
Nov 2017	493.6	8997.5	1106.5	301.6	84.0	420.6	40.6	1623.5	69.1	13137.1
2018	531.0	9589.9	1203.1	364.0	53.5	9.3	29.1	1712.1	83.4	13575.4
2019	607.5	11179.9	1523.3	345.6	198.2	6.2	26.1	1908.7	777.8	16573.4
2020	520.0	10323.5	1163.8	340.2	214.6	11.0	30.8	1843.8	786.4	15234.1
2021										
Nov 2021	388.0	12455.6	1157.6	317.5	193.5	6.4	40.0	1889.8	691.9	17140.4
Dec 2021	403.2	12858.4	1153.7	306.3	191.3	5.0	40.0	1903.8	683.4	17545.0
2022										
Jan 2022	348.5	13269.1	1164.7	306.0	190.3	2.8	35.9	1896.4	683.2	17897.1
Feb 2022	356.8	13816.6	1183.0	306.8	189.8	2.8	36.4	1909.7	679.9	18481.7
Mar 2022	455.5	14298.0	1196.3	307.0	135.9	2.9	45.3	1901.2	679.2	19021.2
Apr 2022	465.7	14697.6	1193.8	307.3	133.4	3.0	45.0	1914.1	680.9	19440.8
May 2022	553.0	14129.0	1146.5	306.5	120.9	2.9	46.4	1906.1	681.1	18892.3
Jun 2022	385.7	13339.5	1108.1	307.0	120.5	3.2	47.3	1953.7	680.9	17945.9
Jul 2022	428.1	13682.9	1161.4	307.2	121.5	5.6	47.2	1941.3	680.8	18375.9
Aug 2022	413.3	13478.7	1169.8	308.6	121.8	5.5	46.8	1948.1	680.7	18173.4
Sep 2022	408.6	12459.4	1139.6	321.3	122.7	5.0	46.0	1966.8	671.7	17141.0
Oct 2022	349.6	12721.3	1090.6	321.4	123.1	2.6	43.6	1969.8	671.9	17294.0
Nov 2022	361.5	12917.1	1085.0	323.1	124.7	3.1	44.1	1938.2	672.1	17468.8

تابع جدول (19-8)
شركات الاستثمار التقليدية: الحسابات النظامية

Conventional Investment Companies: Contra Accounts

(مليون دينار)

نهاية الفترة End of Period	Investment Funds										*** صناديق استثمارية				الإجمالي Grand Total	عدد الشركات No. of Companies
	أرصدة نقدية	أسهم Shares		سندات / سكوك Bonds/Sukuk		وحدات صناديق الاستثمار Investment Fund Units		أخرى Other		المجموع Total	صناديق مدارة اجنبية Foreign Funds	أصول مدارة بصفة أمانة Assets	تمهيدات/ كفالات/ ضمانات ** Commitments/ Guarantees/ Collateral **			
		Cash		Mحلية Local	أجنبية Foreign	Mحلية Local	أجنبية Foreign	Mحلية Local	أجنبية Foreign							
		Balances	Local	Foreign	Local	Foreign	Local	Foreign	Local	Foreign	(2)	(3)	(4)	(5)	(1)+(2)+ (3)+(4)+(5)	
Nov 2017	نوفمبر	46.4	623.2	43.1	4.1	-	835.8	18.1	41.1	22.6	1634.6	1565.9	377.6	6.6	16721.6	30
2018		35.6	612.4	50.9	4.3	-	886.6	14.5	35.5	35.3	1675.1	1544.4	435.4	7.2	17237.5	29
2019		44.4	633.5	49.1	4.6	-	959.0	10.8	33.7	101.5	1836.5	1516.9	423.1	2.6	20352.6	27
2020		54.2	520.0	46.0	4.8	-	950.7	4.3	29.2	89.6	1698.8	1658.0	316.5	2.5	18909.9	26
2021																
Nov 2021	نوفمبر	23.2	664.5	70.5	5.2	-	965.0	1.2	7.2	87.2	1824.0	1599.8	367.8	15.0	20946.8	23
Dec 2021	ديسمبر	22.6	683.1	72.8	5.2	-	974.5	1.1	5.9	78.9	1844.1	1621.1	396.1	2.4	21408.8	22
2022																
Jan 2022	يناير	36.1	706.0	76.3	5.2	-	989.2	1.1	7.7	73.0	1894.6	1610.5	510.8	2.4	21915.4	22
Feb 2022	فبراير	32.7	722.4	81.5	5.2	-	980.1	1.1	7.4	73.1	1903.5	1569.2	619.6	2.4	22576.5	22
Mar 2022	مارس	50.7	746.4	87.0	5.2	-	990.6	1.1	11.8	66.2	1958.9	1535.7	675.2	2.4	23193.4	22
Apr 2022	أبريل	31.5	781.4	96.0	5.2	-	1004.8	1.1	11.5	63.1	1994.7	1555.2	714.8	2.4	23707.8	22
May 2022	مايو	27.6	731.0	85.8	5.2	-	955.3	1.1	16.3	61.5	1884.0	1606.1	673.7	2.4	23058.5	22
Jun 2022	يونيو	24.8	1001.2	76.4	5.2	-	632.7	0.6	10.4	69.2	1820.5	1570.9	631.1	2.3	21970.8	22
Jul 2022	يوليو	32.7	1043.5	77.9	5.2	-	640.1	0.6	11.5	67.8	1879.5	1588.4	656.4	2.3	22502.5	22
Aug 2022	أغسطس	30.5	1043.9	78.4	5.2	-	672.2	0.6	11.4	69.9	1912.0	1612.7	656.6	2.3	22357.1	22
Sep 2022	سبتمبر	28.8	963.6	72.0	5.8	-	665.9	0.3	9.5	64.0	1810.0	1595.5	610.1	2.3	21159.0	22
Oct 2022	أكتوبر	40.1	975.8	74.3	5.8	-	680.0	0.3	14.0	56.7	1847.0	1583.9	622.3	2.3	21349.5	22
Nov 2022	نوفمبر	40.7	710.5	71.3	5.8	-	1001.0	0.3	11.8	62.0	1903.4	1514.0	629.3	2.6	21518.0	22

* Includes all investment operations (other than shares, sukuk and investment fund units)

* يشتمل على كافة عمليات الاستثمار (بخلاف الأسهم والسكوك ووحدات صناديق الاستثمار).

** Investment companies whose objectives allow such transactions.

** شركات الاستثمار التي تسمح باغراضها بذلك.

*** By virtue of the Ministerial Decision No. 113 of year 1992 to issue the Executive Memorandum

*** بموجب حكم القرار الوزاري رقم 113 لسنة 1992 بإصدار اللائحة التنفيذية المرسوم

of the Decree Law No. 31 of year 1990, concerning regulating trade in securities and the establishment
of investment funds.

بالقانون رقم 31 لسنة 1990 بشأن تنظيم تداول الأوراق المالية وإنشاء صناديق الاستثمار.

جدول (19-9)

شركات الاستثمار التي تعمل وفق أحكام الشريعة الإسلامية: الحسابات النظامية

Investment Companies Operating in Accordance with the Provisions of the Islamic Sharia: Contra Accounts

(مليون دينار)

نهاية الفترة End of Period	محافظ استثمارية									
	أرصدة نقية Cash Balances	أسهم Shares		سندات / صكوك Bonds/Sukuk		وحدات صناديق الاستثمار Investment Fund Units		آخرى * Other *		المجموع Total (1)
		محليه Local	اجنبية Foreign	محليه Local	اجنبية Foreign	محليه Local	اجنبية Foreign	محليه Local	اجنبية Foreign	
Nov 2017	83.4	1297.5	682.4	0.1	1.3	79.1	105.5	48.5	127.0	2424.8
2018	76.8	1098.6	686.7	2.3	0.3	139.1	138.3	375.1	90.6	2607.6
2019	116.5	1156.6	703.0	4.4	14.1	13.4	36.8	361.5	108.6	2514.9
2020	124.3	921.7	594.5	5.3	15.1	13.3	36.6	308.3	115.1	2134.3
2021										
Nov 2021	135.7	1173.0	578.4	37.4	31.3	12.1	35.6	404.2	140.1	2547.9
Dec 2021	132.4	1223.2	579.2	36.4	30.7	12.3	35.5	398.3	138.4	2586.3
2022										
Jan 2022	130.2	1287.4	583.5	36.0	30.5	12.8	35.5	410.3	176.2	2702.3
Feb 2022	143.5	1347.9	584.7	35.2	30.7	13.0	35.5	410.6	177.3	2778.4
Mar 2022	136.3	1446.6	586.1	34.5	31.1	13.3	35.5	411.6	144.4	2839.5
Apr 2022	154.7	1500.8	594.8	33.9	31.2	13.8	35.6	409.6	152.6	2926.8
May 2022	214.8	1377.5	596.1	33.4	30.3	13.3	35.6	435.8	155.1	2891.8
Jun 2022	204.5	1330.4	583.0	32.9	30.7	12.0	4.6	448.9	151.3	2798.3
Jul 2022	187.8	1361.0	589.1	32.7	35.8	9.5	4.6	465.8	145.1	2831.3
Aug 2022	176.9	1385.5	589.9	34.6	35.8	9.6	4.6	466.1	144.4	2847.5
Sep 2022	180.2	1258.0	581.5	33.7	46.0	9.3	4.7	463.7	139.6	2716.7
Oct 2022	179.0	1282.5	586.0	33.6	45.2	9.5	4.6	460.5	141.5	2742.4
Nov 2022	170.0	1372.1	583.6	33.1	44.3	9.2	4.6	462.5	141.7	2820.9

تابع جدول (19-9)
شركات الاستثمار التي تعمل وفق أحكام الشريعة الإسلامية: الحسابات النظامية
Investment Companies Operating in Accordance with the Provisions of the Islamic Sharia: Contra Accounts
(Million Dinars) (مليون دينار)

نهاية الفترة End of Period	Investment Funds										*** صناديق استثمارية			أصول مدارة بصفة أجنبية Total (2)	تعهدات/ كفالات/ ضمانات** Commitments/ Assets (4)	الإجمالي Grand Total (1)+(2)+ (3)+(4)+(5)	عدد الشركات No. of Companies
	أرصدة نقدية	أسهم Shares		سندات / صكوك Bonds/Sukuk		وحدات صناديق الاستثمار Investment Fund Units		آخرى Other			المجموع Total (2)	أصول مدارة أجنبية Total (2)	تعهدات/ كفالات/ ضمانات** Commitments/ Assets (4)	الإجمالي Grand Total (1)+(2)+ (3)+(4)+(5)			
		Cash Balances	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign							
Nov 2017	نوفمبر	6.7	4.3	8.1	3.4	9.6	6.9	-	18.2	3.6	60.8	1.2	0.7	13.6	2501.2	39	
2018		2.4	4.4	5.1	2.6	7.3	5.9	-	34.6	3.3	65.6	1.2	0.6	7.6	2682.6	39	
2019		4.1	9.6	5.8	2.8	5.7	155.3	17.4	53.7	4.5	258.7	123.1	-	-	2896.7	35	
2020		14.1	8.9	3.9	1.8	8.8	291.4	24.7	55.0	3.2	411.8	186.6	-	3.0	2735.6	32	
2021																	
Nov	نوفمبر	37.5	8.4	10.5	4.6	14.2	395.6	60.0	56.0	2.6	589.4	131.8	-	3.2	3272.3	25	
Dec	ديسمبر	34.7	8.6	9.9	4.6	14.7	394.2	71.9	56.8	2.6	597.9	131.0	-	3.2	3318.5	25	
2022																	
Jan	يناير	34.9	8.2	10.4	4.6	16.7	361.4	32.5	56.8	2.6	528.1	217.9	-	3.3	3451.6	21	
Feb	فبراير	36.0	8.3	10.5	4.4	17.2	387.8	32.4	58.0	2.6	557.3	256.2	-	3.3	3595.1	21	
Mar	مارس	42.4	8.6	12.0	3.5	20.8	400.9	32.6	53.5	4.3	578.6	261.6	-	3.6	3683.3	21	
Apr	أبريل	33.2	8.7	13.0	3.5	22.9	398.7	32.5	53.5	4.3	570.2	260.1	-	3.8	3761.0	21	
May	مايو	30.1	8.8	12.1	3.5	22.7	384.0	32.0	54.7	4.3	552.2	256.5	-	4.4	3704.9	21	
Jun	يونيو	31.8	8.4	10.3	3.5	22.2	383.9	31.9	54.4	4.4	550.7	256.5	-	4.2	3609.5	21	
Jul	يوليو	34.2	8.6	11.5	3.4	22.9	402.0	24.2	55.0	4.4	566.2	278.0	-	4.2	3679.6	21	
Aug	أغسطس	34.6	7.8	12.4	4.2	24.4	334.0	27.5	55.5	4.4	504.7	285.2	-	4.1	3641.5	21	
Sep	سبتمبر	39.7	8.6	10.4	4.2	24.2	312.5	27.9	56.9	4.4	488.7	280.5	-	4.0	3489.9	21	
Oct	أكتوبر	63.5	8.7	11.2	4.2	23.0	270.8	27.4	56.9	4.4	470.1	276.3	-	3.9	3492.6	21	
Nov	نوفمبر	57.8	8.7	10.8	4.1	23.2	290.1	21.0	57.3	4.3	477.4	257.7	-	4.0	3560.0	21	

* Includes all investment operations (other than shares, sukuk and investment fund units)

* يشتمل على كلية عمليات الاستثمار (بخلاف الأسهم والصكوك ووحدات صناديق الاستثمار).

** Investment companies whose objectives allow such transactions.

** شركات الاستثمار التي تسمح باغراضها بذلك.

*** By virtue of the Ministerial Decision No. 113 of year 1992 to issue the Executive Memorandum

*** بموجب أحكام القرار الوزاري رقم 113 لسنة 1992 بإصدار اللائحة التنفيذية المرسوم

of the Decree Law No. 31 of year 1990, concerning regulating trade in securities and the establishment

بالقانون رقم 31 لسنة 1990 بشأن تنظيم تداول الأوراق المالية وإنشاء صناديق الاستثمار.

of investment funds.

جدول (20) Table (20)

متوسط أسعار الفائدة المعلنة على ودائع العملاء لأجل لدى البنوك المحلية⁽¹⁾ بكل من الدينار الكويتي والدولار الأمريكي

Average Counter Interest Rates on Customer Time Deposits with Local Banks⁽¹⁾ in Both KD & US Dollar

(بالمائة سنوياً) (Percent per Annum)

الشهر Month	اسبوع		شهر		3 أشهر		6 أشهر		12 شهر	
	1-Week		1-Month		3-Month		6-Month		12-Month	
	دينار KD	دولار US \$	دينار KD	دولار US $	دينار KD	دولار US $	دينار KD	دولار US $	دينار KD	دولار US $
Nov نوفمبر 2017	0.922	0.654	1.508	0.794	1.655	0.965	1.816	1.127	1.996	1.373
2018	1.326	1.409	2.500	1.652	2.633	1.893	2.758	2.117	2.883	2.327
2019	1.388	1.059	2.502	1.445	2.635	1.628	2.760	1.736	2.893	1.849
2020	0.493	0.137	0.901	0.167	1.057	0.257	1.182	0.342	1.340	0.461
2021										
Nov نوفمبر 2021	0.496	0.142	0.923	0.157	1.063	0.237	1.196	0.310	1.348	0.457
Dec ديسمبر 2021	0.494	0.144	0.921	0.161	1.063	0.248	1.196	0.329	1.348	0.483
2022										
Jan يناير 2022	0.494	0.145	0.921	0.162	1.063	0.257	1.196	0.357	1.348	0.532
Feb فبراير 2022	0.494	0.146	0.921	0.165	1.063	0.284	1.196	0.400	1.348	0.605
Mar مارس 2022	0.569	0.207	1.022	0.242	1.166	0.412	1.314	0.579	1.482	0.812
Apr أبريل 2022	0.655	0.264	1.181	0.306	1.323	0.518	1.556	0.769	1.815	1.080
May مايو 2022	0.988	0.598	1.411	0.622	1.546	1.005	1.910	1.380	2.499	1.840
Jun يونيو 2022	1.227	0.791	1.518	0.935	1.646	1.263	2.015	1.627	2.563	2.144
Jul يوليو 2022	1.517	1.015	1.645	1.236	1.766	1.536	2.137	1.913	2.636	2.432
Aug أغسطس 2022	1.905	1.442	2.106	1.763	2.419	2.058	2.795	2.426	3.104	2.844
Sep سبتمبر 2022	2.174	1.675	2.341	2.032	2.769	2.352	3.144	2.728	3.388	3.139
Oct أكتوبر 2022	2.605	2.246	2.726	2.484	3.344	2.863	3.718	3.223	3.968	3.558
Nov نوفمبر 2022	3.067	2.586	3.285	2.677	3.916	3.146	4.077	3.349	4.323	3.617

(1) Excluding data of banks operating according to the provisions of Islamic Sharia and data represent simple averages of daily counter interest rates of a specific category of customer deposits (25-50 thousand for KD deposits, and 100-250 thousand for US dollar deposits) with local banks.

(1) لا تتضمن بيانات البنوك التي تعمل وفقاً لأحكام الشريعة الإسلامية، وتمثل البيانات متوسطات بسيطة لأسعار الفائدة اليومية المعلنة بشريحة محددة من ودائع العملاء (50 ألف لودائع الدينار، و250-100 ألف لودائع الدولار) لدى البنوك المحلية.

جدول (21) Table (21)

متوسط أسعار الفائدة المعطنة على الودائع المتبادلة بالدينار الكويتي فيما بين البنوك المحلية⁽¹⁾
Averages of Declared Inter Local Bank Interest Rates on KD Deposits⁽¹⁾

(بالمائة سنتاً) (Percent per Annum)

الشهر Month		متوسط أسعار الفائدة المعطنة على الودائع المتبادلة بالدينار الكويتي فيما بين البنوك المحلية ⁽¹⁾											
		يوم Overnight		أسبوع 1-Week		شهر 1-Month		3 أشهر 3-Month		6 أشهر 6-Month		9 أشهر 9-Month	
		عرض Offer	طلب Bid	عرض Offer	طلب Bid	عرض Offer	طلب Bid	عرض Offer	طلب Bid	عرض Offer	طلب Bid	عرض Offer	طلب Bid
Nov	نوفمبر												
2017		0.813	0.548	1.250	0.938	1.563	1.313	1.792	1.542	2.027	1.780	...	...
2018		0.813	0.515	1.298	0.978	1.816	1.566	2.096	1.846	2.371	2.121	...	...
2019		1.688	1.384	2.197	1.894	2.522	2.284	2.753	2.506	2.953	2.706	...	...
2020		0.693	0.438	0.960	0.659	1.202	0.955	1.446	1.199	1.696	1.446	...	...
2021												1.977	1.727
Nov	نوفمبر	0.563	0.313	0.875	0.574	1.247	0.997	1.500	1.250	1.750	1.500	...	...
Dec	ديسمبر	0.563	0.307	0.875	0.565	1.239	0.989	1.500	1.250	1.750	1.500	...	...
2022												2.003	1.753
Jan	يناير	0.563	0.304	0.875	0.566	1.241	1.000	1.500	1.250	1.750	1.500	...	...
Feb	فبراير	0.563	0.278	0.875	0.569	1.250	1.000	1.500	1.250	1.750	1.500	...	...
Mar	مارس	0.619	0.335	0.946	0.645	1.321	1.071	1.571	1.321	1.821	1.574	...	...
Apr	أبريل	0.684	0.431	1.066	0.753	1.438	1.188	1.688	1.438	1.938	1.688	...	...
May	مايو	0.816	0.524	1.264	0.951	1.587	1.337	1.844	1.594	2.094	1.844	...	...
Jun	يونيو	0.906	0.611	1.398	1.099	1.713	1.472	2.009	1.770	2.270	2.020	...	...
Jul	يوليو	1.063	0.758	1.559	1.250	1.816	1.602	2.145	1.902	2.406	2.160	...	...
Aug	أغسطس	1.416	1.098	1.867	1.546	2.144	1.897	2.462	2.215	2.736	2.486	...	...
Sep	سبتمبر	1.606	1.297	2.106	1.756	2.372	2.122	2.669	2.419	2.947	2.703	...	...
Oct	أكتوبر	1.839	1.530	2.592	2.304	2.771	2.551	3.179	2.929	3.527	3.277	...	...
Nov	نوفمبر	2.324	1.974	3.210	2.869	3.401	3.156	3.841	3.591	4.085	3.844	...	...
												4.344	4.094

Note: All periods are according to value date,
except for one day by today's date.

ملاحظة: جميع الفترات بحسب تاريخ الاستحقاق
ما عدا الفترة لمدة يوم بحسب تاريخ اليوم

(1) Interest rates declared daily and considered indicative of actual interest rates
(excluding data of banks operating according to the provisions of Islamic Sharia).

(1) أسعار الفائدة المعطنة يومياً وتعتبر استرشادية لأسعار الفائدة الفعلية
(للتضمين بيانات البنوك التي تعمل وفقاً لأحكام الشريعة الإسلامية).

جدول (22) Table (22)

متوسط أسعار صرف الدولار الأمريكي مقابل الدينار الكويتي والعملات الرئيسية⁽¹⁾

US Dollar Average Exchange Rates Against the Kuwaiti Dinar and Major Currencies⁽¹⁾

الشهر Month	جنيه Pound Sterling	دولار كندي (2)	كرونا سويدية Swedish Krona	فرنك سويسري Swiss Franc	ين ياباني Japanese Yen	دولار أسترالي (2)	اليورو Euro (2) & (4)	دينار كويتي (3) Kuwaiti Dinar (Fils)
		Canadian Dollar			Australian Dollar	Euro	Kuwaiti Dinar (Fils)	
Nov 2017		1.3197	1.2761	8.3860	0.9936	113.13	1.3101	1.1704
2018		1.2891	1.3175	9.0762	1.0018	113.25	1.3847	1.1367
2019		1.2879	1.3218	9.6524	0.9919	108.76	1.4609	1.1068
2020		1.3170	1.3111	8.6815	0.9116	104.39	1.3814	1.1808
2021								
Nov 2021	نوفمبر	1.3503	1.2525	8.7614	0.9210	114.01	1.3613	1.1444
Dec 2021	ديسمبر	1.3289	1.2800	9.1008	0.9216	113.76	1.4000	1.1297
2022								
Jan 2022	يناير	1.3577	1.2605	9.1158	0.9174	114.76	1.3901	1.1347
Feb 2022	فبراير	1.3536	1.2724	9.2908	0.9239	115.20	1.4027	1.1332
Mar 2022	مارس	1.3179	1.2681	9.6200	0.9302	118.20	1.3602	1.0995
Apr 2022	أبريل	1.3001	1.2592	9.4954	0.9399	125.57	1.3488	1.0878
May 2022	مايو	1.2424	1.2873	9.9483	0.9830	129.06	1.4213	1.0558
Jun 2022	يونيو	1.2372	1.2789	9.9836	0.9702	132.97	1.4170	1.0599
Jul 2022	يوليو	1.2013	1.2924	10.3341	0.9663	136.78	1.4571	1.0255
Aug 2022	أغسطس	1.2017	1.2903	10.3503	0.9559	134.93	1.4364	1.0135
Sep 2022	سبتمبر	1.1402	1.3236	10.8274	0.9718	142.47	1.4852	0.9941
Oct 2022	أكتوبر	1.1226	1.3720	11.1564	0.9946	146.87	1.5736	0.9811
Nov 2022	نوفمبر	1.1708	1.3447	10.7088	0.9692	143.16	1.5209	1.0166
Nov 2022	نوفمبر							
Highest	الأعلى	1.1328	1.3683	11.0856	1.0019	148.36	0.6371	0.9832
Lowest	الأدنى	1.2095	1.3256	10.3693	0.9397	138.49	0.6575	1.0434
Change (%)	التغير	-6.34	3.22	6.91	6.62	7.13	-3.10	-5.77
								0.83

(1) According to value date.

(1) بحسب تاريخ الاستحقاق.

(2) Average rate against the US dollar.

(2) متوسط السعر مقابل الدولار الأمريكي.

(3) Average of selling rate as declared by CBK.

(3) متوسط سعر البيع كما يعلنه بنك الكويت المركزي.

(4) Issue No.1 , Vol 23 , of January 2002 , published data on Euro since

(4) تضمن العدد 1 من المجلد 23 لشهر يناير 2002 ، بيانات عن اليورو

January 01, 1999, as transactions in this currency started on that date.

اعتباراً من 1 يناير 1999 ، وهو تاريخ بدء التعامل بهذه العملة.

جدول (23) Table (23)

سعر صرف الدولار الأمريكي مقابل الدينار الكويتي (فلس)⁽¹⁾
Exchange Rate of the US Dollar Against the Kuwaiti Dinar (Fils)⁽¹⁾

الشهر Month		المتوسط الشهري Monthly Average		نهاية الشهر End of Month		أدنى سعر Lowest Rate		أعلى سعر Highest Rate	
		قيمة Value	تغير Change (%)	قيمة Value	تغير Change (%)	قيمة Value	تغير Change (%)	قيمة Value	تغير Change (%)
Nov	نوفمبر								
2017		302.32	-0.07	301.50	0.40	301.50	0.10	302.75	-0.02
2018		303.80	-0.18	304.10	-0.18	303.50	-0.33	304.20	-0.18
2019		303.55	0.05	303.65	-0.03	303.25	-0.02	303.80	0.15
2020		305.58	0.09	305.20	0.15	305.20	0.11	306.15	0.02
2021									
Nov	نوفمبر	302.13	-0.17	302.45	-0.26	301.60	-0.08	302.95	-0.38
Dec	ديسمبر	302.58	-0.15	302.60	-0.05	302.45	-0.28	302.70	0.08
2022									
Jan	يناير	302.39	0.06	302.70	-0.03	302.05	0.13	302.70	-
Feb	فبراير	302.47	-0.03	302.45	0.08	302.20	-0.05	303.00	-0.10
Mar	مارس	303.85	-0.45	304.45	-0.66	302.70	-0.17	304.45	-0.48
Apr	أبريل	304.98	-0.37	306.10	-0.54	303.90	-0.39	306.10	-0.54
May	مايو	306.48	-0.49	305.75	0.11	305.75	-0.61	307.00	-0.29
Jun	يونيو	306.24	0.08	306.30	-0.18	305.65	0.03	306.85	0.05
Jul	يوليو	307.14	-0.29	307.25	-0.31	306.45	-0.26	307.80	-0.31
Aug	أغسطس	306.99	0.05	308.05	-0.26	306.30	0.05	308.05	-0.08
Sep	سبتمبر	308.69	-0.55	310.55	-0.81	307.80	-0.49	310.55	-0.81
Oct	أكتوبر	309.94	-0.40	308.90	0.53	308.90	-0.36	310.80	-0.08
Nov	نوفمبر	308.50	0.47	307.40	0.49	307.25	0.54	309.80	0.32

(1) The average of buying and selling rates as declared by the CBK.

Note: A (-) sign means a decrease in the KD exchange rate

against the US Dollar.

(1) متوسط سعر البيع والشراء كما يعلنها بنك الكويت المركزي.

ملاحظة: الإشارة (-) تعني انخفاض في قيمة سعر صرف الدينار الكويتي

مقابل الدولار الأمريكي.

جدول (24)

أسعار صرف عملات دول مجلس التعاون لدول الخليج العربية والعملات الرئيسية مقابل الدينار الكويتي (فلس)
Exchange Rates of GCC Currencies and Major Currencies Against the KD (Fils)

نهاية الشهر	Riyal	Riyal	Riyal	درهم	دينار	دولار	جنيه	ين	اليورو	دولار	فرنك	كرونا	دولار
	Saudi Riyal	Qatari Riyal	Rial Omani	UAE Dirham	Bahraini Dinar	US Dollar	Pound Sterling	Japanese Yen	(1) Euro	Canadian Dollar	Swiss Franc	Swedish Krona	Australian Dollar
End of Month													
Nov 2017	80.507	82.830	784.135	82.097	801.862	301.500	401.523	2.7065	359.509	237.103	307.371	36.384	229.230
2018	81.202	83.544	790.897	82.805	808.777	304.100	387.500	2.6713	343.420	228.587	304.222	33.406	219.971
2019	81.081	83.420	789.727	82.682	807.580	303.650	391.617	2.7859	334.471	228.137	304.701	31.522	205.890
2020	81.495	83.846	793.758	83.104	811.702	305.200	408.602	2.9252	363.921	234.796	336.438	35.914	224.734
2021													
Nov 2021	80.761	83.091	786.606	82.355	804.388	302.450	403.529	2.6689	342.343	236.492	327.291	33.012	215.496
Dec 2021	80.801	83.132	786.996	82.396	804.787	302.600	406.437	2.6349	342.104	236.037	329.827	33.403	218.780
2022													
Jan 2022	80.828	83.159	787.256	82.423	805.053	302.700	406.844	2.6406	339.826	238.271	327.385	32.429	214.418
Feb 2022	80.653	83.091	786.606	82.355	804.215	302.450	411.151	2.6294	342.540	237.206	328.554	32.402	218.460
Mar 2022	81.187	83.640	791.808	82.900	809.533	304.450	398.890	2.4707	334.773	243.278	326.208	32.114	227.942
Apr 2022	81.627	84.093	796.099	83.349	813.920	306.100	385.441	2.3921	325.369	239.253	317.515	31.167	219.657
May 2022	81.533	83.997	795.189	83.254	812.989	305.750	384.634	2.3996	326.954	238.281	317.861	31.045	216.563
Jun 2022	81.680	84.148	796.619	83.404	814.452	306.300	375.983	2.2638	324.065	238.153	320.515	30.362	212.266
Jul 2022	81.933	84.409	799.090	83.662	816.978	307.250	370.359	2.2429	311.859	238.845	319.520	29.858	212.955
Aug 2022	82.147	84.629	801.170	83.880	819.105	308.050	359.263	2.2214	305.647	235.810	317.708	28.724	211.153
Sep 2022	82.813	85.316	807.672	84.561	825.753	310.550	335.021	2.1496	299.370	226.878	313.307	27.499	201.531
Oct 2022	82.373	84.863	803.381	84.112	821.365	308.900	358.849	2.1150	311.093	227.870	313.127	28.435	200.831
Nov 2022	81.973	84.451	799.480	83.703	817.377	307.400	370.525	2.2197	318.466	228.695	324.690	29.328	205.804

(1) Issue No.1 , Vo1 23 , of January 2002 , published data on Euro since

(1) تضمن العدد 1 من المجلد 23 لشهر يناير 2002 ، بيانات عن اليورو

January 01, 1999, as transactions in this currency started on that date.

اعتباراً من 1 يناير 1999 ، وهو تاريخ بدء التعامل بهذه العملة.

جدول (25) Table

متوسط أسعار صرف عملات دول مجلس التعاون لدول الخليج العربية والعملات الرئيسية مقابل الدينار الكويتي (فلس)
Average Exchange Rates of GCC Currencies and Major Currencies Against the KD (Fils)

الشهر Month	ريال سعودي Saudi Riyal	ريال قطري Qatari Riyal	ريال عمانى Rial Omani	درهم إماراتى UAE Dirham	دينار بحرينى Bahraini Dinar	دولار أمريكي US Dollar	جنيه استرلينى Pound Sterling	ين يابانى Japanese Yen	اليورو (1) Euro	دولار كندى Canadian Dollar	فرنك سويسرى Swiss Franc	كرونا سويدى Swedish Krona	دولار استرالى Australian Dollar
Nov 2017	80.727	83.055	786.272	82.320	804.046	302.321	398.964	2.6726	353.846	236.910	304.280	36.052	230.752
2018	81.122	83.462	790.124	82.724	807.986	303.803	391.642	2.6826	345.346	230.591	303.273	33.473	219.396
2019	81.053	83.392	789.454	82.654	807.301	303.545	390.932	2.7910	335.961	229.654	306.027	31.448	207.769
2020	81.597	83.948	794.755	83.208	812.722	305.583	402.459	2.9274	360.834	233.079	335.231	35.206	221.208
2021													
Nov 2021	80.674	83.001	785.761	82.267	803.524	302.125	407.967	2.6502	345.737	241.228	328.061	34.501	221.935
Dec 2021	80.796	83.127	786.945	82.391	804.735	302.580	402.089	2.6598	341.832	236.400	328.312	33.248	216.135
2022													
Jan 2022	80.746	83.076	786.463	82.340	804.242	302.395	410.346	2.6333	343.020	239.632	329.685	33.195	217.695
Feb 2022	80.750	83.097	786.661	82.361	804.417	302.471	409.426	2.6256	342.765	327.713	327.394	32.560	215.632
Mar 2022	81.027	83.476	790.253	82.737	807.944	303.852	400.437	2.5720	334.091	239.628	326.682	31.598	223.381
Apr 2022	81.328	83.786	793.188	83.045	810.944	304.981	396.502	2.4296	331.756	242.219	324.522	32.124	226.096
May 2022	81.728	84.197	797.082	83.452	814.925	306.478	380.769	2.3748	323.579	238.087	311.821	30.810	215.623
Jun 2022	81.664	84.132	796.466	83.388	814.296	306.241	378.874	2.3042	324.593	239.484	315.705	30.682	216.106
Jul 2022	81.903	84.378	798.791	83.631	816.673	307.135	368.947	2.2455	314.960	237.646	317.857	29.725	210.794
Aug 2022	81.864	84.338	798.416	83.592	816.289	306.991	368.897	2.2757	311.132	237.939	321.183	29.672	213.742
Sep 2022	82.316	84.804	802.824	84.053	820.795	308.690	351.949	2.1671	306.840	233.269	317.683	28.521	207.823
Oct 2022	82.651	85.148	806.086	84.395	824.131	309.940	347.936	2.1106	304.079	225.914	311.640	27.787	196.953
Nov 2022	82.267	84.753	802.341	84.003	820.302	308.500	361.171	2.1562	313.594	229.434	318.487	28.819	202.838

(1) Issue No.1 , Vo1 23 , of January 2002 , published data on Euro since January 01, 1999, as transactions in this currency started on that date.

(1) تضمن العدد 1 من المجلد 23 لشهر يناير 2002 ، بيانات عن اليورو اعتباراً من 1 يناير 1999 ، وهو تاريخ بدء التعامل بهذه العملة.

جدول (25-1)
شركات الصرافة : الموجودات
Exchange Companies : Assets
المركز المالي لشركات الصرافة - الموجودات
Financial Position of Exchange Companies- Assets

(مليون دينار)

نهاية الشهر End of Month	نقد وموارد نقدية Cash and Cash Assets	مطلوب على مؤسسات مالية Claims on Financial Institutions	استثمارات مالية وعقارية Financial and Real-Estate Investments	ذمم مدينة Receivables	موارد أجنبية Foreign Assets	موارد ثابتة Fixed Assets	موارد أخرى Other Assets	المجموع Total	حسابات نظمية Contra Accounts (1)	عدد الشركات Number of Companies
Sep سبتمبر 2015	29.1	45.1	1.5	3.5	43.6	17.7	13.9	154.4	3.5	40
2016	31.0	45.6	1.4	9.7	54.8	19.4	15.0	176.9	2.0	41
2017	38.4	55.0	1.5	7.6	56.2	20.4	16.8	195.9	2.7	42
2018	37.3	79.3	1.6	6.6	41.5	21.0	16.1	203.5	2.5	42
2019										
Sep سبتمبر 2019	38.0	72.4	1.8	10.5	47.5	21.5	16.7	208.4	2.2	40
Dec ديسمبر 2019	38.0	42.7	1.9	7.7	91.5	27.6	19.0	228.3	1.9	40
2020										
Mar مارس 2020	38.0	70.3	1.3	6.2	55.4	27.1	29.6	227.9	1.3	38
Jun يونيو 2020	39.4	68.5	1.4	5.1	68.5	26.8	29.8	239.5	1.3	38
Sep سبتمبر 2020	36.5	93.4	1.5	5.1	52.8	25.6	31.6	246.6	1.3	38
Dec ديسمبر 2020	30.7	69.2	1.5	7.1	86.2	27.6	31.3	253.6	1.3	38
2021										
Mar مارس 2021	33.0	68.9	1.7	7.9	86.5	27.4	35.3	260.7	1.3	35
Jun يونيو 2021	32.4	79.9	2.0	4.8	75.2	27.2	35.3	256.8	0.9	31
Sep سبتمبر 2021	34.7	58.4	2.1	4.1	99.6	27.0	34.3	260.4	0.9	32
Dec ديسمبر 2021	35.0	72.3	2.3	5.8	88.4	28.2	32.0	263.8	0.9	32
2022										
Mar مارس 2022	38.3	50.0	2.5	9.5	117.5	27.5	34.6	279.9	0.9	32
Jun يونيو 2022	46.3	45.2	2.5	6.6	115.6	27.9	35.6	279.7	0.9	32
Sep سبتمبر 2022	40.2	70.8	2.4	4.2	94.0	28.5	36.0	276.2	0.9	32

(1) Represent contingent assets, whether for their own account or for third parties' accounts, which can be converted to actual assets when certain conditions are met.

(1) يمثل موجودات عرضية، سواء لحسابها أو لحساب الغير، والتي يمكن أن تتحول إلى أصول فعلية عند تحقق شروط محددة.

جدول (25-2) Table

شركات الصرافة : المطلوبات

Exchange Companies : Liabilities

المركز المالي لشركات الصرافة - المطلوبات

Financial Position of Exchange Companies- Liabilities

(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الشهر End of Month	مطلوبات لمؤسسات مالية Liabilities to Financial Institutions	مطلوبات ذمم دائنة Payables	مطلوبات أجنبية Foreign Liabilities	حقوق الشركاء Partners Equity	مطلوبات أخرى Other Liabilities	المجموع Total	حسابات نظامية Contra Accounts (1)	عدد الشركات Number of Companies
Sep سبتمبر 2015		2.8	4.5	3.7	101.2	42.0	154.4	3.5 40
2016		7.1	3.5	3.2	117.6	45.5	176.9	2.0 41
2017		10.4	4.7	3.8	126.0	51.0	195.9	2.7 42
2018		7.2	3.7	5.4	136.9	50.2	203.5	2.5 42
2019								
Sep سبتمبر 2020		10.1	4.7	2.5	137.5	53.5	208.4	2.2 40
Dec ديسمبر 2020		18.7	7.3	2.3	138.7	61.3	228.3	1.9 40
2021								
Mar مارس 2021		9.5	7.6	1.4	147.2	62.3	227.9	1.3 38
Jun يونيو 2021		9.5	8.4	2.6	145.6	73.3	239.5	1.3 38
Sep سبتمبر 2021		11.1	7.2	1.6	140.4	86.3	246.6	1.3 38
Dec ديسمبر 2021		11.0	6.8	0.5	139.1	96.3	253.6	1.3 38
2022								
Mar مارس 2022		12.4	7.8	2.4	163.1	75.0	260.7	1.3 35
Jun يونيو 2022		16.2	9.8	1.5	144.7	84.5	256.8	0.9 31
Sep سبتمبر 2022		13.9	7.4	0.4	142.4	96.3	260.4	0.9 32
Dec ديسمبر 2022		9.5	6.0	0.4	142.4	105.5	263.8	0.9 32

(1) Represent contingent liabilities to other parties, which can be converted to actual liabilities when certain conditions are met.

(1) يمثل مطلوبات عرضية، تجاه الغير، والتي يمكن أن تتحول إلى مطلوبات فعلية عند تحقق شروط محددة.

جدول (25-3)
شركات الصرافة : الإيرادات والمصروفات
Exchange Companies : Revenues and Expenses
(ألف دينار Dinars)

الفترة Period	الإيرادات Revenues				المصروفات والأعباء الأخرى Expenses and other Charges					صافي الربح Net Profit	عدد الشركات Number of Companies
	بيع عملات Sale of Currencies	فائد بنكية Bank Interest	إيرادات أخرى Other Revenues	المجموع Total	مصاريف إدارية ومصرفية Administrative and Banking Expenses	فائد بنكية Bank Interest	مخصصات أخرى Provisions Other Expenses	المجموع Total			
يناير - سبتمبر Jan - Sep 2015	30771.9	229.4	7501.7	38503.0	21605	668	1230	1108	24610	13893	40
2016	29546.3	224.6	8398.0	38168.9	24441.8	865.4	1172.8	1008.9	27488.8	10680.0	41
2017	31158.4	219.6	8485.4	39863.4	24270.9	813.0	1379.6	1174.4	27638.0	12225.5	42
2018	35816.1	261.9	8190.8	44268.8	25281.7	675.0	2931.7	1075.4	29963.7	14305.1	42
يناير - سبتمبر Jan - Sep 2019	36506.5	449.5	8934.3	45890.3	27716.9	668.4	3007.9	751.0	32144.1	13746.2	40
يناير - ديسمبر Jan - Dec 2020	48528.4	595.5	12302.9	61426.8	35508.2	904.8	6179.5	924.4	43517.1	17909.7	40
يناير - مارس Jan - Mar 2021	13116.4	83.0	3037.2	16236.6	8762.5	208.4	1633.9	325.3	10930.1	5306.5	38
يناير - يونيو Jan - Jun 2021	26259.7	157.0	8221.6	34638.4	16328.4	346.5	3657.9	540.8	20873.6	13764.8	38
يناير - سبتمبر Jan - Sep 2021	42692.1	222.8	13873.2	56788.0	24700.2	504.9	5041.2	859.7	31106.0	25682.0	38
يناير - ديسمبر Jan - Dec 2021	59217.7	292.5	20155.0	79665.1	34109.2	670.9	7393.3	1190.1	43363.5	36301.6	38
يناير - مارس Jan - Mar 2022	15768.5	77.8	5859.2	21705.5	9683.4	201.4	1680.5	375.4	11940.7	9764.8	35
يناير - يونيو Jan - Jun 2022	31407.5	100.9	11993.9	43502.3	18109.9	354.0	3241.4	700.2	22405.6	21096.7	31
يناير - سبتمبر Jan - Sep 2022	47880.6	134.2	18143.3	66158.1	26273.0	537.0	4927.6	1031.2	32768.9	33389.2	32
يناير - ديسمبر Jan - Dec 2022	65027.5	172.3	24912.3	90112.1	36095.3	740.8	6786.4	1454.9	45077.4	45034.7	32

Table (25-4) جدول (25-4)
قيمة المعاملات باستخدام البطاقات البلاستيكية
Value of Transactions Using Plastic Cards
 (بالمليون دينار KD)

Description	قيمة معاملات أجهزة نقاط البيع						المعاملات التي تمت غير المواقع الإلكترونية						الإجمالي Grand Total	البيان بيان		
	Points of Sale (POS) Transactions			Automatic Teller Machine (ATM) Transactions			Payment Gateway Transactions									
	في الداخل Local	في الخارج Abroad	المجموع Total	في الداخل Local	في الخارج Abroad	المجموع Total	في الداخل Local	في الخارج Abroad	المجموع Total							
Jul - Sep 2020																
Local Bank Cards	2814.3	53.6	2867.9	2563.7	47.6	2611.3	1676.8	130.7	1807.5	7286.6			بوليوك - سبتمبر 2020			
- Credit Cards (1)	178.8	26.6	205.4	65.7	2.5	68.2	34.5	96.8	131.2	404.9			- بطاقات الائتمان (1)			
- Debit Cards (2)	2635.5	27.0	2662.5	2498.0	45.1	2543.1	1642.3	33.9	1676.2	6881.7			- بطاقات السحب المبنية (2)			
Foreign Bank Cards(3)	27.0		27.0	23.8		23.8	-	-	-	50.7			- بطاقات بنوك أجنبية (3)			
Total	2841.3	53.6	2894.8	2587.5	47.6	2635.1	1676.8	130.7	1807.5	7337.3			المجموع			
Oct - Dec 2020													أكتوبر - ديسمبر 2020			
Local Bank Cards	2912.3	66.7	2979.0	2649.6	49.2	2698.8	1695.2	139.0	1834.2	7512.0			- بطاقات بنوك محلية			
- Credit Cards (1)	196.3	33.1	229.4	81.0	2.9	83.9	37.5	104.8	142.3	455.5			- بطاقات الائتمان (1)			
- Debit Cards (2)	2716.0	33.6	2749.6	2568.7	46.3	2615.0	1657.7	34.2	1691.9	7056.5			- بطاقات السحب المبنية (2)			
Foreign Bank Cards(3)	28.0		28.0	23.8		23.8				51.7			- بطاقات بنوك أجنبية (3)			
Total	2940.3	66.7	3007.0	2673.4	49.2	2722.6	1695.2	139.0	1834.2	7563.8			المجموع			
Jan - Mar 2021													يناير - مارس 2021			
Local Bank Cards	2887.2	59.0	2946.3	2518.0	44.7	2562.7	1878.3	148.0	2026.3	7535.2			- بطاقات بنوك محلية			
- Credit Cards (1)	185.5	32.5	218.0	85.6	2.4	88.1	43.9	111.0	154.9	461.0			- بطاقات الائتمان (1)			
- Debit Cards (2)	2701.7	26.5	2728.2	2432.3	42.3	2474.7	1834.3	37.0	1871.3	7074.2			- بطاقات السحب المبنية (2)			
Foreign Bank Cards(3)	26.3		26.3	23.1		23.1				49.4			- بطاقات بنوك أجنبية (3)			
Total	2913.5	59.0	2972.5	2541.1	44.7	2585.8	1878.3	148.0	2026.3	7584.6			المجموع			
Apr - Jun 2021													أبريل - يونيو 2021			
Local Bank Cards	2985.3	84.9	3070.1	2564.4	47.8	2612.2	2270.2	196.3	2466.5	8148.9			- بطاقات بنوك محلية			
- Credit Cards (1)	190.5	46.2	236.7	85.6	2.9	88.5	50.0	148.1	198.2	523.4			- بطاقات الائتمان (1)			
- Debit Cards (2)	2794.7	38.6	2833.4	2478.8	44.9	2523.8	2220.2	48.2	2268.4	7625.5			- بطاقات السحب المبنية (2)			
Foreign Bank Cards(3)	26.5		26.5	24.1		24.1				50.7			- بطاقات بنوك أجنبية (3)			
Total	3011.8	84.9	3096.7	2588.5	47.8	2636.4	2270.2	196.3	2466.5	8199.6			المجموع			
Jul - Sep 2021													يوليو - سبتمبر 2021			
Local Bank Cards	3320.9	213.7	3534.6	2613.3	90.9	2704.2	2509.8	189.6	2699.3	8938.2			- بطاقات بنوك محلية			
- Credit Cards (1)	202.8	106.2	309.0	81.6	6.7	88.3	56.1	136.8	192.9	590.2			- بطاقات الائتمان (1)			
- Debit Cards (2)	3118.1	107.5	3225.6	2531.7	84.2	2615.9	2453.7	52.8	2506.5	8348.0			- بطاقات السحب المبنية (2)			
Foreign Bank Cards(3)	35.4		35.4	26.1		26.1				61.5			- بطاقات بنوك أجنبية (3)			
Total	3356.3	213.7	3570.1	2639.4	90.9	2730.3	2509.8	189.6	2699.3	8999.7			المجموع			
Oct - Dec 2021													أكتوبر - ديسمبر 2021			
Local Bank Cards	3485.1	207.6	3692.8	2678.4	72.6	2751.0	2777.6	190.7	2968.3	9412.1			- بطاقات بنوك محلية			
- Credit Cards (1)	222.9	102.8	325.8	95.4	5.5	100.9	60.4	141.3	201.6	628.3			- بطاقات الائتمان (1)			
- Debit Cards (2)	3262.2	104.8	3367.0	2583.0	67.1	2650.1	2717.2	49.5	2766.7	8783.8			- بطاقات السحب المبنية (2)			
Foreign Bank Cards(3)	53.6		53.6	30.5		30.5				84.1			- بطاقات بنوك أجنبية (3)			
Total	3538.7	207.6	3746.4	2709.0	72.6	2781.5	2777.6	190.7	2968.3	9496.2			المجموع			
Jan - Mar 2022													يناير - مارس 2022			
Local Bank Cards	3592.9	211.6	3804.5	2657.0	75.6	2732.6	3090.2	189.8	3280.0	9817.2			- بطاقات بنوك محلية			
- Credit Cards (1)	228.2	101.0	329.2	98.8	6.2	105.0	71.9	136.5	208.4	642.6			- بطاقات الائتمان (1)			
- Debit Cards (2)	3364.7	110.6	3475.3	2558.2	69.4	2627.6	3018.4	53.2	3071.6	9174.6			- بطاقات السحب المبنية (2)			
Foreign Bank Cards(3)	58.9		58.9	30.3		30.3				89.3			- بطاقات بنوك أجنبية (3)			
Total	3651.9	211.6	3863.4	2687.3	75.6	2763.0	3090.2	189.8	3280.0	9906.4			المجموع			
Apr - Jun 2022													أبريل - يونيو 2022			
Local Bank Cards	3786.2	207.6	3993.8	2737.7	67.2	2804.9	3423.6	205.8	3629.4	10428.2			- بطاقات بنوك محلية			
- Credit Cards (1)	247.2	105.5	352.7	101.9	5.5	107.4	81.3	141.0	222.3	682.4			- بطاقات الائتمان (1)			
- Debit Cards (2)	3539.0	102.1	3641.1	2635.8	61.7	2697.5	3342.3	64.8	3407.2	9745.8			- بطاقات السحب المبنية (2)			
Foreign Bank Cards(3)	81.3		81.3	28.5		28.5				109.8			- بطاقات بنوك أجنبية (3)			
Total	3867.5	207.6	4075.1	2766.3	67.2	2833.5	3423.6	205.8	3629.4	10538.0			المجموع			
Jul - Sep 2022													يوليو - سبتمبر 2022			
Local Bank Cards	3698.3	385.2	4083.4	2548.9	108.7	2657.6	3437.1	221.0	3658.0	10399.0			- بطاقات بنوك محلية			
- Credit Cards (1)	246.6	197.6	444.2	101.3	10.1	111.4	76.8	145.4	222.2	777.8			- بطاقات الائتمان (1)			
- Debit Cards (2)	3451.7	187.5	3639.2	2447.6	98.6	2546.2	3360.3	75.5	3435.8	9621.2			- بطاقات السحب المبنية (2)			
Foreign Bank Cards(3)	81.9		81.9	27.9		27.9				109.9			- بطاقات بنوك أجنبية (3)			
Total	3780.2	385.2	4165.3	2576.8	108.7	2685.5	3437.1	221.0	3658.0	10508.9			المجموع			

Source : Central Bank of Kuwait.

(1) Cards that allow specific credit limit.

(2) Cards that allow no credit limit, but are linked to customer account balance.

(3) Cards issued by foreign banks abroad & used in the State of Kuwait.

Note: Online transactions have been separated from those made through Credit Cards and Debit Cards using Points of Sale (POS) as from Q2 2019.

المصدر : بنك الكويت المركزي.

(1) البطاقات التي تسمح بحد ائتمان.

(2) البطاقات التي لا ترتكز بحدود ائتمان وإنما بالرصيد المتواافق في حساب العميل.

(3) البطاقات الصادرة عن بنوك أجنبية خارج دولة الكويت وتم تحريرها محلياً.

ملاحظة : تم فصل المعاملات التي تمت غير المواقع الإلكترونية عن المعاملات التي تمت خلال بطاقات الائتمان والبطاقات المبنية عن طريق أجهزة نقاط البيع اعتباراً من الرابع الثاني من عام 2019 .

جدول (25-5) Table
أعداد البطاقات البلاستيكية ومعاملاتها وأجهزة المداد المستخدمة داخل دولة الكويت
Numbers of Plastic Card Transactions and Payment Machines Used in the State of Kuwait
(أعداد المعاملات والبطاقات بالآلاف) (Numbers of Transactions & Cards in Thousands)

Description	عدد المعاملات على أجهزة نقاط البيع داخل الكويت		عدد المعاملات على أجهزة نقاط البيع المتحركة الآلية			عدد المعاملات عبر الموقع الإلكتروني			البطاقات المصدرة (خلال الفترة) (نهاية الفترة)	البطاقات المسارية (نهاية الفترة)	بيان			
	Number of Payment Machines in Kuwait		Number of Transactions Using Points of Sale (POSS)			Number of Transactions Using Automatic Teller Machines (ATMs)								
	أجهزة نقاط البيع POS Machines	أجهزة السحب الآلي ATM Machines	في الداخل	في الخارج	المجموع	في الداخل	في الخارج	المجموع						
Jul - Sep 2020			67782.2	2308.8	70091.0	18342.1	408.8	18750.9	29571.2	4671.6	34242.7	366.4	4836.3	
Local Bank Cards			5429.0	1292.8	6721.7	369.5	22.8	392.2	1301.5	3103.8	4405.3	28.0	814.3	
- Credit Cards (1)													- بطاقات الائتمان (1)	
- Debit Cards (2)													- بطاقات السحب المدنية (2)	
Foreign Bank Cards(3)													- بطاقات بنوك أجنبية (3)	
Total	70056	2556	68809.8	2308.8	71118.5	18527.3	408.8	18936.1	29571.2	4671.6	34242.7	366.4	4836.3	
Oct - Dec 2020			79401.4	2695.6	82097.1	20789.7	442.5	21232.2	30937.8	4923.5	35861.4	422.9	4890.8	
Local Bank Cards			6734.5	1419.5	8154.0	503.3	26.4	529.7	1544.4	3246.1	4790.5	38.5	813.4	
- Credit Cards (1)													- بطاقات الائتمان (1)	
- Debit Cards (2)													- بطاقات السحب المدنية (2)	
Foreign Bank Cards(3)													- بطاقات بنوك أجنبية (3)	
Total	71926	2635	80721.7	2695.6	83417.3	20985.2	442.5	21247.7	30937.8	4923.5	35861.4	422.9	4890.8	
Jan - Mar 2021			75658.5	2793.7	78452.1	19561.7	401.8	19963.4	33356.7	5001.5	38358.1	381.6	4872.4	
Local Bank Cards			6803.0	1505.4	8308.4	528.9	23.3	552.2	1649.4	3213.8	4863.1	50.4	810.1	
- Credit Cards (1)													- بطاقات الائتمان (1)	
- Debit Cards (2)													- بطاقات السحب المدنية (2)	
Foreign Bank Cards(3)													- بطاقات بنوك أجنبية (3)	
Total	73089	2672	76960.2	2793.7	79753.9	19748.5	401.8	20150.2	33356.7	5001.5	38358.1	381.6	4872.4	
Apr - Jun 2021			78050.6	3333.9	81384.5	19435.7	434.2	19869.9	39076.2	5835.2	44911.3	437.0	4870.1	
Local Bank Cards			7063.3	1769.9	8833.2	526.0	27.5	553.5	1265.1	3652.8	4917.8	53.7	820.3	
- Credit Cards (1)													- بطاقات الائتمان (1)	
- Debit Cards (2)													- بطاقات السحب المدنية (2)	
Foreign Bank Cards(3)													- بطاقات بنوك أجنبية (3)	
Total	74647	2719	79232.9	3333.9	82566.8	19627.1	434.2	20061.3	39076.2	5835.2	44911.3	437.0	4870.1	
Jul - Sep 2021			96053.6	6147.4	102200.9	20312.2	825.5	21137.7	41092.7	6269.0	47361.7	513.6	4838.4	
Local Bank Cards			8084.1	3021.2	11105.3	522.1	57.1	579.2	1532.3	3731.0	5263.3	63.5	787.6	
- Credit Cards (1)													- بطاقات الائتمان (1)	
- Debit Cards (2)													- بطاقات السحب المدنية (2)	
Foreign Bank Cards(3)													- بطاقات بنوك أجنبية (3)	
Total	75656	2731	97638.5	6147.4	103785.8	20533.8	825.5	21359.3	41092.7	6269.0	47361.7	513.6	4838.4	
Oct - Dec 2021			109527.8	6346.0	115873.8	21439.1	671.0	22102.8	43527.1	6287.2	49814.3	471.0	4897.9	
Local Bank Cards			9085.5	3016.8	12102.3	593.4	48.2	641.6	2030.9	3719.8	5750.7	65.8	803.5	
- Credit Cards (1)													- بطاقات الائتمان (1)	
- Debit Cards (2)													- بطاقات السحب المدنية (2)	
Foreign Bank Cards(3)													- بطاقات بنوك أجنبية (3)	
Total	78549	2772	111504.4	6346.0	117850.4	21689.9	671.0	22360.9	43527.1	6287.2	49814.3	471.0	4897.9	
Jan - Mar 2022			109955.7	6642.9	116598.5	20683.3	726.0	21409.3	46330.3	6656.0	52986.3	461.0	4980.9	
Local Bank Cards			9328.7	3089.7	12418.4	602.7	56.6	659.4	2245.1	3691.4	5936.5	66.8	821.7	
- Credit Cards (1)													- بطاقات الائتمان (1)	
- Debit Cards (2)													- بطاقات السحب المدنية (2)	
Foreign Bank Cards(3)													- بطاقات بنوك أجنبية (3)	
Total	78268	2726	112105.9	6642.9	118748.7	20941.9	726.0	21667.9	46330.3	6656.0	52986.3	461.0	4980.9	
Apr - Jun 2022			112180.2	6496.8	118677.0	20539.3	654.7	21193.9	49529.8	7233.7	56763.6	470.4	5056.0	
Local Bank Cards			9978.2	3043.7	13022.0	606.2	51.9	658.2	2334.1	3621.8	5955.9	68.3	838.4	
- Credit Cards (1)													- بطاقات الائتمان (1)	
- Debit Cards (2)													- بطاقات السحب المدنية (2)	
Foreign Bank Cards(3)													- بطاقات بنوك أجنبية (3)	
Total	81847	2814	114823.0	6496.8	121319.8	20807.3	654.7	21462.0	49529.8	7233.7	56763.6	470.4	5056.0	
Jul - Sep 2022			118678.3	11600.3	130278.6	19495.8	1114.7	20610.5	50611.3	7504.2	58115.5	486.6	5203.5	
Local Bank Cards			10542.3	5341.7	15884.0	591.6	94.4	686.0	2534.9	3835.0	6369.8	72.2	860.9	
- Credit Cards (1)													- بطاقات الائتمان (1)	
- Debit Cards (2)													- بطاقات السحب المدنية (2)	
Foreign Bank Cards(3)													- بطاقات بنوك أجنبية (3)	
Total	84184	2906	121587.8	11600.3	133188.1	19776.1	1114.7	20890.7	50611.3	7504.2	58115.5	486.6	5203.5	

Source : Central Bank of Kuwait.
 (1) Cards that allow specific credit limit.
 (2) Cards that allow no credit limit, but are linked to customer account balance.
 (3) Cards issued by foreign banks abroad & used in the State of Kuwait.
 Note: Online transactions have been separated from those processed/made through Credit Cards and Debit Cards using Points of Sale (POS) as from Q2 2019.

المصدر : بنك الكويت المركزي.
 (1) البطاقات التي تسمح بعد الائتمان.
 (2) البطاقات التي لا تتيح بمقدور الائتمان وإنما بالرصيد المتوفى في حساب العميل.
 (3) البطاقات الصادرة عن بنوك أجنبية خارج دولة الكويت وتم تحريرها محلياً.
 ملاحظة : تم فصل المعاملات التي تمت عبر الموقع الإلكتروني عن المعاملات التي تمت من خلال بطاقات الائتمان والبطاقات المدنية عن طريق أجهزة نقاط البيع اعتباراً من الرابع الثاني من عام 2019.

Table (26) جدول (26)
الأصول الاحتياطية الرسمية لدولة الكويت (*)
Official Reserve Assets of Kuwait (*)
(Million Dinars ملايين دينار)

نهاية الشهر End of Month	الذهب النقدي Monetary	وضع الاحتياطي لدى الصندوق IMF Reserve	حقوق السحب الخاصة Special Drawing	عملة أجنبية وودائع في الخارج Foreign Currency	أوراق مالية في الخارج Foreign Securities	الأصول الاحتياطية الرسمية Official Reserve Assets
	Gold	Position	Rights	& Deposits Abroad	Securities	(6) = (1)+(2)+(3)+ (4)+(5)
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	
Nov 2017	31.7	91.1	552.0	9078.0	-	9752.8
2018	31.7	113.4	580.6	11069.0	-	11794.7
2019	31.7	156.3	563.9	11502.7	-	12254.6
2020	31.7	214.8	564.5	13651.9	47.4	14510.3
2021						
Nov 2021	31.7	236.5	1366.6	12387.6	47.4	14069.9
Dec 2021	31.7	236.5	1366.6	11998.3	47.4	13680.6
2022						
Jan 2022	31.7	236.5	1366.6	12214.0	47.4	13896.3
Feb 2022	31.7	236.5	1366.7	12333.2	47.4	14015.6
Mar 2022	31.7	236.0	1338.1	12242.8	47.4	13896.1
Apr 2022	31.7	238.2	1338.6	12761.2	47.4	14417.1
May 2022	31.7	234.4	1338.7	13392.3	47.4	15044.6
Jun 2022	31.7	234.4	1338.7	12742.2	47.4	14394.4
Jul 2022	31.7	234.4	1338.7	12783.1	47.4	14435.4
Aug 2022	31.7	234.4	1339.2	12529.6	47.4	14182.3
Sep 2022	31.7	234.4	1339.2	12411.8	47.4	14064.5
Oct 2022	31.7	226.3	1339.3	12179.7	47.4	13824.5
Nov 2022	31.7	226.3	1340.3	12756.2	47.4	14402.0

Source: Central Bank of Kuwait.

المصدر: بنك الكويت المركزي.

(*) Data do not include external assets held by Kuwait Investment Authority.

(*) لا تشمل الأصول الخارجية لدى الهيئة العامة للاستثمار.

(1) This is the gold owned by monetary authority (Central Bank of Kuwait) and held as a reserve asset.

(1) هو الذهب الذي تمتلكه السلطة النقدية (بنك الكويت المركزي) وتحتفظ به كأصول احتياطية.

(2) IMF reserve position is the sum of (1) the "reserve tranche", that is foreign currency amounts that a member country may draw from the IMF at short notice, and (2) any indebtedness of the IMF (under a loan agreement) in the General Resources Account that is readily available to the member country including the reporting country's lending to the IMF under the General Arrangements to Borrow (GAB) and the New Arrangements to Borrow (NAB). Claims on the IMF that are denominated in SDRs are regarded as foreign currency claims.

(2) يتكون وضع الاحتياطي في صندوق النقد الدولي من: (1) شريحة الاحتياطي، أي مبالغ العملات الأجنبية التي يجوز للبلد العضو سحبها من صندوق النقد الدولي خلال مهلة وجيزه، و (2) أي مبالغية على صندوق النقد الدولي (يموجب اتفاقية قرض) في حساب الموارد العامة General Resources (Account-GRA) تكون تحت تصرف البلد العضو بما في ذلك إقراض البلد المبلغ لصندوق النقد الدولي بموجب الاتفاقيات العامة للإقراض والاتفاقات الجديدة للإقراض (General Arrangements to Borrow - GAB) للإقراض (New Arrangements to Borrow - NAB). والطالبات على الصندوق المحرر بحقوق السحب الخاصة تعتبر مطالبات بالعملة الأجنبية.

(3) SDRs are international reserve assets the IMF created to supplement the reserves of IMF member countries. SDRs are allocated in proportion to the countries' respective quotas.

(3) هي أصول احتياطية دولية استحدثتها صندوق النقد الدولي كأصول احتياطي لكل الأصول الاحتياطية لدى البلدان الأعضاء في الصندوق، ويوزع الصندوق حقوق السحب الخاصة بين أعضائه على أساس نسب حصصهم في الصندوق.

(4): (1) Currency consists of foreign currency notes and coins in circulation and commonly used to make payments (commemorative coins are excluded). (2) Deposits included in reserve assets are those held in foreign central banks, the Bank for International Settlements (BIS), and other banks. On the other hand, Deposits refer to demand.

(4): (1) تكون العملة من النقود الورقية والمعدنية المتداولة من العملات الأجنبية والمستخدمة عموماً لأداء منفوعات (ويستثنى النقود المعدنية التذكارية)، (2) أما الودائع المضمنة في الأصول الاحتياطية فهي الوادع لدى البنك المركبة الأجنبية، وبنك التسربات الدولية، وبنوك أخرى.

(5): Securities should include highly liquid, marketable equity and debt security.

(5): يجب أن تشمل على الأوراق المالية عالية السيولة، حقوق الملكية وأدوات الدين القابلة للبيع.

(6) These are the External Assets that are readily available to and controlled by monetary authorities for meeting balance of payments financing needs, for intervention in exchange markets to affect the currency exchange rate, and for other related purposes. Reserve assets include: monetary gold, reserve position in the IMF, special drawing rights (SDRs), foreign currency & deposits abroad, and foreign securities.

(6): هي الأصول الخارجية الموجهة تحت تصرف السلطات النقدية والخاضعة لسيطرتها لتلبية احتياجات ميزان المدفوعات التمويلية، أو التدخل في أسواق الصرف للتاثير على سعر صرف العملة، أو غير ذلك من الأغراض ذات الصلة. وت تكون الأصول الاحتياطية من الذهب النقدي، ووضع الاحتياطي لدى الصندوق، حقوق السحب الخاصة، عملة أجنبية وودائع بالخارج، الأوراق المالية في الخارج.

رسم (5) Chart (5)

هيكل الجهاز المصرفي والمالي Banking and Financial System Structure

نوفمبر 2022 November 2022

